

Une mine de niobium à Oka

Page 3

Baptêmes en série

Page 3

OPINION

Au cours des dernières semaines, notre journaliste a présenté aux lecteurs de *La Presse* un portrait exhaustif du mont Royal à l'occasion du 125e anniversaire du parc du Mont-Royal. Cette série, fruit d'une recherche considérable, l'amène aujourd'hui à nous proposer ce texte.

Un préjugé favorable pour le mont Royal



GUY PINARD

L'élection de Pierre Bourque à la mairie de Montréal, en 1994, avait suscité les plus grands espoirs chez les ardents protecteurs du mont Royal. Pierre Bourque s'était bâti une excellente réputation à la tête du Jardin botanique. Ses réalisations, comme les jardins chinois, le pavillon japonais, l'Insectarium, témoignaient d'une très grande sensibilité pour la nature, d'autant plus qu'il avait aussi dirigé de main de maître les Floralies internationales de 1980.

Et on aimait rappeler que Pierre Bourque avait battu Jean Doré, maire depuis huit ans, après avoir été porté par une vague de sympathie populaire dans la lutte de pouvoir qui l'avait opposé au maire Doré quelques semaines plus tôt. Les citoyens de Montréal n'avaient pas pris les armes, mais le message était clair : on ne déplace pas un fonctionnaire compétent et enthousiaste pour une simple modification de structure administrative. Ce fut une grosse victoire pour Pierre Bourque, qui devait se traduire par une écrasante majorité à l'hôtel de ville.

Les amis de la montagne (membres ou non de l'association qui porte ce nom) ont vite déchanté. Peu de temps après son installation, le maire Bourque élimina le poste détenu par Pierre Rocray, qui permettait d'assurer une meilleure cohésion dans les interventions des différents services municipaux dans la montagne. Et un grand froid s'installa entre l'administration municipale et ceux qui vouent au mont Royal une dévotion sans limites.

> Aveuglée par les seuls intérêts économiques d'un projet, l'administration Bourque accède aux demandes des promoteurs, sans se préoccuper des effets néfastes pour les abords du parc du mont Royal.

Pendant la préparation de la série consacrée au 125e anniversaire du parc du Mont-Royal, j'en ai rencontré plusieurs : Peter Howlett, Sylvie Guilbault, Jean-Yves Benoît, Tom Berryman, Jean Décarie, Michel Famelart, Dinu Bumbaru, et un fonctionnaire vraiment dévoué, Daniel Chartier. Tous ses gens visent le même objectif : protéger la montagne et ses abords contre toute intervention ou construction qui risque de détruire son caractère sylvestre, tout en permettant au maximum de Montréalais et de touristes d'en profiter.

Dans les limites du parc, les tiraillements finissent toujours par se régler même s'ils occasionnent parfois un gaspillage inouï de temps et d'énergies. Exemple : l'intolérable détérioration du pavillon du lac aux Castors. Mais dans ce que Jean Décarie identifie comme « l'effet relief sur la trame urbaine » — autrement dit les abords du parc —, les choses se gâtent royalement, surtout à cause de la facilité avec laquelle l'administration Bourque, aveuglée par les seuls intérêts économiques d'un projet, accède aux demandes des promoteurs, sans se préoccuper des effets néfastes pour le mont Royal. Pire, ces projets impliquent souvent l'étouffement, voire la démolition d'un bâtiment patrimonial de grande valeur.

Trois exemples récents, tous sanctionnés par l'administration Bourque. D'abord la ferme sous les noyers, avenue Atwater. Il faut voir ce que le promoteur René Lépine a fait du site et de ses arbres pour comprendre pourquoi cet ensemble immobilier n'aurait jamais dû voir le jour. Ensuite, le projet Canderel, chemin de la Côte-des-Neiges. Ce projet comporte deux vices par rapport à la montagne : la tour prévue par Canderel

Voir UN PRÉJUGÉ en E2



Photo ARMAND TROTTIER, *La Presse* ©

Le Palais des congrès sera plus transparent sur tous les côtés. Il aura l'aspect d'une chambre urbaine, souligne son architecte Mario Saia.

Le nouveau Palais des congrès sera plus lumineux

CLAUDE-V. MARSOLAIS

L'architecte concepteur du nouveau Palais des congrès agrandi, Mario Saia, a retouché quelque peu ses plans originaux afin de prévoir un édifice plus transparent, plus lumineux en quelque sorte.

Le Palais des congrès sera plus transparent sur tous les côtés. Il aura l'aspect d'une chambre urbaine, souligne l'architecte.

La nouvelle entrée protocolaire, rue de Bleury, sera la plus remarquable avec sa façade de verre sérigraphié ou sablé. Il s'agit d'un verre qui réfléchit la lumière afin d'éviter la surchauffe à l'intérieur. Le soir, il irradie sa lumière vers l'extérieur.

La façade comportera une marquise lumineuse et translucide de 150 pieds qui dissimulera le plancher du deuxième étage. Mais l'aspect le plus spectaculaire sera l'intégration d'un diptyque de 8,6 m sur 20 m sur le côté gauche au sommet de l'édifice, une oeuvre des artistes visuels Michel Lemieux, Victor Pilon, Jean-François Cantin et l'architecte Martin Leblanc.

Sur Viger, Saia intègre la partie vitrée de l'actuel Palais à la nouvelle partie en verre à la manière d'une épissure. Une allée piétonnière intérieure longera la rue et permettra de joindre l'entrée actuelle au hall principal, rue de Bleury. Un petit parc linéaire longera cette allée où seront placés des gros troncs d'arbres coloriés dont la réalisation a été confiée à l'architecte paysager Claude Cormier.

Le hall Viger qui surplombe la rue et qui était jusqu'à maintenant l'entrée principale sera agrandie et on y annexera un café-terrasse. Il n'y aura plus d'esplanade proprement dite, mais Claude Cormier va aménager un petit jardin où des taches de verdure imiteront l'aspect d'amibes.

Près de l'entrée du métro, les concepteurs ajoutent un escalier qui n'était pas prévu à l'origine et qui devrait permettre l'accès aux aires de service du Palais.

Rue Saint-Antoine, le concepteur a aussi retouché la configuration générale de ses plans pour ajouter un peu plus de verre là où c'était possible, notamment au rez-de-chaussée près de Saint-Urbain, et sur une partie de la façade sud près de la rue de Bleury.

Derrière la façade éclectique de l'ancien édifice Rogers & King où sera aménagée une salle multifonctionnelle, Mario Saia a prévu l'installation d'un grand lanterneau sur le toit afin de capter le plus possible la lumière extérieure. Une poutre de pont émergera du toit, mais ce n'est pas pour ajouter un élément décoratif. C'est plutôt pour supporter la structure de la nouvelle salle multifonctionnelle.

Les travaux rue Saint-Antoine sont impressionnants en raison de la conservation des façades de l'ancien édifice Rogers & King, de l'ancien poste des pompiers ainsi que de la reconfiguration de l'édifice de la STCUM.

Une nouvelle rampe pour camions sera érigée et le débarcadère pourra accueillir 17 fardiers. Pour sortir, ils devront traverser l'actuel bâtiment de la STCUM dont l'usage futur est réservé à l'administration du Palais des congrès et à la STCUM.

Du toit du vieux Palais, François Billette, ingénieur et assistant du directeur du consortium, nous fait voir dans les entrailles de la terre les derniers travaux de finition du stationnement de 1200 places qui serviront tant aux besoins du Palais que de celui de l'édifice de la Caisse de dépôt et placement du Québec. Un tunnel déjà excavé reliera le stationnement au Palais et au Centre mondial de commerce.

Voir LE NOUVEAU en E2

Des caméras vidéo dans trois des McDonald's attaqués

RAYMOND GERVAIS

TROIS DES SEPT restaurants McDonald's qui ont été la cible de pyromanes, tôt samedi matin à Montréal, étaient équipés de caméras de surveillance.

Les enquêteurs de la section des Incendies criminels de la police de la Communauté urbaine de Montréal, chargés du dossier, procéderont aujourd'hui au visionnement des bandes vidéo en compagnie de spécialistes afin de tenter d'identifier les auteurs des attentats. Les policiers espèrent pouvoir en tirer des informations qui leur permettront peut-être de faire avancer leur enquête.

Comme peu de clients étaient présents dans les restaurants à l'heure où les actes de vandalisme ont été commis, les caméras, si elles étaient orientées correctement, pourraient fournir de précieuses informations aux limiers.

Jusqu'à maintenant, personne n'a revendiqué les attentats contre la plus grosse chaîne de restauration rapide au monde, laquelle possède 55 restaurants sur le territoire de la CUM.

La police a tenu à préciser hier que les engins qui ont été déposés dans les McDonald's étaient tous du même type et avaient été montés par le même groupe de personnes. Ils étaient de fabrication artisanale et destinés à produire de la fumée et non pas à allumer un véritable incendie, selon les policiers. Aucun explosif ou dispositif électronique ou horloger n'a été utilisé.

L'agent Ian Lafrenière, porte-parole du SPCUM, a tenu à indiquer hier que les dispositifs à retardement utilisés étaient mécaniques, soit une mèche ou une chandelle qui allume des matières inflammables.

« On tient à rassurer la population qu'il ne s'agissait pas d'engins dangereux, mais plutôt destinés à produire de la fumée. D'ailleurs, ils ont tous été placés dans des poubelles métalliques installées dans les salles de toilettes. Les dégâts causés se limitent à des murs de céramique noircis », a expliqué le policier.

Les caméras de surveillance mises à part, les enquêteurs ne disposent que de très peu d'indices pour retrouver les coupables, aucun employé ou client n'ayant remarqué quelque chose d'anormal.

Les hypothèses selon lesquelles les attentats seraient liés à des militants opposés à la mondialisation ou condamnant l'antisyndicalisme de McDonald's, demeurent plausibles.

Les policiers croient que les sept attentats sont l'oeuvre de plusieurs personnes, compte tenu de la distance qui sépare les différents restaurants.

TOUR DE FRANCE

LA PRESSE ENVOIE SON MEILLEUR COUREUR PIERRE FOGLIA

TOUS LES JOURS DANS cyberpresse.ca



FILL94

MONTRÉAL HIER ET AUJOURD'HUI



Photo VALÉRIE REMISE, La Presse©

Lorsque le Patro Le Prévost, alors logé rue Saint-Dominique, fut complètement rasé par un incendie en 1977, plusieurs crurent qu'il en était fini de cette oeuvre fondée en 1909. Mais le Patro, relogé rue Christophe-Colomb, là où se trouvait autrefois l'Orphelinat Saint-Arsène, est toujours bien vivant, près d'un siècle après sa création.

De l'ancien au nouveau Patro Le Prévost

PIERRE VENNAT

UNE NUIT DE JANVIER 1977, un incendie détruisit complètement le centre récréatif Patro le Prévost, une oeuvre fondée par les religieux de Saint-Vincent-de-Paul en 1909 et qui logeait alors rue Saint-Dominique dans le quartier Mile-End. Mais le Patro, c'était beaucoup plus qu'un centre de loisirs, un véritable milieu de vie. Dès le soir de l'incendie, ils étaient 800 au centre Saint-Édouard, des anciens du Patro qui ont dit : « Le Patro, c'est pas des murs, c'est nous autres ». Cinq semaines plus tard, le Patro s'installait provisoirement au centre Saint-Denis. Et en 1984, on pouvait parler du nouveau Patro, que *La Presse* définissait alors comme « une Cadillac pour les pauvres ».

Le Patro est maintenant situé rue Christophe-Colomb, là où se trouvait autrefois l'Orphelinat Saint-Arsène, autre institution importante dans l'histoire sociale de Montréal, et qui lui aussi venait d'être détruit par un incendie. Depuis, l'oeuvre, presque centenaire et à laquelle feu Claude Masson, le regretté éditeur-adjoint de *La Presse*, a consacrée beaucoup d'énergie, continue toujours.

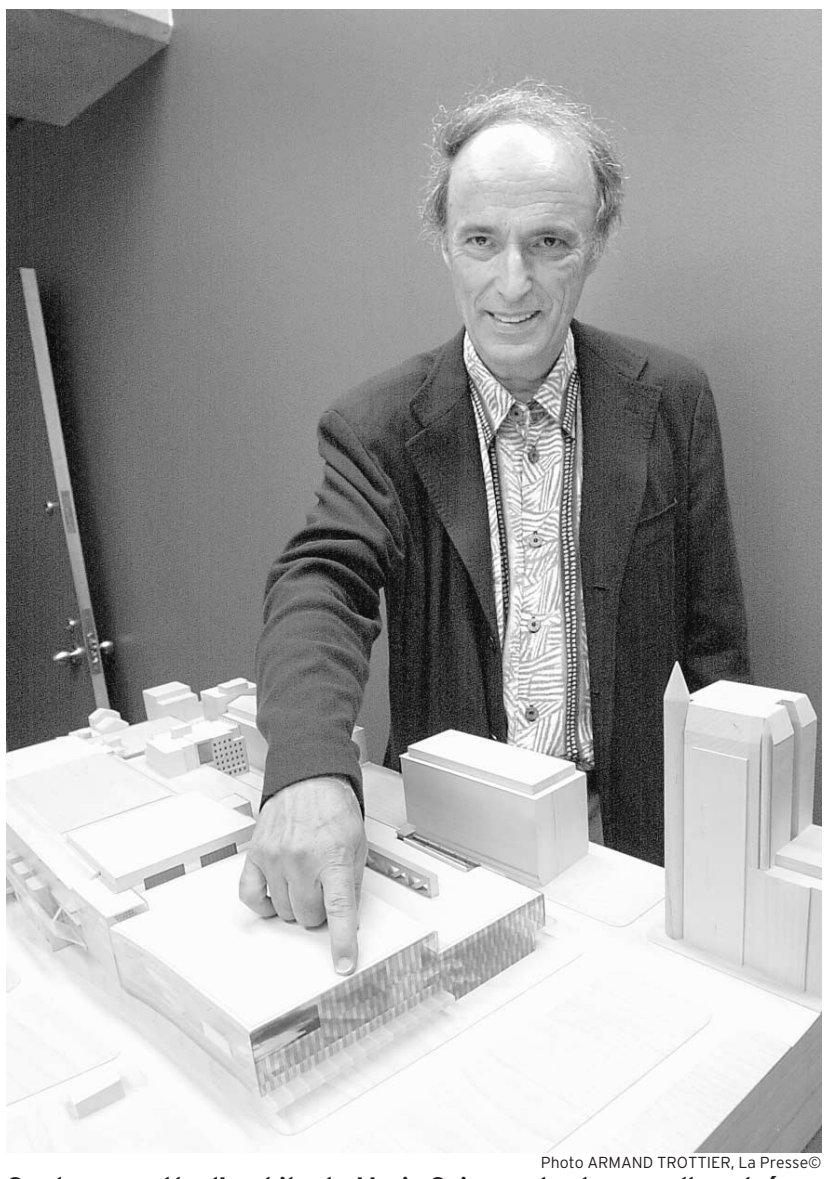


Photo ARMAND TROTTIER, La Presse©

Sur la maquette, l'architecte Mario Saia montre la nouvelle entrée de la rue de Bleury, dont il est particulièrement fier.

PALAIS

Suite de la page E1

Avec les travaux en cours dans le secteur, le réseau piétonnier souterrain va en core s'agrandir et il sera possible de se rendre du Vieux-Montréal jusqu'au 1100, Sherbrooke Ouest sans mettre le nez dehors.

Une forêt d'acier

La progression des travaux est particulièrement intéressante en ce début d'été dans la partie sud du chantier où une forêt de poutres et de poutrelles d'acier commence à émerger au-dessus du sol maintenant que les travaux de recouvrement de l'autoroute Ville-Marie ont été complétés.

Ces derniers, il faut le mentionner, ont exigé une prouesse technique puisqu'il fallait oeuvrer sous l'édifice du Palais. Le consortium Gespro/BFC/Divco a opté pour de petites grues et des ponts roulants pour installer les poutres transversales.

« Le principal défi que nous avons rencontré fut d'obtenir les poutres d'acier selon les spécifications demandées. Le marché de l'acier est de plus en plus restreint et les quelques joueurs qui restent ont tendance à servir d'abord les É.-U.. Cela nous a posé des problèmes d'approvisionnement », note Mario Saia.

L'ensemble du chantier progresse selon les plans prévus et tout laisse croire qu'en décembre le gros oeuvre sera terminé. Il ne restera alors qu'à terminer la finition intérieure.

Mario Saia de la firme Saia Barbarese n'est pas le seul à superviser les travaux de cette grande entreprise de 240 millions. Il est appuyé dans la conception d'Aedifica, anciennement de la firme Dupuis et Dubuc, et des firmes Tétreault, Parent et Languedoc qui voient à la gestion architecturale.

EN BREF

Une trentaine de Québécois décorés

UNE TRENTAINE DE personnalités québécoises ont été décorées de l'Ordre de la Pléiade, hier, à Québec.

Au cours d'une cérémonie tenue dans la salle de bal du Château Frontenac, Diane Dufresne, Luc Plamondon, René Caron, Gilles Kègle, Jean-Claude Germain, Jacques Moisan, Robert Marien et Jean-Claude Gobé ont, entre autres, été honorés. L'événement se déroule dans le cadre de la 27e session de l'Assemblée parlementaire de la Francophonie, qui se tient dans l'enceinte de l'Assemblée nationale québécoise du 8 au 10 juillet. Créé en 1976, la Pléiade est décernée à des personnalités de l'espace francophone qui « se sont particulièrement distinguées en servant les idéaux de coopération et d'amitié de la Francophonie ». —*d'après PC*

Larocque ne sera pas candidat à l'investiture

LE MAIRE DE Bois-des-Filion, Paul Larocque, ne sera pas candidat à l'investiture du Parti québécois dans la circonscription de Blainville. Il a précisé avoir pris cette décision après une période de réflexion et de consultation. Le fait d'être notaire et d'avoir des responsabilités à l'égard de ses clients et de ses employés a également joué un rôle dans sa décision. Il a déclaré qu'il allait offrir son appui à Richard Legendre, ministre du cabinet Landry sans avoir été élu. Une élection partielle sera nécessaire dans cette circonscription à la suite de la démission de la députée péquiste Céline Signori.

PRÉJUGÉ

Suite de la page E1

fermera une autre fenêtre sur le mont Royal, et elle entraînera la démolition de deux maisons que les entrepreneurs des tours avoisinantes, Gleneagles et Trafalgar, n'avaient pas démolies au début des années trente. Canderel et la Ville font valoir que les deux résidences tombent en ruines. La situation ne se serait jamais détériorée à ce point si la Ville adoptait, face à son patrimoine bâti, une attitude plus vigoureuse, par exemple par un règlement qui sanctionnerait la dégradation volontaire d'un édifice.

Puis la maison Notman. L'entrepreneur propose un projet d'hôtel qui écraserait la résidence tant en hauteur qu'en occupation du sol. Ce projet s'avère inacceptable, d'autant plus que Phyllis Lambert a démontré, avec le Centre canadien d'architecture, qu'il était possible de restaurer une maison historique (la maison Shaughnessy) sans pour autant la dénaturer, bien au contraire !

Si on laisse les choses aller, si on consent au moindre projet proposé sans tenir compte de ses effets sur le mont Royal et son environnement, le jour n'est pas si loin où il faudra avoir le nez collé sur la montagne pour la voir, parce qu'elle sera ceinturée par des tours qui la cacheront à la vue sur tout son périmètre.

C'est indéniable, les Amis de la montagne doivent poursuivre leur lutte sans jamais relâcher. Et il faut surtout que les Montréalais les appuient avec détermination !

COLLECTES DE SANG

AUJOURD'HUI, Héma-Québec attend les donneurs aux endroits suivants :

> à Montréal : Centre des donneurs de sang, Centre commercial Maisonneuve, 2991, Sherbrooke Est (métro Préfontaine), de 10h à 17h30 ;

> à Ste-Cyrille-de-Wendover : La Flèche D'Or, 4912, rue Principale, de 14h30 à 20h30. Objectif : 125 donneurs ;

> à Grenville : Centre communautaire, 21, rue Tri-Jean,de 14h à 19h. Objectif : 90 donneurs ;

> à Lachute : Caserne des pompiers, 90, rue Baron, de 13h à 20h30. Objectif : 200 donneurs ;

> à Saint-Jean-de-Matha : Centre culturel et sportif, 86, rue Archambault, de 14h30 à 20h30. Objectif : 110 donneurs ;

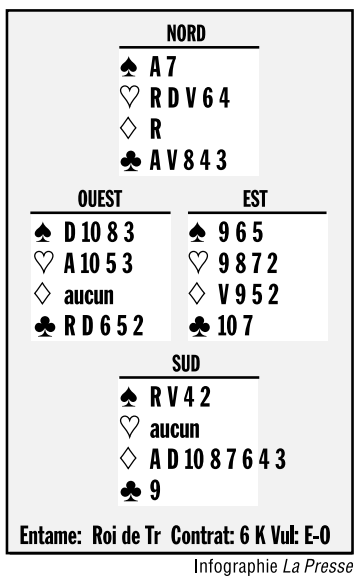
> à Ste-Martine : Caserne du service des incendies, 2, rue des Copains, de 14h30 à 20h30. Objectif : 115 donneurs ;

> à Anjou : Galeries d'Anjou, cour Zellers, 7999, boul. des Galeries d'Anjou, de 10h à 17h. Objectif : 100 donneurs.

Le fameux « killing lead »

ANDRÉ TRUDELLE
LE BRIDGE
atrudell@lapresse.ca

Lors du Festival d'Islande, en février dernier, le duo des jumeaux Jason et Justin Hackett a remporté le honneurs du tournoi des paires libres. Voici une main que les jumeaux ont brillamment défendue contre l'Américain Ralph Katz et le Canadien George Mittleman. Katz (Sud) demande 3 SA. Et Jason, en Ouest, réfléchit à son entame.



Infographie *La Presse*

Tous les Ouest qui ont entamé du 6 de Pi ont offert les 13 levées au déclarant. Mais Jason, s'étant informé de la signification du contre, on lui répondit que Nord promettait les deux couleurs rouges.

Jason déduit alors que les Co de son flanc gauche étaient sans doute plus forts que ses K et il attaque du 4 de K. Justin prend de l'As et revient de la Dame de Pi. La défense encaisse les huit premières levées (moins 400) là où d'autres Sud inscrivaient un plus 720.

Comme on peut le constater, sur l'entame Pi, le Roi gagne, As de Co, Co vers le mort, impasse à Tr et le déclarant encaisse un Pi, cinq Co et sept Tr. Jason Hackett a sûrement fait le fameux « killing lead » !

OKA

Feu vert à Niocan pour exploiter sa mine de niobium

STÉPHANIE MORIN

À moins d'une intervention du ministre de l'Environnement, André Boisclair, Niocan pourra bel et bien exploiter sa mine à Oka.

La Commission de protection du territoire agricole du Québec (CPTAQ) a approuvé une demande de Niocan pour une modification du zonage de 9,4 hectares de terres agricoles, afin de permettre l'implantation d'une mine de niobium, un métal utilisé notamment dans des aciers à haute résistance dans le domaine de l'automobile et de l'aéronautique.

Il ne manque plus à Niocan que le certificat d'autorisation du ministère de l'Environnement pour commencer ses travaux sur les terres du rang Sainte-Sophie. La compagnie a déjà en poche tous les permis nécessaires du ministère des Ressources naturelles, soit le bail minier, l'autorisation d'exploitation de l'emplacement des infrastructures et l'autorisation d'utiliser l'ancien terrain de la Saint-Lawrence Columbium comme parc à résidus miniers.

Le projet de Niocan a provoqué de vives protestations chez les citoyens d'Oka. En avril 2000, 62 % des résidants de l'ex-paroisse d'Oka (aujourd'hui fusionnée) se sont prononcés par référendum contre l'implantation de la mine.

La décision de la CPTAQ a donc eu l'effet d'une gifle sur le comité de citoyens opposés au projet. « On n'en revient pas, lance Pierre Lauzon. Comment la CPTAQ, qui a le mandat de préserver l'existence et la qualité des terres agricoles au Québec, peut-il donner son aval à un pareil projet sans demander aucune contre-expertise ? »

Les citoyens réclament que des analyses soient effectuées par des instances indépendantes afin d'évaluer l'impact réel de la mine sur l'environnement.

« C'est bien beau de faire des études, mais il faut passer à l'action un jour, réplique le président du conseil d'administration de Niocan, René Dufour. Toutes nos études ont été réalisées par des consultants indépendants, dont SNC Lavalin et Roche. Pour nous, l'environnement passe avant toute chose. Les gens dénoncent notre projet en s'appuyant sur l'image négative de la compagnie Saint-Lawrence, qui a abandonné l'endroit en 1976. Les lois sont beaucoup plus sévères aujourd'hui. Cette mine-là sera tellement en harmonie avec l'environnement qu'elle va être citée en exemple éventuellement. »

Des paroles qui ne rassurent pas les opposants, qui fondent tous leurs espoirs sur le ministre Boiscair, le seul capable de renverser la vapeur. Le comité de citoyens espère pouvoir rencontrer le ministre sous peu pour lui demander des audiences publiques et des analyses environnementales « autres que celles avancées par Niocan ».

Les Québécois ne se sentent pas en sécurité

STÉPHANIE MORIN

Les Canadiens éprouvent une crainte démesurée d'être victimes de crimes violents et les Québécois sont de loin les plus peureux.

C'est ce qui ressort du dernier *Rapport sur l'indice de sécurité personnelle* du Conseil canadien de développement social.

« La criminalité est en baisse au pays depuis 1992, mais la population perçoit plutôt qu'elle est à la hausse », explique Sylvain Schetagne, auteur principal du rapport.

En 1999, le taux d'homicides, tentatives de meurtre, voies de fait graves et agressions sexuelles a chuté à 955 crimes pour 100 000 habitants ; le plus bas taux enregistré depuis dix ans. Le Québec et l'Île-du-Prince-Édouard connaissent les plus faibles taux de criminalité au pays.

Paradoxalement, c'est au Québec que les citoyens craignent le plus d'être victimes d'un crime violent. Seulement 64 % se sentent très en sécurité dans leur quartier ; c'est 10 % de moins que pour l'ensemble du Canada. D'autre part, 9 % des Québécois estiment qu'ils ne sont pas du tout en sécurité.

Selon le chercheur, cette perception pourrait s'expliquer par l'importante couverture médiatique de la guerre des motards au Québec.

Les recherches démontrent que la peur du crime, particulièrement du crime violent, est disproportionnée par rapport au risque d'en être victime. « Mais même si cette crainte est injustifiée, elle est bien réelle et peut représenter un facteur négatif dans la vie des gens, rappelle Sylvain Schetagne. Certains vont aller jusqu'à restreindre leurs activités sociales, à s'isoler ; d'autres pourraient perdre confiance dans les services de l'ordre et trouver leurs propres moyens de se protéger. »

À l'exception des Provinces maritimes, les crimes contre la propriété ont aussi diminué au Canada en 1999. Encore une fois, les Québécois craignent plus que quiconque d'en être la cible, avec seulement 56 % des répondants qui considèrent leur quartier à l'abri des crimes du genre, contre 68 % pour l'ensemble du pays.

Un programme innovateur pour les sans-abri sauve des vies à Toronto

Ils ont un lit, trois repas par jour et un endroit où consommer de l'alcool sans les risques associés à la vie de clochard

Presse Canadienne

TORONTO — Don Avery se rappelle de sa dernière journée de sans-abri à Toronto, une bouteille volée de Listerine dans la poche, à faire la tournée des toilettes de restaurants pour avaler une lampée.

Schizophrène, cet homme qui a déjà travaillé pour une firme de courtage de Bay Street ne pesait plus que 100 livres et songeait au suicide quand il a découvert The Annex l'hiver dernier. « Cet endroit m'a sauvé la vie, insiste-t-il. Il faut davantage d'endroits comme l'Annex. »

Il s'agit d'un programme unique, installé au troisième étage du plus grand refuge pour sans-abri au Canada (550 lits), Seaton House. Ce qu'il offre ? Un endroit sûr où les itinérants alcooliques atteints de maladies mentales graves, de problèmes de comportement ou d'autres troubles incurables peuvent boire.

L'Annex essaie d'amener certains des sans-abri les plus difficiles à joindre à fréquenter un environnement où ils peuvent commencer à s'attaquer aux problèmes ayant conduit à leur situation. On y accueille des itinérants parmi les plus mal en point — 15 % d'entre eux sont schizophrènes, contre à peine de 1 % à 2 % de la population générale.

C'est un groupe de sans-abri qui est perçu comme étant difficile et peu d'organismes sont prêts à travailler avec eux, note le responsable du programme, Art Manuel.

À l'Annex, les résidants remettent leur alcool — et souvent des substances plus dangereuses, comme la crème à raser et l'alcool à friction — à l'entrée, en échange d'un lit, de trois repas par jour et d'un endroit où consommer de l'alcool sans les risques associés à la vie de clochard.

Le programme, qui dessert 140 personnes, est doté d'un médecin à plein temps, d'un psychiatre qui effectue des visites régulières, de plusieurs infirmières en plus du personnel qui s'occupe des activités, des repas et du bar. Son budget de 2 millions lui vient en partie de la Ville, en partie de la province.

Offrir à des alcooliques plusieurs verres par jour peut être politiquement mal vu, mais c'est la seule façon de s'assurer que les gens restent suffisamment longtemps pour obtenir des soins médicaux et les autres traitements dont ils ont besoin, souligne M. Manuel.

En quelques semaines de bonne alimentation et de propreté, on assiste à un changement chez ces gens, raconte M. Manuel. « Quand on en arrive là, on est ensuite capable de s'attaquer aux causes sous-jacentes. »

L'objectif du programme n'est pas de rendre tout le monde sobre. « Certaines personnes n'arrêteront peut-être jamais de boire, admet M. Manuel. Mais nous nous efforçons de réduire les préjudices qu'elles subissent. »

Il s'agit d'une approche « unique en termes de philosophie américaine », commente Joel Ford, un travailleur social de Virginie. Aux États-Unis, on opte plutôt pour une approche punitive, note-t-il.

Seaton House ne fait pas que sauver des vies, avec son programme Annex, elle permettra de réduire les coûts des soins de santé, assure le directeur médical, le docteur Tomislav Svoboda.

Ce dernier a proposé de mettre sur pied une unité de formation à la médecine familiale de 40 lits qui contribuerait à former de jeunes médecins et offrirait sur place les soins requis aux clients du refuge. Elle réduirait les coûts de santé de 40 % pour les visites non urgentes, et de 30 % pour les visites en urgence à l'hôpital, soit 3,5 millions de dollars, selon le Dr Svoboda.



Photo ALAIN ROBERGE, La Presse

Une bouffée d'air embouteillé!

Hugues Pascis et Sonia Dagenais se sont initiés hier à la nouvelle mode de l'heure: les bars à oxygène! Suzanne Gouin, de Planète Oxygène, fait partie de la centaine d'intervenants présents au nouveau festival Viva Santé, qui se poursuit aujourd'hui de 10 h à 22 h au quai Jacques-Cartier du Vieux-Port de Montréal.

Les chefs autochtones réclament des sanctions contre des policiers ontariens

Presse Canadienne

TORONTO — Les chefs autochtones sont furieux et indignés à la suite des allégations au sujet d'agents de la Police provinciale de l'Ontario qui auraient envoyé par courriel des photographies de l'autopsie d'une femme autochtone annotées de commentaires racistes.

« C'est une forme de racisme institutionnalisé qui n'a plus sa place au XXIe siècle », a déclaré Matthew Coon Come, le chef de l'Assemblée des Premières Nations.

La colère soulevée par ces photographies a incité la commissaire de police Gwen Boniface à ordonner jeudi dernier la tenue d'une enquête qui sera dirigée par Jay Hope, commandant de la région du Grand-Toronto.

Un rapport devra lui être remis d'ici 30 jours. « Ces allégations profondément troublantes sont regrettables, a souligné Mme Boniface. Si elles sont vraies, nous prendrons des mesures disciplinaires. »

En vertu de la loi ontarienne sur les services policiers, les sanctions peuvent aller de la réprimande au congédiement.

M. Coon Come, d'autres chefs autochtones, des membres de l'opposition et des défenseurs des droits de la personne ont réclamé des mesures immédiates. « Ces gestes, s'ils se sont réalisés, sont totalement inacceptables et exigent des mesures rapides et énergiques », a exigé M. Coon Come.

Par ailleurs, ces photographies font aussi l'objet d'une enquête sur l'utilisation inappropriée des ordinateurs du gouvernement par des détachements de la Police provinciale et par 26 bureaux du ministère des Ressources naturelles.

Une enquête similaire menée au ministère des Ressouces naturelles avait résulté le mois dernier en le congédiement de six employés. Plus de 100 autres personnes avaient été réprimandées parce qu'elles s'échangeaient des photos de nu et des blagues racistes par courriel.

Près de 7000 témoins de Jéhovah à un baptême en commun

Presse Canadienne

QUÉBEC — Ils étaient près de 7000 au Colisée de Québec, samedi. Mille de plus que pour Depeche Mode. Le spectacle ? Rien de très rock and roll. Plutôt le contraire, dans l'esprit. En robe et complet cravate, ils étaient tous sagement assis pour prier et voir leurs pairs se faire baptiser dans une piscine gonflable. Jéhovah oblige.

On se serait crû aux préliminaires d'un bal de finissants, tant les jeunes étaient nombreux à l'événement. Mais qu'est-ce qui attirait ces gens dans la fleur de l'âge ? Être témoin de Jéhovah, en 2001, c'est loin d'être le *nec plus ultra* du *cool*.

Natasha, 17 ans, et Marc, 19 ans, n'en avaient pourtant pas honte. Samedi, ils ont comme les autres fait le saut dans la piscine, rejoignant de ce fait les prêcheurs de la bonne nouvelle. À les voir confiants et sereins, mille questions venaient à l'esprit.

N'ont-il pas l'impression de sacrifier une part de leur liberté pour les besoins de la religion ? « Non », affirmaient-ils sans broncher. Pour eux, c'est une question de maturité. Leur décision, ont-ils expliqué, est le fruit d'une longue réflexion et, bien sûr, de leurs lectures.

La foi des témoins de Jéhovah s'appuie sur un rejet de la décadence de la société moderne, et ce dans l'attente d'un royaume où seraient abolis tous les vices. « Le Créateur réalisera ses promesses en instaurant bientôt un monde nouveau de paix et de sécurité qui remplacera l'actuel système de choses méchant et sans loi », peut-on lire dans la publication *Réveillez-vous*.

Âgé de 33 ans, Mario a expliqué avoir trouvé dans les Saintes Écritures une sorte de refuge. « J'avais beaucoup de problèmes de drogue, de boisson. J'ai été dans le milieu du crime, et puis j'ai fait de la prison. »

La religion lui a donné une certaine sécurité. « J'ai lu la Bible sous l'effet de la drogue, et puis j'ai eu des espèces d'hallucinations. »

Il était perturbé, notamment, par des images de bêtes sauvages. Un témoin de Jéhovah l'aurait toutefois rassuré en lui expliquant que dans la Bible, les animaux représentent des rois.

« J'étais satisfait, on m'a donné des explications claires », a indiqué Mario, encore tout trempé à la suite de son baptême par immersion.

La Presse

LES PETITES ANNONCES (514) 285-7111

DÈS 8 HEURES!

COMMENT NOUS JOINDRE

Heures d'ouverture: lundi au vendredi, de 8 h à 17 h 30

› Par téléphone:
(514) **285-7111**

› Sans frais:
1-800 **361-5013**

› Par télécopieur:
(514) **848-6287**

› Au comptoir:
Lundi au vendredi, de 8 h 30 à 17 h 30

› Adresse postale:
Les petites annonces
7, rue Saint-Jacques
Montréal, Québec H2Y 1K9

› courrielpa@lapresse.ca

› Heures de tombée:
› **Les petites annonces régulières**
Mardi au samedi: 17 h la veille de la parution
Dimanche et lundi: 17 h le vendredi précédent
› **Annonces encadrées**
48 h avant la parution

› Communiquez les renseignements suivants lors de votre réservation par télécopieur, courriel ou par la poste:

› Nom complet, adresse et numéro de téléphone pour la facturation
› Rubrique, texte et dates de parution
› Personne à joindre pour vérification
› Numéro de téléphone pour vous joindre en semaine entre 8 h et 17 h 30, si différent de celui de la facturation

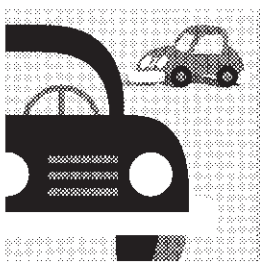
› Avis

Nos annonceurs sont priés de vérifier la teneur de leurs annonces lors de leur première parution. Advenant qu'une annonce soit reproduite incorrectement, l'annonceur doit en aviser aussitôt ***La Presse*** qui convient de publier dans la prochaine édition du journal, une version corrigée de celle-ci. Toute erreur ou plainte visant la teneur d'une annonce doit être signalée le jour de sa parution avant 17 h, pour fins de correction lors de la prochaine édition du journal. De même, en cas d'annulation d'une annonce, l'avis à cette fin doit être donné avant 17 h, du lundi au vendredi, le jour qui précède sa parution.

Les annonces sont sujettes à l'approbation de leur contenu de même qu'à l'approbation du crédit de l'expéditeur.

La Presse se réserve le droit de publier, d'annuler ou de classer correctement toute annonce sous la rubrique appropriée.

Offres d'emploi : Tous les postes sont ouverts également aux femmes et aux hommes.



AUTOBAINES

3 lignes, 7 jours pour 34,65 $
(1,65 $ par ligne, par jour additionnel)
Pour cette offre spéciale, aucun changement ne peut être apporté au texte original en cours de publication. On peut annuler après la première parution, cependant la facturation s'établira obligatoirement pour le nombre de jours de parution demandé lors de la réservation. Payables avant publication.

100 IMMOBILIER

• RÉSIDENTIEL •
ACHAT • VENTE • ÉCHANGE
Visites libres .100
Île de Montréal .101
Centre-ville .102
Vieux-Montréal .103
Laval, Rive-Nord .105
Rive-Sud .106
Banlieue ouest .107
Banlieue est .108
Laurentides, Lanaudière .109
Estrie, Cantons de l'Est .110
Extérieur de Montréal .111
Bord de l'eau .112
États-Unis, hors frontières .113
Temps partagé, échange .114
Condominiums, copropriétés .115
Maisons de campagne, domaines .116
Chalets .117
Maisons mobiles .118
Propriétés à échanger .119
Propriétés demandées .120
Fermes, terres .121
Terrains résidentiels .122
Prêts hyp. / résidentiel .123
Divers .129

• LOCATION •
Île de Montréal .131
Centre-ville .132
Vieux-Montréal .133
Laval, Rive-Nord .135
Rive-Sud .136
Banlieue ouest .137
Banlieue est .138
Laurentides. Lanaudière .139
Estrie, Cantons de l'Est .140
Extérieur de Montréal .141
États-Unis, hors frontières .143
Condominiums, copropriétés à louer .145
Maisons de campagne .146
Chalets à louer .147
Chambres, pensions .148
Propriétés à louer .149
Résidences pour aînées .150
Garages .152

On demande à louer .153
On demande à partager .154
Sous-location .155
Appartements meublés .156
INVESTISSEMENT COMMERCIAL

• INDUSTRIEL•
ACHAT • VENTE • ÉCHANGE
Propriétés à revenus .160
Propriétés comm. / industrielles .162
Fermes, terres .168
Commerces .170
Copropriétés, espaces comm. /industriels .172
Terrains comm. / industriels .173

• LOCATION •
Espaces comm. / industriels à louer .180
Commerces à louer .182
Entrepôts à louer .184
Bureaux à louer .186
Magasins à louer .188
Divers .192

200 MARCHANDISES ET SERVICES

Audiovisuel, photographie .203
Instruments de musique .205
Meubles, électroménagers .206
Équipements, articles maison .207
Chauffage, climatisation .209
Vêtements, fourrure .210
Collections .211
Antiquités, œuvres d'art, bijoux .212
Livres .214
Informatique .217
Animaux .220
Perdu .221
Trouvé .222
Piscines .224
Bois de foyer .225
Bureau, téléphonie .228
Imprimerie .229
Machinerie, outils .231
Équipements commerciaux .232
Construction, rénovation .233
Marchandises diverses .235
On demande à acheter .236
Encans .237
Vente de garage, de charité .238
Marché aux puces .240
Entretien .250
Paysagistes, déneigement .256
Transport, déménagement .257
Garderies, gardiennage .259
Professionnels .260
Esthétique, coiffure .262
Traitement de textes, rédaction et traduction .264
Services divers .268
Soins thérapeutiques, massothérapie, produits naturels .270

300 OFFRES D'EMPLOI

Offres d'emploi (encadrées seulement) .300
Programmes de formation .303
Postes cadres et professionnels .304
Santé, services communautaires .306
Éducation, enseignement .307
Garderies .308
Bureaux .310
Informatique .313
Assurance .316
Secteur automobile .317
Vente, commerce .319
Immobilier .320
Transport, camionnage .321
Hôtellerie, restauration, alimentation .322
Alimentation .323
Imprimerie, infographie .324
Technique, métiers, sous-traitance .325
Coiffure, esthétique .327
Industrie du vêtement .328
Industriel, manufacturier .329
Entretien, sécurité, conciergerie .331
Services domestiques .334
Musiciens, artistes .337
Mannequins, modèles .339
Emplois divers .340
Emplois divers à temps partiel .342
Emplois demandés .343
Méthodes de recherche d'emplois .348
Bénévolat .349

• COURS •
Cours .350

400 SERVICES PERSONNELS

Naissances, graduations, fiançailles, mariages .401
Avis de recherche .402
Compagnes, compagnons .403
Agences de rencontres .404
Clubs de rencontres .405
Lignes de rencontres .406
Astrologie, occultisme .410
Billets de sport / spectacles .419
Activités sociales .420
Escortes, rencontres, etc. .440
Studios de massage .445
Divers .450
Souhaits .460

500 TRANSPORTS ET VÉHICULES AUTOMOBILES

Machinerie diverse, véhicules lourds .501
Camions, 4 x 4, fourgonnettes .511
Véhicules 2998 $ et moins .548
Automobiles .550
Autos, camions antiques et de collection .555
Autos - camions à louer .557
Services divers .560
Pièces et accessoires .568
Ferraille .569
Entreposage de véhicules .575

600 LOISIRS ET VÉHICULES RÉCRÉATIFS

Sports, plein air .605
Séjours, excursions .610

• ÉQUIPEMENTS RÉCRÉATIFS •
ACHAT • VENTE • ÉCHANGE
Motocyclettes .655
Bateaux, sports nautiques .658
Motoneiges, véhicules tout terrain .661
Véhicules récréatifs .667
Remorques .668

700 AFFAIRES

Site Internet .704
Occasions d'affaires .710
Franchises .714
Services spécialisés, financement .715
Tenue de livres, impôt .725

800 AVIS

Avis légaux .801
Avis divers communiqués .805
Avis de dissolution, changements de nom .850

900 DÉCÈS, PRIÈRES, REMERCIEMENTS

Remerciements .....
Condoléances .....
Prières .....
Décès .....

Le Parc
Au coeur du centre-ville avec tous les services
Luxe et ambiance
3450, rue Drummond
845-9709
Lun. au mer. 9 à 17 h.
Jeu. - ven. 9 à 21 h.
Sam. - dim. 11 à 16 h.
2972823

ONTARIO/Panet, 1600' car., 2 ch., a/c, foyer, grande s/ bains,tourbillon,13 fenêtres, planch. bois neuf, idéal personne calme, imm., 860$ 514-289-9610

133 À LOUER VIEUX-MONTRÉAL

1 MC GILL, PENTHOUSE
2 ch., 2643 pi car., terr.1400 pi car, lumière, espace, confort et luxe, 7000 $nég. 514-276-4494

900 Pl. CAR. près du métro Champs de Mars, grand balcon, 1 ch., 880 $. 514-990-0969

135 À LOUER LAVAL, RIVE-NORD

AU DOMAINE BELLERIVE

Au bord de la rivière des Prairies, à Laval, 1½, 3½, 4½, 5½, piscine, sécurité 24h, dépanneur, clinique médicale + autres services. Club social. Navette autobus privé entre métro et centre d'achats. (450) 686-2280

ST-VINCENT DE PAUL, 4½, secteur soleil, 450-621-1129

136 À LOUER RIVE-SUD

LONGUEUIL, 3½, semi s/sol près pont Jacques-Cartier. 450-677-4694

LONGUEUIL, possibilité court terme, 1½, 3½, meublés, tout compris, juin. 450-651-2644.

LONGUEUIL, rue Villeneuve, 4½ chauffé, portes-patio, libre, 550 $/mois, **514-865-0054**

139 À LOUER LAURENTIDES LANAUDIÈRE

AU SOMMET Mt Gabriel, vue, 2 ch., poss. 3, 2 s/bains, 2 foyers, meublé, occ. à l'année, 1100$/mois. 450-433-6530

EXCEPTIONNEL, Ste-Anne-des-lacs, bung. accès lac, 2 ch., mois 1000$. 514-744-1252

143 ÉTATS-UNIS HORS FRONTIÈRES

À CLEARWATER BEACH, 1½, maison 6½, 514-272-4665.

À POMPANO, bung. près mer, piscine, golf. 514-388-6286.

KENNEBUNK-MAINE à louer condo 3 ch., 2 s/bains, approx. plages, ville, disponibilité 14 juil au 1er sept. 1 500$ US/sem. 4 sem. minimum. Non fumeur, pas d'animaux. Mme Holly Johnson, Aiello & co. 207-967-5338

MIAMI BEACH,Collins avenue, luxueux condo. 514-281-7696.

POMPANO, 9th Green, magnifique 4½ sur golf, piscine mer centre comm. 514-594-6784

145 CONDOMINIUMS, COPROPRIÉTÉS À LOUER

DR. PENFIELD, 1 ch. électros stainless, puit de lumière, terrasse, pl. bois, foyer, décoré par professionnel, tout meublé. 3500 $/mois. 514-288-1292

LASALLE, grand 4½, 20 min du centre-ville, 2 c. à c., 650 $/mois, 514-808-8344.

MT-TREMBLANT, magnifique condo const. 99, 4 min./ montagne, avec vue, toutes commodités, 5½, 1350'., grandes pièces, foyer, planchers bois franc, non meublé, etc.. 819-429-6240.

146 MAISONS DE CAMPAGNE

PREVOST - LAC ECHO, 4 ch. foyer, calme, (514) 336-1701

147 CHALETS À LOUER

10 MIN. Mt-Orford, 1 à 6 ch. jour/sem//an. 819-868-0870

A MORIN HEIGHTS, en montagne, 3 ch., 514 895-0436

A MT SUTTON, superbe, foyer, piscine chauffée. 450-671-5763

A ST-ADOLPHE, style champêtre, 3 ch., foyer, lac, pédalo, kayak, sem. et +. Libre dès le 18 août. 514-843-8376 - 819-327-3038

À ST-FAUSTIN, en montagnes, 3 ch., 450-433-7079.

A ST-SAUVEUR, chalet suisse, 3 ch., meublé, TV, vue. Sem. ou saison, 514 217-5363

À ST DAMIEN, 2 ch., paisible, mois ou saison, 450-835-1727.

A SUTTON, chalets, piscine int., sauna, 450-538-3736

BEAUCE, privé, 6 pers., possibilité pêche. 418-459-6394

BORD DE LAC près Tremblant, 2 ch. BBQ, embarcation, vélo, foyer. Bois inclus. 1-888-568-8737.

BORD MER, Gaspésie, Métis, semaine, mois. 450-372-8147.

BROMONT, pittoresque, boisé, foyer, 350$/sem. 450-263-9226

CHARLEVOIX, 3 chalets, bord eau, 2/3 ch., 418-580-3525

CHARLEVOIX, et Nouveau-Brunswick, lac, pêche, vue fleuve, 418-435-3810. www.charlevoix.net/chalets

CHARLEVOIX, vue fleuve, 2-5 chambres. 418-240-2423. www.quebecweb.com/chaletsducap

LAC, Richer, luxueux, calme, sem. 450-533-4241, 478-6050

MAURICIE, luxueux bord lac, tout inclus. 819-539-3748

MONT TREMBLANT bord de l'eau, 3 ch., câble., Semaine 550 $. Grand bachelor 300$ sem. Réf. 514-917-2385

MT STE-ANNE condo 3 ch., sem. ou fin sem. 450-661-2660

PINOTEAU - Tremblant, condo, 2 ch., 2 s / bains, vue sur lac, la montagne, accès piscine tennis, plage, (514) 949-4315

ST-DONAT (près), grand chalet, 6 c. à c., 2 s/bains, s/jeux, foyers. Près lac. 514-526-3065

ST-DONAT,1à3ch. Équipé, plage, piscine, marina, animation. 399$/sem.et +1-800-567-6717

ST-GABRIEL, 6 chalets, lac. Sem., fins sem., 450-835-4672

ST-JOVITE, bord lac, plage, 2 à 8 ch., équipé. 819-425-3900

ST-JOVITE, très propre, plage, 2 dernières août. 819-425-9285

ST-JOVITE 15 chalets, foyer, plage, vélo. 819-688-2809. www.chaletslauzon.qc.ca

ST-SAUVEUR, grand, 4 ch., cinéma, tourbillon, accès lac, 1000$+/sem 514-995-7658

STE-AGATHE, chalet, studio, suite pour 2, 5 ou 7 nuits, tourbillon, foyer, patio, BBQ, pédalo, plage. AUSSI: motel, vélo, piscine, spa. Forfaits théâtre, golf, VTT. 1-800-668-4516 autoroute 15N, sortie 86 www.motel-ste-agathe.com

STE-AGATHE, fin sem., sem. 3 ch., piscine, 1-819-326-3365

STE-MARGUERITE, bord lac, 435 $/sem., (514) 336-1693

STE-MARGUERITE, panorama; foyer, 3 ch. Saison 2 500 $, 514-387-9978, 450-228-3953

SUTTON, 3 ch. et +, baignade, sem. ou mois. 450-538-1752

SUTTON en montagne, baignade, mois-sem. 514-591-1811

TREMBLANT, bord lac, foyer, 300$/sem. et +. 819-688-3347

148 CHAMBRES, PENSIONS

DANDURAND, ch., 165$ à 200$. 514-593-6485, 284-5444

149 PROPRIÉTÉS À LOUER

AHUNTSIC, maison 2 étages, avec cachet, 3 c. à c., foyer, terrasse, jardin, court/long terme, 1650$, 514-808-5891

CHARLEVOIX, Baie St-Paul, 4 ch., bord rivière, 750 $/sem., Centre-Ville. 418-580-3525.

152 GARAGES

PTE ST-CHARLES
GARAGES 46 $
514-364-5872

154 ON DEMANDE À PARTAGER

METRO, belle chambre pour non-fumeuse, 514-374-1502.

METRO Angrignon, grande maison, non fumeur, réf. S/ lavage, meublé, piscine. 300 $/ mois. 514-762-0256

PLATEAU, métro Sherbrooke, grand app., tout inclus, a/c, 650$, 514-524-7359

URGENT! étudiante française, licence langues cherche étudiante possédant app. proximité U de M partager frais du 1 sept. au 30 avril 2002. Claudine 514-731-9783, 514-335-4113

VILLERAY, 4½, seulement chambre à fournir,350 $/mois. 514-804-0965

156 APPARTEMENTS MEUBLÉS

A 2 PAS de la Bourse, super condo 3½, Vieux-Mtl, tout compris ++ 1200$. 514-289-9933

A LOUER
CENTRE-VILLE
Luxueux 3½, 4½, meublés, court-long terme, 514-937-4249

AMHERST 3½ tout équipé, aire ouverte, 700$. 514-996-1545.

À MONTRÉAL, 3½, 4½ meublés, 514-941-6039.

C.D.N. 1½, à 5½,
près U de M, H.E.C. hôpitaux, 514-223-9924

Carré St-Louis, Av. Laval
App/studio/meublé; mois
(514) 282 - 7797

CENTRE, 3463 Ste-Famille, 1½, 2½, 3½, piscine, sécurité, literie, vaisselle. Propres. Près McGill, hôpitaux, métro. Court et long terme. 514-842-8041

CENTRE-Mtl, 7½ clair, meublé, jardin stat; métro 514-484-0609

CENTRE-VILLE, condos luxueux, équipés, 3½ - 4½ (2000 $ - 5000 $). 983-5810.

CONDOS, APPS., CENTRAL
Luxe, 3 mois +, 1200$ +
Cie Troc Vacances 939-0555

EXCEPTIONNEL, luxueux, 1 ou 2 c. à c., 514-270-0327

LAVAL, condo-hôtel, 4½, équipé, au mois. 514-952-0087.

MAISON ou app. Plateau. Meublé. Mois-Année 514-526-0089

McGILL (secteur), 1½ équipé, tél., câble, 875 $, 514 803-2961 www.visite3d.com/daniel

MÉTRO PIE IX très grand 2½, chauffé, meublé, eau chaude, propre, 450$ juil. 514-257-6908

PEEL PLAZA
GRAND 3½
Meublé, très luxueux, idéal pour exécutif. Service domestique optionnel. Occ. imm. ou future.
Lun. au ven. 9 à 17 h
3460, Peel
(nord Sherbrooke)
(514) 288-7891

PLATEAU, 1½, chauffé, éclairé, Rénové.**514-522-5022**

PLATEAU, 2½ +, meublé, décoré clair, 650 $. 450-443-9313

PLATEAU, 2½, 3½, 565$ à 705$, literie, juil. 514-844-2530

PLATEAU, 4½ équipé prés parc, service inclus, 500$/sem. 514 498-4552

ST-DENIS, coin René-Lévesque, 1½ meublé; 514-945-4421

ST-LAURENT / ,V.M.R.
3½- 4½-7½ neufs court et long termes 950$ +, 514-947-2833
www.visitenet.com/sunset

VIEUX-MTL, beau 4½ 1200 pi car., 2 ch., 2 étages; terr.privée, a/c, libre, 2000$. 514-737-3472

VIEUX MTL, loft 1000' car, a/c, libre 1275$ 514-842-8736

160 PROPRIÉTÉS À REVENUS

2X4½, 12 bureaux haut de gamme, métro H.-Bourassa, rev. 54 000 $, éval. 280 000 $. Prix: 280 000 $. 514 271-2755

5-PLEX, 6-plex, centre est, beau, rentable. 514-257-7382

8X3½,subv. 72 000$, rue Fullum, 160 000$. 514-257-7382

BERCY (rue) , triplex, rev. 15 840$, éval. 147 800$, aubaine 99 00 0$. 450-623-9591

CONTRECOEUR, 16 x 2½ et 3½, 300 000$, 450-439-8262.

COTE ST-LUC, 18 log., bons rev., 3½,4½**514-816-2013**

PLATEAU, 4001 Papineau, 3x5½, 1x6½ + local comm. 2,400 pi. car. R. Leblanc, 514 998-0987, La Capitale Alliance crtr.

TÉTREAULTVILLE, 36 apps. 3½, 4½, rev. 180 000 $. R. Leblanc, 514 998-0987, La Capitale Alliance crtr.

162 PROPRIÉTÉS COMM. INDUSTRIELLE

CHATEAUGUAUY, garage 60 x 52, terrain 22 000 pi.ca. Location face centre d'achats. 450-691-4908.

DORVAL, opportunuité unique, 20 000' car. ou 12 condos industriels. 514-989-5062

170 COMMERCES

CAMPING 70 terrains riverains, à l'année, 450-549-2243

CENTRE VILLE, rue Mackay, restaurant tout équipé, clé en main, bâtisse à vendre ou louer. Michael Lapolla, 514 354-6240 Re/max Excellence crtr

IMPRIMERIE Offset, photocopie, infographie, typographie, 35 ans d'existence, centre-ville. Réponse assurée. Écrire à La Presse, Réf. 2620, C.P. 6041, succ. Centre-Ville, Montréal, Québec, H3C 3E3.

MORIN HEIGHTS: Reprise de finance, centre équestre près golf Balmoral, 261 000pi car. de terrain, 33 stalles+1 bâtisse 80x180. Michael Lapolla, Re/ max Excellence 514-354-6240

RESTO FAMILIAL À OKA
Grand terrain et grand stat.
Très bon chiffre d'affaires et beaucoup de possibilités.
Saisonnier ou à l'année. Peut vendre fond de commerce ou tout l'ensemble. 514-249-5028

180 ESPACES COMM. INDUSTRIELS À LOUER

À P.A.T. - ATELIERS
1008 à 1400' car. porte 12X12 libre - 514-498-4788

COIN 40 et 640, comm., grand terrain clôturé, verrière, salle de montre, 3 bur., 514-971-7001

GARAGE pour débosselage avec ch. à peinture pour 14 autos. À St-Hubert. 514-953-4511

LASALLE, Lapierre, 2500' car, ind. léger 1100 $. 1500 ' car. comm. 1000 $ (taxes foncières, assurance incl.) 514-363-7706, pagette : 514-530-7429.

LAVAL, 1510 Berlier, 1800 pi car. et 1454 rue Cunard, 2100 pi car., 450-688-7310

180 ESPACES COMM. INDUSTRIELS À LOUER

LOCAL à louer, 1701 St-Denis 514 843-3313

OUTREMONT
Local comm. 400 pi. car.
735-5331

PAPINEAU SAUVÉ
de 300 à 600 000 pi car., monte-charge, industrie légère, disponible immédiatement, stationnement. (514) 737-2268

182 COMMERCES À LOUER

RESTAURANT tout équipé sur St-Denis. **514-927-7048**

186 BUREAUX À LOUER

AAA BUREAUX
99 $ / mois
Inclus Tous services
Gisèle 514-843-3782 # 275
(514) 273-3932

A OUTREMONT, 525 pi car., chauffage- climatisation inclus, 2e étage. 514-574-4005

BUREAU 8910 Lajeunesse 1000-2000pc a/c 514-388-5358

CÔTE ST-PAUL.
Loft commercial 3400' car., style New Yorkais sur 2 étages, a/c., chauffage et éclairage inclus, 2 stat., 2275$ + taxes. Libre août. 514 761-1666

LAVAL, 1605 aut. Laval 440 ouest, entre Industriel et le Corbusier, 450, 900 et 1050 pc., 450-688-7310

VILLERAY, 3 bureaux reno, 450-663-2497, 514-769-2820

Petites annonces
cyberpresse.ca

101 ÎLE DE MONTRÉAL

ANJOU, duplex attaché, 2x5½. Bas libre. 189 000 $. 450-471-2550, 514-203-8445.

PLATEAU, triplex sans locataire, 375 000 $. 514-270-0327

ROSEMONT, duplex; 36e, 2 x 4½, 2 bach. 2 gar., niveau du sol, 167 000 $. 450-671-7555

105 LAVAL, RIVE-NORD

Achetez, vendez, louez sur Internet
www.clicmaison2000.com
Texte-9 photos, etc.: 149.95$ +
Résultats garantis. 514-990-2542

L.D.R., 4 ch., pas garage, Prix 139 000$, 514-381-3575.

ROSEMÈRE, rés. 10 pces. 4 ch., 2 s/bains, s/manger, foyers, 15 000 'car. de terrain. 169 000 $. 450-621-6081

TERREBONNE, bord eau, 2 ch., 137 500$, 514-381-3575

106 RIVE-SUD

BOUCHERVILLE bung. 3 ch., planchers bois, s/sol fini, garage. 450-448-6985

BROSSARD, Secteur " O ", 3 ch., s/manger, entrée pavéuni. Par proprio, 450-443-0052

ST-BRUNO, bung. luxueux, marbre granit, piscine chauffée, gar., s/détente SPA, 3 s/bains, 4 chambres, rue prestigieuse, 225 000 $, vendu par proprio, 514-344-4487, 450-441-6814.

VARENNES OUEST, joli bung. 3 ch., garage, grand terrain, climatisé, const. '92, 227 du Fournil, 169 500$. 450-929-1973

109 LAURENTIDES LANAUDIÈRE

STE-ANNE DES LACS, bord lac, cott., 92, très luxueux, foyer pierre, 2 ch., salon, s/manger, 2 s/bains, aire ouverte, très lumineux, bains tourbillons, terr., terrain 10 000 pi car., tout meublé, 259 000 $, 450-468-5994

111 EXTÉRIEUR DE MONTRÉAL

BORD de l'eau Curry Hill, maison en pierre d'Emmingford, 45 min. de Mtl., modèle unique dans la région, 237 000 $, nég. 613-347-3763

NOUVEAU BRUNSWICK (Maisonnette) maison 3 ch. grand terrain sur bord eau. 1-506-726-1101.

115 CONDOMINIUMS, COPROPRIÉTÉS

BEAU 4½ r-de-ch, bois franc/ tapis, balcon, garage, 2 min. métro Beaugrand, 89 900$. 514-354-8415

BORD de l'eau, LE PRESQU'ILE, Laval, condo de prestige, coin 11e étage, 2 ch., 2 s/bains. Pas d'agents. Prix 269 000$. 450-667-7256

CENTRE ville 3½ aubaine, garage, métro/bus 450-661-7963

LONGUEUIL, Estuaire III, condo de luxe, 1540'car., 2 ch., 7e étage, vue imprenable sur fleuve et ville, 2 garages, 2 piscines, gym., relié métro Longueuil, 185 000 $. Libre imm. Propriétaire 514-944-9143.

PRES métro Berri, neufs, 4½, 115000$ sans garage; 130000$ avec garage. 514-381-3575.

ST-LAMBERT, Condo de coin 1457' car., 3e, 2 ch., 2 s/bains, garage double, mezz., foyer, terrasse privée, 514 262-2161

VILLE EMARD, condo 2 ans, 4½, foyer, stat., en face d'une école, 105 000$, 514 762-9286

116 MAISON DE CAMPAGNE, DOMAINES

A 45 MIN. Mtl, tout à la fois, maison centenaire 10 pces, appox. 60 arpents cultivables, 100 arpents et + boisés, 1 mi. lignes américaines, thermopompe, système d'alarme. A voir. Soir 450-672-0491, 514-233-6536

A STE-ANNE DES MONTS en Gaspésie, face à la mer, petit domaine, 35 000 pi car., grande maison sur 2 étages, 6 chambres. Idéal personnes agées ou B&B, écurie, serre, jardin d'eau, 110 000 $ pour 80 000 $, (418) 763-5270

117 CHALETS À VENDRE

A ST-DONAT, vendrais ou louerais. Bord eau, sur grand terrain. 514-233-6263.

LAC LONG, 4½ très propre , grand terrain - 450-886-5996

119 PROPRIÉTÉS À ÉCHANGER

COMPTEZ SUR MOI pour
VENDRE ou ÉCHANGER votre propriété.iMax immobilia crtr
Luc Vaillancourt **514-947-4747**
www.pagex.ca

121 FERMES, TERRES

DOMAINE boisé, 640 000 pi car. en bordure d'un lac, près golf, 1h de Mtl., tél., électricité. 514-387-7993, 514-918-0230

122 TERRAINS RÉSIDENTIELS

ST-GABRIEL, terrain accès lac, plage privée, les services, 23 000' car., 25 000 $ ferme. 450-835-4718, 450-835-5329

STE-MARTHE SUR LE LAC, terrain à vendre, 514 993-5702

123 PRÊTS HYPOTHÉCAIRES/ RÉSIDENTIELS

ARGENT vite, 1ère, 2e,
C. ST-ONGE CTR. 733-4214

131 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

3½, 7227 Boyer, 3e, pl. bois, poêle incl, 400$. 514-842-7759

AHUNTSIC, 2½, 3½ chauffés, 514-383-4377 - 514 696-3109.

AHUNTSIC, l'Acadie, 1½ à 7½, Juil. Spécial. Visite libre 17-20h. 514-331-1771 ;450-688-1249

AHURISSANT
A VOUS LA CHANCE !
Rénové, 4½ et 5½ chauffé, eau chaude, poêle, frigo, installations laveuse, sécheuse et lave-vaiss, garderie, train, bus. À partir de 450 $. 514 683-4066

ANJOU, 3½, demi s/sol, 1 ch. fermée, 425 $ chauffé, élect., s/meublé, . 514-354-4841

ANJOU, 3½ chauffé, poêle, frigo, très propre, 375$, 514-356-2922

131 À LOUER ÎLE DE MONTRÉAL

ANJOU, bas duplex 5½ avec sous-sol, 890$. libre imm., 514-971-9210, 514-203-8445

ANJOU 4½, demi s/sol, 430 $, 7430 Lévesque. **514-249-0500**

À ST-LÉONARD, 5½ haut duplex, quartier résidentiel, parfaites conditions, planchers bois et céramique, accès jardin et entreposage. 514-992-1930

AU CHATEAU LINCOLN, 3½, 4½, près métro Guy, tout inclus, meublé ou non.
MEUBLÉS DISPONIBLES AU MOIS. (514) 931-7271

AV. d'Outremont 1½ chauffé meublé, éclairé. 514-277-4606

AV. LASALLE, 4½, entrées lav/séc., 445 $, 450-623-9591.

BEAU 3½-4½, entrées; maison 4 ch., D.D.O., 514-336-1701

BERCY /Sherbrooke, super beau 2½, chauffé, 485$, ensoleillé, pl. bois, métro, 526-1358.

BERRI Uqam, 1½ équipé 380$ 3½, 600 - 650 $, 514 843-3313

BERRI Uqam, 8½, 4 ch. fermées terr. 2500$ 514 843-3313

BOUL. ST-LAURENT, app. de grand luxe 3200 pi. car. 2900 $. 514-496-9881

C.D.N., 2 à 6½ bien situé,UdeM meublé ou non, 514-733-8723

C.D.N., 3455 Decelles, 3½ 514-739-9363 514-926-3446

C.D.N., Dupuis, faut voir, super beau 3½, chauffé, réno, 615$, pl. bois, ensoleillé, près UdeM, 5 min. marche métro. 733-1371

C.D.N. 1½ à 3½
Meublé ou s/meublé, très bien situé, près U de M, H.E.C., hôpitaux, métro, 514-223-9924

CARTIERVILLE, 4½ sous loc., triplex, cour, stat., 500$, libre déc. après 18h: 514-745-6815

CARTIERVILLE, beaux 1½ 514-745-2410 / 514-696-3109.

Côte St-Paul
Chauffage inclus
3½ - 393$; 4½ - 432$
Garage 46 $
Jour 364-5872
soir 769-4969

ILE DES SOEURS, condo 3½ (600 pi.), 5 électros; garage, locker, site résidentiel tranquille; 850 $. 514-766-7331.

JARDINS LASALLE
3½, 4½, 5½
A PARTIR DE 331$
Jour: 364-5872

JARDINS ST-GEORGES
3½-392$; 4½-441$;
5½-492 $; chauffés
Entre 24 et 27e av. P.A.T.
645-4505

LE FAUBOURG ST-LAURENT
Bureau: 155 René Lévesque E Près services. Const. neuve, 1er juil. Studio, 3½, 4½, 2 à 3 appareils fournis. S/exercices Stat. disp. **514-868-1028**

MÉTRO Cadillac; grand 7½, 4 ch., plancher bois, propre; cour, stat., 1150 $ mois, non-chauffé. Occ. rapide. 514-256-5164

MÉTRO Jean-Talon, 2½, tout compris. 514-381-8125

MÉTRO PIE IX grand 4½, libre, chauffé, eau chaude, poêle/ frigo, 600$, 514-257-6908

MÉTRO PIE IX très grand 2½, chauffé, meublé, eau chaude, propre, 450$ juil. 514-257-6908

MÉTRO ROSEMONT, 4½ ouvert, 400$, 514-354-2794.

MÉTRO Snowdon, duplex bachelor (2½) demi s/sol; 450 $ tout compris. 514-487-8595.

MÉTRO Viau, grand 3½, 450$/ mois, juillet, 514-252-0202

MTL-NORD, 4½ ou 2½, réduction de loyer pour conciergerie minime, exp. 514-731-7833

MTL-NORD, grand 4½, août, 425$, 514-485-8143

N.D.G., 5½, 2 ch., 2e, rénové, élect., 780$, 514-948-2114, réf.

N.D.G., près métro Villa-Maria, 3½ , 4½ réno., équipés. Intercom, après 16 h. 514-489-6936

N.D.G., près Monkland, bas duplex grand 6½, foyer, boiseries, s/sol, jardin, stat. Libre. 915 $ non chauffé. 514-484-8447.

OUTREMONT, 7½, superbe et vaste, 2 ch., cachet, métro, 1465$ chauffé, 514-939-0747

OUTREMONT, rue Outremont super beaux 2½, 540$; 3½, 640$ chauffés, 514-272-6013.

PETITE PATRIE, 3½, réno, près métro Jean-Talon et De Castelnau, pl. bois, impeccable, non chauffé, 514-894-6738

PLATEAU, 15 juillet, très beau 6½, chauffé, appareils fournis, balcons, 1100 $. Laisser message S.V.P. 514-597-0881

PLATEAU, 3½ duplex, 650$ chauffé, éclairé. 514-894-1322

132 À LOUER CENTRE-VILLE

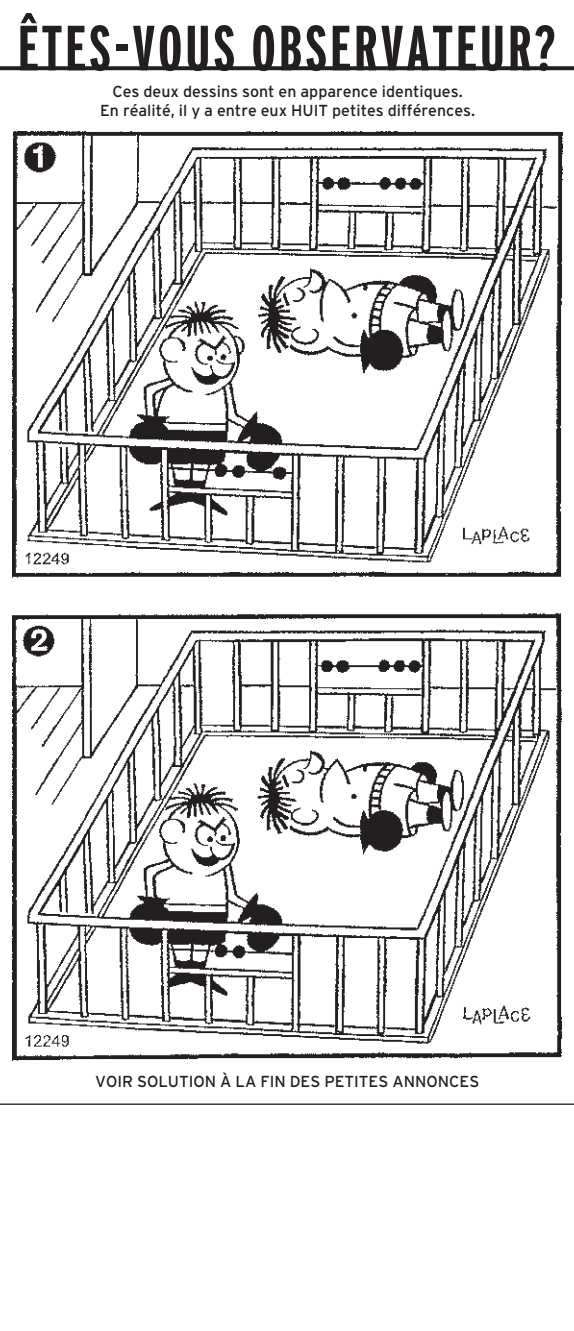
AU MT ST-LOUIS, prestigieux studio, 675 $. 514-762-2307

M TRO SHERBROOKE
Accès direct, vue Mt-Royal
1½, 3½, 4½,
Électricité, climatisé, chauffé, balcon, piscine, sauna.
281-1551
Réservez-tôt
MÉTRO GUY
3445-55, Côte-des-Neiges
coin Sherbrooke
1½, 2½, 3½, 4½
App. meublé disponible
Grand app. chauffé eau chaude, sécuritaire.
846-1531
coin Sherbrooke
Métro Pl. des Arts
1½, 2½, 3½, loft
App. meublé disponible
Chauffé, électricité, eau chaude. Piscine, sauna.
842-3650
Condos à louer
1250 pi car. à 1550 pi car.
Avec air conditionné
256-5000
2969628

AV. DES PINS 1400, grand 4½, 2 s/bains, vue panoramique, 1150$ et +, 514-842-8041.

ÊTES-VOUS OBSERVATEUR?

Ces deux dessins sont en apparence identiques.
En réalité, il y a entre eux HUIT petites différences.



VOIR SOLUTION À LA FIN DES PETITES ANNONCES

MARCHÉ AUX PUCES 240

240 MARCHÉ AUX PUCES

1 $ PIÈCE vêtements qualité dame: grandeur 9-11, tables de salon 15$, table et 2 chaises pour petite cuisine 35$, lampes 10$, bibliothèque vitrée 50$ et autres aubaines. **Succession.** 450-978-9191

AIR CLIMATISÉ : 10 000 BTU, 250 $; 8 000 BTU, 200 $; 450-443-1041

AIR CLIMATISÉ 375 $. Remorque de bicyclette pour 2 enfants 275$. 514-326-6015, 814-6015

ANTIQUITES
prix négociable, particulier
514 277-2170, 514 953-3157

APPAREILS amande, impeccables, frigo, poêle, lav.-séc., 950$. 450-464-9843

APPLE, Power Book, I Book, I Mac, imprimante laser couleur Tecktronic, 514-286-9699

ASPIRATEUR Filter Queen reconditionnée avec balai électrique, 350$. 514-723-1403.

BICYCLETTE stationnaire 100$, machine à coudre Singer 75$, 514-356-1905

CAMÉRA vidéo digitale Canon XL1, presque neuve, tout équipée, 514-286-9699

DIVAN LIT, état neuf, tissu, moderne, 500$, 514-769-3693

DIVAN LIT en cuir, bourgogne, moins d'un an d'usure, prix 1 200 $, 514-279-9983

DVD pal secam de marque NAD. Valeur de 1 000 $ laissé à 500 $ **514-278-7958**

EQUIPEMENT complet pour plongée sous-marine dame 7 ans, 1400$. 514-767-6585

ÉTAGÈRES "Racking Redirack" 10 sections, 17pi x 11pi. 1350 $, nég. 514-591-5481

GYM prof. 4 stations, 1350 lbs Val: 9000$, prix 1800$.
514-946-9005, 514-781-0446

LAVEUSE, sécheuse GE,
5 ans, blanches, 375 $.
Peut livrer, (514) 324-5841

LITS superposés, 2 bureaux, 1 pupitre, blanc, 215$. Peut vendre séparément. 514 389-8678

MAC Laptop G3/233, grand écran, très équipé, 1200 $. 514-217-0025

MATELAS et sommier presque neufs, Simons Beauty Rest, grandeur King, 514-484-7036

MATELAS King, Simmons, jamais utilisé, valeur 1200 $ pour 650 $, 514-865-3905.

MEUBLE cuisine sur roulettes, dessus bois 42x24x36 rangement ++: 200$ 514-356-1905

MEUBLES, électros ménagers et électronique. Livres, plantes etc... 514-575-0143.

MOBILIER , ch. ado 6 mcx, presque neuf, payé 2 500 $ pour 1 000 $. Mobilier s/manger 6 chaises, plateau 46x84, valeur 9 000 $ pour 2 800 $ Mobilier patio Békia 12 mcx, neuf, valeur 5 000 $ pour 3 000 $. Pin Ball valeur 1 200 $ pour 500 $. Mobilier ch. Japonnais king et acc. valeur 15 000 $ à nég. etc. Vente rapide. **514-944-9143.**

240 MARCHÉ AUX PUCES

MOBILIER de chambre 5 morc., 950 $; table + 4 chaises bois massif, 450 $; meuble audio-vidéo 90 $. 514-955-7719

ORDINATEUR Pentium-Pro 150 Mhz, 32MB RAM, Disque Dur 2GB, écran Sony Trinitron 17 po, Modem Cable, Zip Drive externe, imprimante couleur Epson 800 Stylus, unité de CD-Rom, haut-parleurs Altec Lansing, carte graphique 4MB, 600 $ nég. 514-286-7214.

ORDI PIII 750, multi-médias complet, presque neuf + gar. + net gratuit 750$ 514-256-4666

PIANO droit, Shaw 56 po.
en acajou, décapé et restauré. 1900 $. 514-808-3245

PIANO droit d'appartement Baldwin, excellente condition, 4 500 $, 450-799-4443

PLAQUE au gaz neuve, dessus verre, jamais installée, gar. + facture, 450 $, 514-524-8344

PNEUS (4), P185/60R14 Pontenza RE 910, 4 saisons, environ 3000 km + jantes (argent), 300 $. 514-273-6637

PNEUS (4), P195/70R14, 4 saisons Michelin + jantes, environ 12 000km, 350$. 514-355-3714

POÊLE Kenmore, four autonettoyant, 350 $. Appareil exercise Perfect Abs 50 $. 514-739-7048

PORTE de garage 8 pi, porte avant avec poignée, pin rouge, bon état, 300$. 450-663-5867

QUALITÉ supérieure: meubles de rotin, tableaux, meubles s/dîner; service vaisselle (12), classeurs; bicyclette sur place. Meubles patio. 514-694-4422

REFRIGÉRATEUR Kitchen Aid, 21 pi.cu. Blanc. 32x32x65. Congélateur en bas. 800$. 514-985-3202.

RÉFRIGÉRATEUR 17 pi cu. 180$; cuisinière 150$; blancs ; 300$ pour les 2, 514-270-8015

SET ch. teck, 2 divans cuir, 1 divan tissus rouge, 1 fauteuil berçant pivotant, 2 portes cèdre. 514-648-0679, soir.

SET de salon 3 places avec chaise berçante allant avec le set fait en orme. 514-381-4945

SET s/manger complet (Tudor), noyer, sculpté, 3900 $. Magnifique ! 514-598-1467.

SET s/manger style méditerranéen 8 chaises, buffet, 2500 $, divan lit, tables, 514-739-9964

SOFA lit, table/chaises, 2 ordi., tableau mural blanc, lit 39", caméra vidéo 514-259-5676

TRIPORTEUR 1295$, fauteuil roulant élect. 995$. 1 marchette. Particulier. 450-666-1228.

UNE VRAIE AUBAINE! Poêle, frigo, lav.-vaiss., lav./sécheuse, 514-648-3643

OFFRES D'EMPLOI 300

310 BUREAUX

SECRÉTAIRE JURIDIQUE
bilingue, expérience corporatif. Pour une entrevue téléphonez (514) 935-7433 poste 1 ou C.V. par fax au (514) 935-2380

310 BUREAUX

TERREBONNE
secretaire comptable, bilingue, avec exp., de Simple Comptable. Faxer CV au:
514-594-9597

ÉPILEPSIE CANADA
1-514-845-7855
1-877-734-0873
www.epilepsy.ca

317 SECTEUR AUTOMOBILE

Le groupe BSM, concessionnaire agréé depuis 1973, cherche à combler les postes suivants:

Conseiller(ère) - BMW

- expérience en automobile essentielle;
- parfait bilinguisme et dynamisme;
- motivation et désir d'atteindre les objectifs;
- capacité de bien travailler avec une équipe technique et une clientèle de professionnels.

Technicien(ne) de diagnostic en électricité - BMW

- au moins 3 ans d'expérience (de préférence en voitures importées);
- parfait bilinguisme et dynamisme;
- motivation et désir d'atteindre les objectifs;
- capacité de bien travailler avec une équipe technique et une clientèle de professionnels.

Conseiller(ère) au service LandRover

- expérience en automobile essentielle;
- parfait bilinguisme et dynamisme;
- motivation et désir d'atteindre les objectifs;
- capacité de bien travailler avec une équipe technique et une clientèle de professionnels.

Technicien(ne) - LandRover

- au moins 2 ans d'expérience;
- connaissances en électricité souhaitables;
- parfait bilinguisme et dynamisme;
- motivation et désir d'atteindre les objectifs;
- capacité de bien travailler avec une équipe technique et une clientèle de professionnels.

Nous pratiquons l'équité en matière d'emploi et offrons un salaire et des avantages très concurrentiels dans l'industrie.

Si vous avez de l'entregent et êtes à l'aise au sein d'une équipe, veuillez faire parvenir votre C.V. par télécopieur à l'attention des Ressources humaines au (450) 682-1123, ou par courriel à resume@bsmauto.com

Laval — Mini Laval
2450, boul. Chomedey
Laval (Québec) H7T 2X3
www.bmwlaval.com

Volvo Laval — Land Rover Laval
1436, boul. Saint-Martin Ouest
Laval (Québec) H7S 1M9
www.volvolaval.com

2972700

ANIMAUX 220

220 ANIMAUX

A.B.L. 514-256-7997. Bichon, Caniche, Boston, Rott., Cocker, Poméranien, Labrador, etc.

BOSTON TERRIER, pinscher miniatures et nains, teckel, chihuahua. Vacc., gar. de santé. 450-433-2399.

BOUVIER Bernois, chiots prêts fin juin, enr., tatoués, gar., parents certifiés, élevage familial sérieux, 819-382-2212

CHATONS Siamois, enr., vacc., prêts à partir. Choix de couleurs. 514-993-5537

220 ANIMAUX

CHIOTS Labrador bruns, prêts pour mi-juillet, vermifugés, vacc., 375$. 450-375-3910

CHIOTS montagne des Pyrénées. Pure race, 2 mois élevage familial. 450$. 450-586-2318.

LABRADOR chiots noirs, pure race, vacc., verm., nés 20/05/'01. 250 $ ch. Voyage prévu? Pension poss. 1-450-548-2644

SHIH TZU petits 6 à 8 lbs, Schnauzer nains noir et argent. 450-764-3525,450-601-0999

MARCHANDISES ET SERVICES 200

260 PROFESSIONNELS

IMMIGRATION visas et permis garantis. 514-239-9868

270 SOINS THÉRAPEUTIQUES MASSOTHÉRAPIE PRODUITS NATURELS

5 ÉTOILES, massage chinois, suédois etc. Au: 65 Sherbrooke est suite # 110. 514-842-4884

ALFA Studio, nouveau. Détente à son meilleur. 514-288-5525

AMBIANCE sublime et massage de qualité. (514) 383-6363.

APOGÉE massothérapie,meilleur service. 514-385-3805

ARMONY : excellent massage. Reçu. (514) 277-9726.

AROMA Spa nouveau. Oriental VIP. Outremont 514-273-8688

AU Cristal. Massage complet, relaxation. 514-939-2249

AU SOIN DU CORPS
La Détente Enr., suédois, californien, relaxation, sportif. 7/7. 514-729-4302. Reçu.

AU soin du corps, exc. massage , cire, rasage, 514-376-5825

270 SOINS THÉRAPEUTIQUES MASSOTHÉRAPIE PRODUITS NATURELS

AUX 4 mains, le meilleur massage en ville. (514) 522-7311.

BIEN être et santé. Reçu.
Les Cent Ciels. 514-522-3243.

DECARIE, ville St-Laurent, reçus, Visa, 514 748-6506

EUROPÉEN, esalen, oriental, sauna.3 Cornwall 514 738-7917

FLEURS d'Adam enr., massage. Longueuil. (450) 442-1700.

GRANDE OUVERTURE
Laissez vous gâtez sur l'Ile Exotique. 514 482-l'Ile (5453)

LA SOURCE agréable hydrothérapie intestinale, massage tous genres. 7/7. 514-342-4127

MASSAGE Expertes: le vrai massage chinois 514-388-9131

MIRACLE, meilleurs massages. Tél. : (514)-938-4884.

OUBLIEZ votre stress avec un bon massage. 514-488-7733

STUDIO DE SANTÉ KAMÉLIA
massage, 7/7, rendez-vous, métro Beaubien 514-495-0101

TOUT NOUVEAU! 4830 Montée St-Hubert, 450-926-0550

319 VENTE, COMMERCE

AGENT(E) VENDEUR/EUSE)S
Expérimenté(e)s pour représenter compagnie établie en santé beauté. Doit avoir contacts avec chaînes de pharmacies, boutiques de cadeaux, magasins à rayons, etc. Bilingue. Voiture récente. Envoyez c.v. à:
**2529-5429 Qué. Inc
C.P. 216, 11 200 boul. Pie IX
Mtl Qué. H1H 4B0**

NOUS RECHERCHONS des agent(e)s de centre d'appels, dynamiques, pour une campagne de rendez-vous mandatée par HYDRO-QUÉBEC. Conditions de travail exceptionnelles. Bilinguisme serait un atout. Appeler le 514-735-2021, demander Hugo (boîte vocale 243) ou faxer CV au : 514-735-7883

322 HÔTELLERIE, RESTAURATION, ALIMENTATION

BARMAN(AID), 849-2828, placement. EcoleDesMaitres.com

BOUCHER(ÈRE)
avec exp. seulement, sérieux, excellentes conditions, temps plein, pour travail immédiat.
514-747-6531

CUISINER(IÈRE) demandé(e), min. 5 ans d'exp. dans cuisine italienne ou française.
450 430-1380 Tony ou Franco

LE CAVEAU
Cherche serveur(euse) temps plein. Connaissances en vin et cuisine française requises.
Contacter Joaquim ou Gaétan Après 14h; 514-844-1624

RESTO du Centre-Ville recherche cuisinier(ière), spécialité italienne, min., 5 ans d'exp. Envoyer CV par fax: 514-597-2362 ou par email:emploiresto@hotmail.com

SERVEUR(SE) d'expérience demandé(e) dans le domaine des tavernes et brasseries. Se présenter au 4536 St-Denis

SOUS-CHEF & CUISINIER(E)
pour restaurant steak et fruits de mer. Se présenter au 1800 boul. St-Martin, Laval. 10-11 juillet entre 11 H-17 h.

325 TECHNIQUE, MÉTIERS, SOUS-TRAITANCE

ÉBÉNISTE avec expérience, pour manufacture de meubles sur mesure. 514-252-0742

STEAMATIC
Chef de file en restauration après sinistre est à la recherche de:

2 Estimateurs / Chargés de projets

Expérience en nettoyage général, restauration de contenu et de bâtiment pour la région de Montréal. Rémunération avantageuse.
Par la poste:
**M. Claude Bigras
200, rue Richmond
Lachine, Québec
H8R 3Y8**
Par courriel:
claude@distinction.ca
2973044

MENUISIER(E) et +. Expérimenté(e) en rénovations, avec camion et outils. Immédiatement. 514-737-1205.

327 COIFFURE, ESTHÉTIQUE

COIFFEUR(EUSE)S. Auto, temps plein ou partiel, hôpitaux, centre accueil,urgent besoin. Congé samedi. 514-766-3553

329 INDUSTRIEL, MANUFACTURIER

PHARMACIE JEAN COUTU
Commis à la réception / expédition avec expérience minimum 2 ans. Poste permanent. Faxer CV. au: 514-257-1740

331 ENTRETIEN, SÉCURITÉ, CONCIERGERIE

AGENT(E) de sécurité requis(e) immédiatement pour événements spéciaux, de préférence bilingue. Faxer CV au:
514-340-2093 ou téléphonez
1-800-811-4531 poste 210.

JEAN COUTU
Agent(e) de sécurité et conciergerie avec exp., temps plein et temps partiel. Faxez CV. au: 514-849-6425 ou se présenter: 865 Ste-Catherine est.
Demandez Paul Tellier

PIERREFONDS, couple mature, bilingue, mini travaux, 42 app. Immédiat. 450-661-8573.

SURINTENDANT
couple mature, bilingue, résidence pers. agées, 200 log., "West Island", administration dynamique, exc, conditions, tél.: (450) 649-9009

334 SERVICES DOMESTIQUES

GARDIENNE exp., heures flexibles, bébé, bilingue chinois un atout, 514-341-6125

340 EMPLOIS DIVERS

$ SOUS-TRAITANTS $
- Fourgonnette ou petite auto
- Avance pour essence
- Poss. d'honoraire jusqu'à 700 $/sem. selon exp.

**SE PRÉSENTER lun. au ven.
1709 AMHERST MTL**

CHAUFFEUR déménageur avec expérience. Temps plein. Bon salaire. 450-679-7869

COMPAGNIE dentaire cherche personne dynamique pour sortie de commandes et expédition. Expérience un atout.
Contactez Robert Roussel 514-745-4020 ext. 6202

NETTOYEUR à sec recherche nettoyeur-presseur(euse) avec min. 5 ans exp. 514-727-3700

PHARMACIE JEAN COUTU
Chef caissier(ère), poste permanent, avec expérience. Faxer CV. au: 514-257-1740

**TRAVAIL ETUDIANT
15.05$ pour débuter**
horaire flex., temps plein et partiel. 514-369-5809
www.workforstudents.com/fre

342 EMPLOIS DIVERS À TEMPS PARTIEL

AUTONOME, partiel, 20 - 25 h. Entretien, réparations: immobilier. Réf. 514-355-3583

OFFRES D'EMPLOI 300

300 OFFRES D'EMPLOI

ENTREPRENEUR, en restauration après sinistre est à la recherche d'un(e) estimateur(trice)-coordonnateur(trice). Vous devez posséder les qualifications suivantes: bilingue parlé et écrit, connaissance informatique, habileté de communication, leadership, envoyez cv à La Presse Réf. 2630 C.P. 6041, succ. Centre-Ville, Montréal, Québec, H3C 3E3**R300**

304 POSTES CADRES ET PROFESSIONNELS

TRADUCTEUR(TRICE)S
vers le français, français impeccable; tout diplôme universitaire accepté, exp. milieu informatisé. De 46 000 $ à 90 000 $ / an. Traduction à faire EXCLUSIVEMENT dans nos bureaux de Toronto. 416-975-5252 ext. 305

306 SANTÉ, SERVICES COMMUNAUTAIRES

HYGIÉNISTE dentaire,
2 jours/sem. Dynamique. Centre-ville/sud Mtl. 514-939-2646.

INFIRMIER(E)S pour cliniques médicales et de voyageurs, 20 h et plus, Montréal et Rive-Sud, 17 $ / h. Anglais-français, auto préférable. C.V. à Jeanne au fax 514 769 - 2873

INFIRMIÈRE licenciée avec expérience auprès des personnes âgées, 2 jours/semaine dans une communauté religieuse à Pierrefonds. Pour informations, communiquez avec
soeur Denise Ménard au:
514-684-6680 poste 111

OPTICIEN(NE) dynamique, bilingue, avec expérience recherché(e) pour un bureau prestigieux. S.V.P. envoyez votre C.V. à Georges Laoun - opticien, attention Elizabeth Murphy, 4012, rue St-Denis, Mtl, QC H2W 2M2.

SECRÉTAIRE, dentaire, assistante avec exp. Salaire élevé. Urgent **514-983-0860**

URGENT. Besoin étudiant(e) animateur(trice) en santé mentale. 35 h/sem., 7$ heure.
Groupe d'Entraide Lachine
Fax 514-639-4962

308 GARDERIES

AIDE éducateur(trice), non qualifié(e), pour CPE, temps plein. Salaire 11,01 $/ l'heure. 450-678-4990

310 BUREAUX

COMMIS AUX ACHATS
37.5 h/semaine, bilingue. Faxer CV 514-735-5572 a/s Micheline mfoisy@rwcci.com

COMMIS COMPTABLE SENIOR
Temps plein, 37½ h, cycle comptable complet. Autonome, bilingue. Maîtrise Excel. Connaissance du service de paie ADP un atout. 5 ans d'expérience. Travail au sud-ouest de Mtl. Demandez Claude Martineau
**514-934-4545 # 223
Fax: 514-934-5908**

CPE OUTREMONT recherche secrétaire comptable avec expérience en CPE. Logigarde, Fortune 1000 un atout. Faxer CV au : 514-277-0570.

RÉCEPTIONNISTE
Une compagnie dans l'est de Montréal est à la recherche d'un(e) réceptionniste. Cette personne doit être efficace, bilingue, connaissance du programme Windows 95.
Veuillez faire parvenir votre C.V. att: Sophie, par télécopieur (514) 251-0317, ou en personne au 6251, Notre-Dame Est, Mtl. (H1N 2E9).

RÉCEPTIONNISTE. Votre voix est chaleureuse et accueillante, vous êtes débrouillard(e) et vous aimez travailler en équipe. Joigniez vous à l'équipe Georges Laoun - opticien. Envoyez votre C.V. à l'attention d'Elizabeth Murphy, 4012, rue St-Denis, Mtl, QC H2W 2M2.

SECRETAIRE-AGENT(E) DE LOCATION pour immeuble résidentiel, centre-ville, 250 logements, 30-40 h/sem., bilinguisme oral et écrit, notions d'informatique, exp. requise, 10 $ / h + commission. 514-989-8073 laissez message

SECRÉTAIRE COMPTABLE
SECTEUR RIVE-NORD
Dynamique, autonome; expérience de 2 ans domaine de la construction. Bonne connaissance en comptabilité, Word, Excel; (Dynacom, bilinguisme: atouts). Salaire 12 $ / h au début. Transmettre C.V. au
450-628-9673

SERVICES PERSONNELS 400

410 ASTROLOGIE OCCULTISME

APERÇU GRATUIT téléphone
Honnête. Fiable. 514-843-8430

GRATUIT ! Médium. Nouveau. Appelle ! (418) (514)-990-4526

419 BILLETS DE SPORT, SPECTACLE

BON JOVI, Elvis Story, Janet Jackson, Garou, 514-935-9999.

440 ESCORTES, RENCONTRES, ETC.

#1 GEISHA: Sensualité et classe se se rencontrent. Reçoit centre-ville, 514-973-5008 dès 8h

ABEY, 35, gros buste, ouverte. Domination. (514) 254-9107.

ACTIVES reçoivent Rive-Sud. Jolies filles. 18 +. 514 238-3295

ADORABLE, belle Lady Love, déplace. 100$. 514-236-2921

AGENCE Les Divas Enr., Mtl, Rive-Sud, reçoivent, 24/24 h. 514-893-3692, 450-646-2226

AGENCE SOIF DE PLAISIR
Jeunes filles 18+, sexy et actives, rive-sud, 514-916-6619.

À L'AGENCE COMPLICES
Au centre-ville, clientèle de classe , vous offre d'excellentes complices. **(514) 9 1 2 - 4 8 9 7.**

ALEXA, travesti offre massages, fantasmes. 514-270-7211.

ANGIE, mature, douce, sensuelle, reçoit, 514-381-0545

ASHLEY, déesse noire, beau buste, te reçoit 514-845-0471

ATTRAYANTE et bronzée. Gros buste. (514) 527-5817.

BELLE, chaude italienne grassette reçoit, très sensuelle, gros buste, discret. 514-501-9483

BELLE Sandra 22, reçoit déplace Mtl. 514-931-5196

BELLES étudiantes 18-23 ans se déplacent. 514-979-8671

CATHIE, 35 ans
(514) 374-1780 / 7 sur 7

ÉMILY 40 ans blonde sensuelle gros buste 514-376-2460

EXQUISE LIZ, Top sexy, lun. au ven., 9-17h : 514-217-2209

FEMME mignonne te reçoit de 6h à minuit. (514) 933-1866.

HAPPY HOUR reçoivent centre-ville, West-Island, Est Mtl. 24h, 7/7, gros bustes, discrétion, fantasmes. 514-258-1260

JOSÉE, mature, jolie, te reçoit 8 h à 23 h. (514) 723-2017

LUC et ses copains se déplacent. Engageons 514-577-3612

440 ESCORTES, RENCONTRES, ETC.

MAGNIFIQUE femme noire, gros buste reçoit, 514-329-4864

MARIE-JO 24 ans, très ouverte, te reçoit. Discrétion assurée. Très sexy. 514-527-3135

MARYSE, 42 ans, reçoit 8 h à 16h. 6 jours. Tél. 450-674-0033.

NOUVEAU concept pour connaisseur ; demoiselle exquise, inoubliable. A/C 514 386-2711

NUIT d'amour, se déplace pour vos fantasmes. 514 231-7006

SEXY, blonde ! " Hot Service ". (514) 890-1396

SEXY boy, escortes, danse, massage, masculin/féminin transsexuel 514-999-7393 24h

SOPHIE, audacieuse grassette gros buste reçoit. 514-723-1372

UNE jolie femme de couleur vous reçoit. 5 1 4 - 5 2 5 -1 4 4 3

445 STUDIOS DE MASSAGE

ABRACADABRA PLUS ENR.
Nouveau! Magique. Spa. Hôtesse sensuelle. 514-843-4774

445 STUDIOS DE MASSAGE

AGENCE OCTOPUSSY ENR.
Offre spectacles ou massages érotiques. Tél.: 514-989-5959.

ASIATIQUE, latina, québécoise, massage, a/c 514-284-4476

AUDACIEUX Sensuel, massage Thaï en privé 514-398-0866.

AU LUXUEUX SPA
Massage magique. Spa. 7/7.
Jolies hôtesses. 514-725-4305

BELLE blonde, douce, vous reçoit en privé. 514-270-5942

BELLE étudiante, 22 ans, massage Thaï. A/C. 514-825-5922

BELLE Européenne, massage Thaï en privé. 514-934-1322

CLUB-STRIP, 296 Harwood, Dorion. 7/7. 450-424-9207.

FUGACE , 2148-C Lapinière, Brossard. 7/7. 450-443-0847

GABRIELLA ++ Sensations!
8 h à 23 h. (514) 521-7545.

JEUNE, belle, fière, féminine. A/C. Tél. : (514) 274-0847.

JEUNE mannequin, séduisante, sexy, douce, 450-678-4670

SALON D'OR ENR., massage sensuel, spa, douche, femme mature, a/c, 514-523-4000

TRANSPORTS ET VÉHICULES AUTOMOBILES 500

511 CAMIONS, JEEPS, FOURGONNETTES

AÉROSTAR XL 90, 7 pass., 162 000km., a/c, bon état, une proprio, 3700$ 514 744-6818

AEROSTAR XL '97, 7 pass. A1. 62 000 km. Bal. gar. Ford. 12 000 $. 450-441-4104

ASTRO '97, 8 pl., 109 000 km, tout équipé. CD, mags. Vente rapide 11 200 $. 514-992-9410

BLAZER 99 sport 4x4, noir, mags, 2 ptes, 50 000km.
Bourassa Mazda 514-385-9595

BLAZER 1998, vert, 4 portes, groupe élect. + air, 64 000 km, 23 500 $, (450) 446-0299

CAMION de cantine, Ford XL 1995, boite 11', 15 000 $. 514-255-8830

CARAVAN '00, 10 000km, air, 5 ptes, 7 pass. A-1. 16 900$. 514-816-3211, 450-963-3200

CARAVAN '93, 3 l; air, 5 pass. bon état; 70 000km. 3900$ nég. 514-816-3211, 450-963-3200

511 CAMIONS, JEEPS, FOURGONNETTES

CARAVAN SE 96, 90 000 km, équipé. A-1. 450-445-7161
BROSSARD HONDA

CARAVAN SE 97, A1, tout équipé, "boule", 147 000km. 514-232-5556, 450-979-5003

CHEV. Astro Cargo 2000, 32 000km, support échelle,
Lutex loc. 514-336-3000

CHEV. Astro LS 2000, 34 500km, 7 pass, a/c, gr. élect. Lutex loc. 514-336-3000

CHEVROLET 1500 1994, 74 000 km, très propre, avec boite, 8 200 $, 450-434-9784

CHEVY VAN Explorer '88, semi campeur, de luxe, bon état, 450-565-1853, 450-431-0935

DODGE Caravan 93, a/c, dossier d'entretien complet, très propre, 4900 $, 450-447-3620.

511 CAMIONS, JEEPS, FOURGONNETTES

DODGE Caravan 94, dossier d'entretien complet, 6700 $
**UPTOWN VOLVO
(514) 737-4321**

DODGE Caravan 95, 7 pass., 111 000 km, a/c, impeccable, spécial vacances 5995$, 514-323-7662 Simplex Auto

DODGE Caravan ES 93, 145 000 km, AWD, 7 pass., 450-466-9955 Autos Leduc

DODGE CARAVAN LE 1999
65 000 km, V6, 3.8L, 4 sièges capitaine. Siège élect. Attache remorque. Contrôle vit. Impeccable. 19 750$. 514-738-7719

DODGE Dakota Qwd Cab 2000, 40 000 km, tout équipé, 24 500 $, 514-995-6595 crtr.

DODGE Grand Caravan Sport 2001, 10 000 km, 26 800 $
450-655-6793, crtr

DODGE Grand Caravan LE 95, 80 000 km, AWD, 450-466-9955 Autos Leduc

DODGE Grand Caravan '96 LE, 3.8 l, 5 ptes, 12 500 $ nég. 450-588-6100.

DODGE SLT 96 Ram Club Cab 4 X 4, 62 000 km, a/c, Carrefour Suzuki Subaru, (450) 6251114

FORD 150 super cab, XLT 93, tout équipé, avec boîte Fibrobec, aut.,514-990-6138,crtr.

FORD Windstar, 95, équipé, 109 000km, vitres, 7100$ 514-848-7347; 514-935-5325

FORD Windstar 95, gar., 82 400 km, pneus été-hiver, 10 999 $, financement disponible, 514-386-4668

FORD Windstar 98, 7 pass., air, 3 ptes, 45 000 km.
Bourassa Mazda 514-385-9595

FORD XL F150 2000, V-8, 4x4, king cab, aut., a/c, 28 000 km, blanc, 25 990 $ 450-965-6884

GMC Jimmy 2000, 2 ptes, or, tout équipé, vitres teintées, sets pneus été/hiver, transfert de bail de 1.9%, ou achat de location. 514-946-0086.

GRAND Caravan SE 96,
5 ptes, tout équipée, pneus neufs, 11 700 $. 450-582-5097

GRAND CHEROKEE Laredo V8 '95, 206 000 km; très propre, équipé; 9900 $. 450-681-1307

GRAND Cherokee Ltd 2000
38 500 km, gar. prol., Boomerang, 34 900 $. 450-227-1603.

GRAND VITARA GLX 99, (2) man., 59 650 km, gar. 2002 Carrefour Subaru 450 625-1114

HONDA CRV 2000, tout équipé, 5 vit., 30 000 km,
Excel Auto 514-342-6363

HONDA CRV 2000, man.,
28 000km, 21 800 $,
450-655-6793, crtr

HONDA CRV 4X4 '97, tout équipé, spécial 16 754 $,
Excel Auto 514-342-6363

HONDA CRV EX 98, argent, aut. tout équipé, gar, Mags. Honda de Laval 514-384-9444

HONDA CRV EX 2000, 9500km, aut., mags, tout équipé, 24 300 $ ou 390$/mois + 1500$ comptant, 514-374-6736

HONDA CRV LE 2000, rouge vin, cuir, Mags, aut. tout équipé, 8000 km. sauver beaucoup $$, Honda de Laval 514-384-9444

HONDA Odyssey '95 bourgogne, 116 000km, a/c, cruise, 6 pl., 12 500$. 450-224-9811

HONDA Odyssey 98, 7 pass., 108 000 km, gar. oct. 2003 ou 160 000 km, 514-873-5123.

ISUZU TROOPER LS 1992
plusieurs extras, très propre 6995 $, crtr., (514) 237-5885

JEEP Cherokee 93, 4 l., 4X4, man., 175 000 km, 6500 $, après 18h 450-581-7999.

JEEP Grand Cherokee TSI 97, noir/ cuir noir, V8, 5.2 L, 94 000 km, alarme, Boomerang, etc., impeccable, bal. gar. 36 000 km, 20 000 $. Mario 514-990-3477

JEEP Grand Cherokee '98, 5.9, 56 000km, noir, tout équipé, très propre. 514-365-4465

JEEP TJ 98, 4 cyl., bleue, man., 2 toits, 29 000 km, bal. gar. 2002, 15 750 $, 514-947-3981

JEEP YJ 95, noire, tout équipée, 2 toits, démar., alarme. 10 000 $. 450-622-1953

JIMMY 2000, 4 ptes, 4X4 aut., 24 000 km, équipé, 8 pneus, 29 000 $ nég., 450-621-4927

MERCURY Villager 6 cyl. 95, vert, exc. condition, a/c, 7 pass., rég. vit., 7500$. 450-658-6294

NISSAN Pathfinder 4x4 99, 64 000km, tout équipé, impeccable, 29 950$ 450-979-2202

NISSAN Pathfinder Chillcoot 98, 55 000 km. 514-821-8493
BROSSARD NISSAN

NISSAN Pathfinder LE 1999, 54 000km, aut., cuir, toit, CD, 26 995$. Courtage Lavigne 514-457-9797

NISSAN Pathfinder SE 2000, transf. bail 621$/m 27 mois, ou achat 30 800$. 514-948-3640

NISSAN Pathfinder SE 2000, noir, 5 vit., impeccable.
62 000km, spécial 25 900$
Continental Auto 514-733-3955

NISSAN Pick-Up King Cab 97, 4 cyl., mags, a/c, aut. 1 proprio, 130 000 km, 450-444-1231

PATHFINDER SE 1994, 4X4, "Trail Boss", noir, 8000 $, tout équipé, 450-963-2930.

PATHFINDER Se 97, aut. cuir, CD liquidation. 450-442-2000
LONGUEUIL NISSAN

PATHFINDER Xe 95, aut. air, groupe élect. 450-442-2000
LONGUEUIL NISSAN

PLYMOUTH Grand Voyager SE 90, 200 000km, 3.3l, anti démar.2 500 $ **450-628-3828**

PLYMOUTH Voyager ' 95,
7 pass., 28 900 km certifié, V6, 3L, a/c, 8900 $, 514-945-2224.

PLYMOUTH Voyager 96, très propre, 134 000 km, 9000 $ nég. 514-944-7436 après 18 h.

QUEST Xe 98, 2 airs, 60 000 km, 19 950 $. 450-442-2000
LONGUEUIL NISSAN

SUZUKI X90 98 5 vit., 4 x 4
" T - Top " impeccable
Carrefour Subaru 450 625-1114

TOYOTA Rav4, 97, 2 et 4 portes, man. ou automatiques
**BROSSARD TOYOTA
450-445-0577 514-821-8504**

TOYOTA RAV4 97, 4X4, 4 ptes, choix de 2, bas km, garantie, 1 proprio, spécial Richard
Houle Toyota 514-640-5010

TOYOTA 4 Runner 90, gris, 173 000 km, 4 cyl., aut., bon état, 4000 $. 450-923-7451

TOYOTA 4-Runner LTD 97, 4 ptes, tout équipé, cuir, bas km
Chassé Toyota 514-527-2007

TOYOTA 4Runner SR5 94, V6 aut., 100 000km, A-1, 13 950 $ N. J. Auto, (514) 944-3081

TOYOTA Sienna LE 98, 4 ptes, équipé, très bas km. Faut voir!
Chassé Toyota 514-527-2007

TOYOTA Sienna LE 2000, équipé démo Faites une offre
Chassé Toyota 514-527-2007

TOYOTA Tacoma 96, manuelle 97 000 km, caisse longue, 4 cyl.
**BROSSARD TOYOTA
450-445-0577 514-821-8504**

VAN LUMINA Cargo 95, aut., blanche, condition A-1, 130 000 km., 4900 $. 450-641-4682

VENTURE LS 98 7 pass. 5 ptes équipé, 39 000 km, impeccable, 14 995 $, (514) 943-2285, crtr.

VENTURE LS 98, 7 pass., 5 ptes, tout équipé, super propre. 14 300 $. 514-735-3610

VILLAGER 95, 150 000 km, bleue, a/c, gr. élect., cruise, attache remorque, 514-374-2902

VITARA 99, 4 portes, man., 56 000 km, démar., impeccable Carrefour Suzuki 450 625-1114

VOLKS Westfalia 92, 88, 86,81 et 77. Entièrement inspectées. Gar. 514-993-5757 M.D.P.

VOYAGEUR SE 93, 1 proprio, 7 pass., tout équipé, 85 000 km, 6 300 $ **514-927-2508**

548 VÉHICULES 2998$ ET MOINS

CHEVROLET Sprint 91, 5 vit., 2 ptes, bonne mécanique, 750$, 514-992-5257

CHRYSLER LeBaron, convertible, 85, A1, tout équipé, pas hiver, bijou 2950$ 514-726-4997

FORD Escort 91, a/c, man., grise, 3 ptes, seul proprio. 1900$. 514-719-2319, 514-401-9469.

FORD F250 '89, pick up, 149 000 km, un proprio, 2300$. 450-625-2183, 514-812-4035

HONDA Accord 1986, beaucoup de pièces neuves, prix à discuter. 514-259-0870

HYUNDAI Scoupe '91, blanche, 2 ptes, 5 vit., 1200 $, 514-337-3687.

JEEP Cherokee 4x4 1988,
190 000km, man., 2.5 l, méc. A-1, 1500 $. (514) 593-7201.

548 VÉHICULES 2998$ ET MOINS

JETTA Wolfsburg 89, bleue, ptes et vitres élect. 150 000 km, aut. 514-926-1982

LUMINA 90, argent, 4 ptes élect. a/c, 153 000 km, 2900 $. 514-421-2941 après 18h.

MAZDA MPV 1990 5vit, 7 pass., a/c, très propre, 270 000 km, 2950$. 514-951-3543

VOLKS Fox 88, 170 000 km, bonne mécanique, mags, 1000 $ nég. 450-974-3511.

VOLKS Golf 1992, très propre, 5 vit., 2995$, 514-323-7662 Simplex Auto

550 AUTOMOBILES

**A BAS PRIX
ENCAN**
100 autos+pick-up 93-2001
Reprises de finances
Encan tous les 2 samedis
Inspection tous les 2 vend.
ENCHERES AUTO LAVAL
2380 MONTEE MASSON
(450) 666-1254
1-888-666-1254

ACCORD 98, 2 portes, aut., 5 vit. 59 000 km, 450-445-7161
BROSSARD HONDA

ACCORD 99 LX, 56 000 km, aut. équipé, gar. 450-445-7161
BROSSARD HONDA

ACURA 97, 2.5 TL, tout équipée, int. cuir, super spécial, Excel Auto 514-342-6363

ACURA 2001, 3.2 CLS , 22 000 km, 260 HP, noire, 33 900 $. 514-381-0151 - 514-946-0422

ACURA 99, 3.5 RL blanc perle, cuir, toit, Mags, garantie. Juste pour le prestige. Honda de Laval 514-384-9444

ACURA 92, 4 portes, man., air, mécanique A-1, 150 000 km, 5995 $, crtr., (514) 237-5885

ACURA 1.6 EL 98, aut., 57 000 km, sport, gar., 14 900 $. 514-867-1452, après 18h.

ACURA 1.6 EL, 97, argent, CD, aut., tout équipé, A1, 70 000km, 13 950$ 514-862-0639

ACURA GSR 1994, un proprio, 139 000 km, blanche, CD, 4 roues d'hiver, bra, exc. état. 11 800 $. 514-332-1149

ACURA Integra 5 vit., noir sur noir, vitres et miroirs élect. très beau véhicule 11 900 $.
www.volvopointeclaire.com
**VOLVO POINTE CLAIRE
(514) 630-3666**

ACURA Integra LS, aut. 5 portes, mags, beige, tout équipé, 2900 $, 450 671-7016

ACURA Integra RS 1992, 2 ptes, 8 roues, exc. état, freins neufs, 5600 $. 514-858-5729

ACURA Integra SE 2000, argent, man., 40 000km, a/c, CD, 19 000$. 450-979-8834

ACURA Integra SI 2000, seulement 33 000 km, man., a/c, Auto Flash 450-676-1883.

ACURA Vigor LS 1992, aut., impeccable, 150 000 km, 7 900$, 450-664-3816,R.D.M.

AI BESOIN autos pour ferraille ou route. Bon prix. 7 jours 24h.**514-944-0406**

ALFA ROMEO conv., 90, 5 vit., bas km., état A-1, gar. 1 an incl. 12 800 $. 514-803-5623

ALFA ROMÉO Spider Veloce 92, 51 000 km, A1, verte, 5 vit. **450-246-3056**

ALTIMA 2000, GLE tout équipé, 33 000 km. Air. 514-990-6138,crtr.

ALTIMA GXE 98, aut. liquidation 12 995 $. 450-442-2000
LONGUEUIL NISSAN

ALTIMA SE 1998, aut., a/c, CD, 31 700 km, gr. élect.
Location Lutex 514-336-3000

ALTIMA Se 98, aut. bas km, spécial 450-442-2000
LONGUEUIL NISSAN

AUBAINE Toyota Camry 97
tout équipée, impeccable,
1 seul proprio, 74 000 km 15 750 $, (450) 655-7181

AUDI A4 1.8t, 2000, 30 000km, 5 vit., gr. sport, marine/ beige, 514-241-5821, 514-385-4852

AUDI A-4, 1.8T Quattro 99, noire, 35 000 km, tip-tronic, toit, CD, 29 900 $. 514-995-2403

AUDI A4 1997, 6 cyl., gris métal, cuir noir, aileron, toit ouvrant, 82 000 km, état neuf, 25 000 $. 450-447-2664

AUDI A6 2000, 2.7 T. Bleu Ming; tout équipée. Transfert bail, fin janv. 2003; 1110 $ / mois taxes inc. 514-234-2100.

AUDI A4, 2.8, 97, argent/cuir noir, propre seulement 22 500$ 514-343-3412, 450-667-4960

**VOLVO LAVAL
volvolaval.com**

AUDI 99, A4 Quattro, 1.8T, aut., équipé, vert, cuir, garantie. **NORDEST VOLKS 325-3422**

AUDI 1997 A6 Quattro aut., grise cuir noir. 23 995 $. Vimont Lexus Toyota 450-668-2710

AUDI A6, 98, bas km.
PARK AVENUE VOLKS
450 656-4811

AUDI A6 Quattro 98, 2.8, vert, cuir, mags, toit, CD, 64 000 km. Garantie. Faut essayer. Honda de Laval 514-384-9444

AUDI A4 Quattro 98, bas millage, Tip-Tronic. Park Avenue Volks 450 656-4811

AUDI coupé Quattro, 20V, 1990, 114 000 km, 5 vit., tout équipée, 9900 $. 514-996-7445

AUDI 100CS Quattro 93, A-1, tout tout tout équipée, 8 pneus/ mags, 15 500 $. 514-992-3325

AUDI, Porsche, Volks, spécialiste. Achat/vente autos et pièces. Kraft Auto 514-944-9292

AUDI TT, 2000, 28000KM, mags 17', 8 pneus, bal. de loc. 875 $ ou vente 514-574-1781.

AUTO (A-1) 3500$ OU LOUÉE, ½ PRIX, DORVAL À MAISON. 514-592-5647 inc.

BMW 1991, 318i, 4 ptes, 5 vit., 230 000km, impeccable,
$ à discuter. 514-803-2939

BMW 95, 320i, aut., noir, superbe, 17 995$
Héritage Auto 739-7860 Peter

BMW 98, 323 IC, argent, équipée 25 000 milles, 32 950 $ N. J. Auto, (514) 944-3081

BMW 99, 323i, aut., noir, équipée, impeccable, gar., 32 995$
Héritage Auto 739-7860 Peter

BMW 1999, 328 IC Cabriolet, noire, 33 000 km 450-672-2720
SILVER STAR RIVE - SUD

BMW ET AUDI. CHOIX
96, 318i, prix réduit, 15 900 $
95, 740il, nouvelle, 20 900$
95, 320i, V6, état neuf. 15 400$
95, 318i, état neuf, 13 900 $
94, 740i, bas km, 15 900$
Financement/échange. A voir!
Aussi Volvo, Bens, Audi Jeep
Sélect + A voir! 450-433-2002

BMW 528 I 97, noire, cuir beige, 140 000 km, A-1, a/c, privé, 27 000 $, 514-737-0862

BMW 323i 1999, 31 000 km, aut., impeccable, 32 850 $. 819-822-4598 - 819-574-6751

BMW 528 i '98 aut.; argent;
49 000 km. "Sport pack". CD.
A-1. 39 000$. 450-466-3096

BMW 318 ic 97, convertible, 72 000km, noire, 5 vit. a/c bal. gar., 28 995 $, 514-867-8880

BMW 328iC '98 convertible, 5 vit., noir/cuir noir, ens. sport, impeccable. Seulement 42 000km
Spécial: 39 900$
Continental Auto 514-733-3955

BMW 328ic Cabrio 98, aut. bleu / beige, 47 500 km, tout équipé.
Robert Lebeau 514-337-7274

Ferrari Québec
Seul concessionnaire Ferrari au Québec

BMW 330XI, 2001, 5 vit, 10 000 km. bleu / tan, 4 roues motrices
Robert Lebeau 514-337-7274

Ferrari Québec
Seul concessionnaire Ferrari au Québec

BUICK LeSabre 94, tout équipée, 133 000 km, 1 proprio, très propre, 514-944-9511.

BUICK Park Avenue Ultra 92, "super charge" cuir, cond. A-1, 7900 $. 450-628-1819

BUICK Regal GS '91, 109 000km, équipé, 3950$. ctr 450-681-8272, 514-831-7828

BUICK Regal Ltd , 93 000km, équipé A à Z. Etat neuf. 450-965-8486.

BUICK Skylark 92 aut., a/c, équipé. 55 000km, excellente condition, 6500$ 450-663-9812

BUICK Skylark 92, GS, 215 000 km. Excellente condition. V6, tout équipé. Mags. 4 900 $. 514-985-3202.

CABRIO 95, 5 vitesses, bleu, 51 083km
POPULAR AUTO 274-5471

550 AUTOMOBILES

CABRIOLET GLS 97, 71 000 km, 18 995 $. Park Avenue Volks 450 656-4811

CADILLAC Catera 99, équipé, toit, cuir, Mags. 49 000 km
449 $ / mois
SEVILLE STS 98, tout équipé, cuir. 60 000 km
**592 $ / mois
514-279-6301
CLERMONT CHEV**

CADILLAC De ville Northstar 97, bleu marin, 78 000 km,
21 900 $. 450-434-7911

CADILLAC Fleet de ville, 88, vrai bijou, entièrement équipé, A1, 3250$ 514-726-4997

CAMARO Z28 1995, 56 000 km. Tout équipée; super propre. 13 900 $. 450-654-7970, soir.

CAVALIER Z24, 98, rouge, A1 5 vit., 45 000 km, air, 11 500 $ N. J. Auto, (514) 944-3081

CHEVROLET Cavalier RS 93, 4 ptes, aut., cassette, ABS. 3900 $. nég. 514-946-5480

CHRYSLER Concorde LXI 96, 64 000 km, particulier, tout équipé, prix nég. 514-722-0464.

CHRYSLER Intrepid 2001, tout équipée, gar. 3 ans, 1700 km, 19 900 $. Tél. : 514-325-0974.

550 AUTOMOBILES

CHRYSLER Intrepid 99, radio AM/FM/CD, 55 650 km, groupe élect., a/c, non fumeur.17 000 $ nég. François 514-249-0757

CHRYSLER PT Cruisier 2001 tout équipé, 25 000 $. 450-375-2217

CHRYSLER Sebring 2001, argent, tout équipé, 15 200 km, A1, 22 900$ 450-581-7751

CIVIC DX 98, 40 000 km, 5 vit., garantie. 450-445-7161
BROSSARD HONDA

CIVIC DX 99, noir, 5 vit., 55 000 km. 239 $/mois. 514 453-8416
HONDA ÎLE PERRÔT

CIVIC EX 2000, 4 ptes, 5 vit., a/c., 26 000 km. 514 453-8416
HONDA ÎLE PERRÔT

CIVIC hatchback 97-98, 5 vit. automatiques. 450-445-7161
BROSSARD HONDA

CIVIC LX 2000, beige, aut., a/c., 29 000 km. 514 453-8416
HONDA ÎLE PERRÔT

CIVIC LX 99, 4 ptes, aut., 7/160000 km514 453-8416
HONDA ÎLE PERRÔT

CIVIC LX SE 99, argent, 4 ptes, 5 vit., a/c, servos. 514 453-8416
HONDA ÎLE PERRÔT

CIVIC LXSE 2000, 4 ptes, 5 vit., a/c., 16 000 km. 514 453-8416
HONDA ÎLE PERRÔT

550 AUTOMOBILES

CIVIC SI 2001, jaune, aut., aileron, 8500 km 514 453-8416
HONDA ÎLE PERRÔT

CIVIC SI 98, automatique, air, 65 000km, 450-445-7161
BROSSARD HONDA

**CIVIC si 98, 5 vit. a/c, toit, rég vit., 78 000 km 514 453-8416
HONDA ÎLE PERRÔT**

CIVIC 98 si-g, 2 ptes, 5 vit., a/c, toit, 68 000 km. 514 453-8416
HONDA ÎLE PERRÔT

CONVERTIBLE Le Baron 89, 192 000 km, pas d'hiver, condition A1, 4800 $, 514-272-6812.

COROLLA 94 - 97 - 98
automatiques, manuelles
**BROSSARD TOYOTA
450-445-0577 514-821-8504**

COROLLA 93, 4 portes, aut., air, 143 000 km, méc. A-1 6995 $, crtr., 514 237-5885

DODGE Colt 95, aut., incroyablement propre COMME UNE NEUVE SEULEMENT 106 000 KM
www.volvopointeclaire.com
**VOLVO POINTE CLAIRE
(514) 630-3666**

DODGE Stratus LX 98, cannebergе, air, tout équipé, 8900 $, 450 966-1467, 514 823-4559

VOTRE HOROSCOPE

CANCER DU 22 JUIN AU 22 JUILLET

Vous risquez de réagir vivement à certaines remarques alors qu'il vaudrait mieux vous contenir. Côté coeur, vous serez cependant en bonne forme et votre énergie s'exprimera positivement. Vous aborderez tout d'une manière sincère.

LION DU 23 JUILLET AU 23 AOÛT

Vous prendrez le temps de réfléchir et les relations sociales vous pèseront un peu : les grandes sorties ne seraient pas pour vous aujourd'hui, vous aurez besoin d'intimité. Côté coeur, la compréhension et la confiance régneront.

VIERGE DU 24 AOÛT AU 22 SEPTEMBRE

Vous changerez de perspective et vous aurez tendance à voir la vie en rose, vert, bleu et jaune : c'est la saison. Vous partagerez quelques réflexions avec les personnes que vous aimez. En matière de santé, vous opterez pour l'équilibre.

BALANCE DU 23 SEPTEMBRE AU 23 OCTOBRE

Vous serez rempli d'une force tranquille. Vous voudrez protéger les personnes que vous aimez et vous aurez à coeur de faire plaisir. Votre imagination vous permettra de régler une situation embarrassante. Fiez-vous à ce que vous sentez.

SCORPION DU 24 OCTOBRE AU 22 NOVEMBRE

Le moment est venu de donner suite à vos idées. Vous êtes tout à fait en mesure de réaliser vos rêves. Il y aura du pain sur la planche, mais vous en verrez des résultats plus rapidement que prévu. Côté coeur, soyez constant malgré les aléas de la vie.

SAGITTAIRE DU 23 NOVEMBRE AU 21 DÉCEMBRE

Bonne journée pour les natifs de votre signe qui feront des transactions financières. Vous saurez où est votre intérêt. Vous serez passablement occupé par plusieurs projets que vous menez de front. Rapports chaleureux avec les proches.

CAPRICORNE DU 22 DÉCEMBRE AU 20 JANVIER

Vous serez actif aujourd'hui. Que ce soit à la maison ou au travail, les gens voudront entendre votre opinion. Vous donnerez votre avis de bon coeur. Par ailleurs, occupez vous de votre bien-être, vous vous rendrez la vie plus douce.

VERSEAU DU 21 JANVIER AU 19 FÉVRIER

Bonne journée pour les natifs de votre signe qui sont au service des autres. Vous aurez intérêt à vous dédier à des gens qui ont besoin de vous car vous y excellerez. En même temps, vous pourriez éprouver une certaine lassitude devant les demandes d'un proche. En soirée, prenez le temps de vous détendre.

POISSONS DU 20 FÉVRIER AU 20 MARS

Bien que vous soyez dans une période propice en ce qui a trait à votre créativité et vos amours, vous réfléchirez à vos attentes face à la vie. Gardez en tête qu'en fin de compte, vous êtes seul à savoir ce qui vous convient vraiment. Vous pourriez faire une très heureuse découverte sur vous-même aujourd'hui.

BÉLIER DU 21 MARS AU 20 AVRIL

Vous serez calme et vous influencerez vos proches en ce sens. Si vous avez un peu de temps, c'est le moment de continuer les améliorations de votre cadre de vie. En matière d'argent, vous pourriez dépenser un peu plus que prévu.

TAUREAU DU 21 AVRIL AU 20 MAI

Vous serez à l'aise en compagnie de ceux qui, comme vous, auront le coeur à profiter de la vie sans s'en faire. Vous serez tout à fait efficace, si vous prenez le temps d'exprimer vos idées. Côté coeur, vous serez en forme.

GÉMEAUX DU 21 MAI AU 21 JUIN

Vous pourriez devenir nomade et ne pas suivre votre programme de la journée. On ne doit pas être toujours fonctionnel, ça deviendrait trop lourd ! Ne faites donc que le nécessaire. Côté coeur, vous serez à la fois sérieux et dégagé.

RÉPONSES À VOS QUESTIONS

Q Ma fille est née le 28 décembre 2000 à 11h54 à Valleyfield. Quel est son ascendant et que signale sa carte du ciel?

R Votre fille a son Soleil dans le signe du Capricorne et son ascendant dans le Bélier. Cette combinaison l'a dotée d'un tempérament ambitieux ce qui fait qu'elle consacrera tout son énergie à sa réussite, ce qui sera aussi sa façon de surmonter ses doutes intérieurs. Dure à la tâche, pour elle et pour les autres, elle aura un excellent sens de l'organisation. Il lui sera possible dans sa vie d'arriver à un poste important et elle pourra jouer un rôle social ou politique. Elle imposera plus de respect que la sympathie ou encore l'amour. Ses instincts sont forts mais elle se méfiera des sentiments car elle les considéra comme une faiblesse chez elle. Elle sera tout particulièrement attirée par les personnes ayant l'ascendant dans la Balance, le Soleil dans le Bélier ou la Lune dans le Capricorne. Avec Jupiter en transit dans sa maison III, elle sera encore cette année le centre d'attraction dans son entourage. Elle aura la possibilité d'intensifier tout particulièrement ses relations avec les membres de sa famille. Même si pour l'instant elle ne sait ni lire ni écrire, tout ce qui touche à la littérature lui sera favorable et lui permetta de progresser mentalement. Au cours de sa jeunesse de courts voyages sont également possibles et ces derniers lui permettront d'élargir ses horizons. Avec Saturne dans sa deuxième maison des pertes matérielles autour d'elle sont possibles entre juin et octobre 2003. C'est une période où en tant que parents vous devriez réévaluer votre échelle de valeur et mettre l'accent sur l'apprentissage pour elle de valeurs morales. Uranus en transit dans sa maison XI met l'accent pour son adolescence sur des projets à long terme, ce qui n'est pas nécessairement en sa faveur. Elle devrait favoriser plutôt le court terme et essayer de se retrouver en groupe pour des activités culturelles. Elle aura alors une vie amicale stimulante et riche en échanges divers. Sa santé est bonne, pas de problème majeur en vue.

Pour obtenir une réponse à vos questions, faites parvenir vos coordonnées (jour, année, heure et lieu de naissance) à l'adresse suivante: Courrier astrologique, La Presse, 7, rue Saint-Jacques, Montréal H2Y 1K9.

TRANSPORTS ET VÉHICULES AUTOMOBILES 500

550 AUTOMOBILES

BMW SÉRIE 3
98 328is, noir, 65 000 km
97 328 ia, noir, 65 500 km
96 318i, 86 000 km, 5 vi
96 318Tia, 66 000 km

SÉRIE 5
2000 M5, bleu 36 000 km
2000 528 i, Oxford, 380 km
2000 528 i, argent, 49 995 $

SÉRIE 7
2000 740il, argent

CABRIOLET
2000 Z23, 2.8 l, 27 000 km
2000 Z-3, 2.8L, argent 2000km
98 328 ic, bleu, 784.73 $ / mois
98 328 ic Jet Black 49 000 km

X-5
2001 X-5 3.0, argent, démo
2001 X-5 4.4, argent, démo

Financement sur place
PARK AVENUE BMW
(450) 445-4555
www.parkavenuebmw.com

BMW SÉRIE 3
01, 330 xi, argent, 12 000km
00, 328 ci argent, gr. sport #2
00, 233 ci, argent, 28 000km
99, 328i, 2 en stock*
98, 328 i, bleu, 459$/mois*
98, 328i, cabrio, 47 000km*
98, 328is, gr. sport, 3 en stock*
98, 328i, 2 en stock*
98, M3, 2 en stock*
97, 318is, noir, 24 900 $
97, 328isA, noir, 28 900 $*
97, 318iA, noir, 23 900 $ *
96, 318iA, cabrio 25 900$

BMW SÉRIE 5
00, 540i, argent, bas km,
99, 528iAT, bleu, très rare *
99, 540iA, noir, 20 000km
98, 528 iA, 2 en stock *
98, 540iA, noir, 759 $/mois*
98, 540i, vert, 6 vit. *

BMW SÉRIE 7
98, 740 iA, à voir! 47 900 $*
98, 740iLA, noir, 44 000km*

AUTRES
99, Mcoupe, noir, 23 000km
99, Z3, 2.8l, argent, 25 000km
97, Z3, 2.8l, 3 en stock*
94, Acura NSX, 55 000km

Taux d'int. à partir de 3.9%
Plus de 35 autos en stock
Visitez notre site WEB

*** SÉRIE CERTIFIÉE BMW**
BMW LAVAL
2450 Bl. Chomedey
Laval, H7T 2X3
(450)682-1212
(514)990-2269
bmwlaval.com

ESCORT SE 99, aut., a/c, 22 000km, tout élect., 12 500$. **S.D.Auto 514-952-9908**

ESCORT ZX2, 98, A-1, 2 ptes, a/c, 5 vit., mags, 9900 $ nég. Steven 514-892-0558 (jour)

ESTEEM 1998, 56 000 km, mags, aileron. Carrefour Suzuki 450 625-1114

FERRARI 348 T.B. 1992. Choix de 2 en inventaire. Bas km Robert Lebeau 514-337-7274
Ferrari Québec
Seul concessionnaire Ferrari au Québec

FESTIVA L '93, rouge, 70 000 km, excellet état, 3800 $, 450-883-3389.

FORD Contour 98, 58 000 km, tout équipé, gar. prol. 2004, 12 500 $, 450-472-1423.

FORD Contour GL, 95, aut., a/c, 73 000 km, tout équipée, gar., 6950$, 514-831-8373 crtr

FORD Escort 97, beige, aut., a/c, 65 500 km, exc. état., 8800 $. Sophie: 514-524-2412

FORD Escort SE 98 (2), aut., a/c, bas km, gar., spécial 10 900 $-11 900 $. Richard **Houle Toyota 514-640-5010**

FORD Focus LX 2000, aut., 21 000 km, blanche, neuve, 13 950 $, crtr. 514-951-4073

FORD Focus SE 00, équipé, 16 900km, seulement 15 900 $ **UPTOWN VOLVO (514) 737-4321**

FORD Mustang 2000 man., rouge, 22 000km, 18 800$. 450-777-3050, 450-539-0172

FORD Probe GT '93, rouge, man., a/c, 73 000km, remisée l'hiver, parfaite condition. 10 000$ nég. Eric 450-979-4323

FORD Tempo 1992, 4 ptes, aut., a/c, bas km. Faut voir! **Chassé Toyota 514-527-2007**

FORD Tempo GL 94, vert, 124 000km, V6, a/c, rég./ vit., A1, 4000$ 514-257-8822

GEO Métro 92, 68 000 km, 4 ptes, 4 cyl. A-1 ++, comme neuve, 3900 $. 514-806-9327

GEO Métro 97, 2 ptes, 5 vit., 49 000 km, particulier, 6500 $, 450-434-3333, 514-926-1011

GOLF diesel 2000, 5 vitesses. 69 000 km. Park Avenue Volks 450 656-4811

GULF CL 97, 26 000 km, 4 ptes, aut., a/c, bal. gar. 14 000 $ **514-856-9959**

HONDA Accord 97, aut., air, vert platine, mécanique et carrosserie excellentes. VOYEZ - LE SUR NOTRE SITE WEB! www.volvopointeclaire.com **VOLVO POINTE CLAIRE (514) 630-3666**

HONDA Accord 98, Berline LX 4 cyls, 66 000 km. Air. Elect. Cruise. Particulier. 15 900 $. 514-865-0866

HONDA Accord Coupe 1990½, man., peinture d'origine, aucune rouille, 135 000 km. 1 proprio. Exc. état. 514-484-3254

HONDA Accord Coupé DX 98, aut., argent, aileron, 54 000 km, 18 495 $. Crtr 1-877-326-1717

HONDA Accord DX 99, aut., noir, 4 ptes., 57700km, 16995$ gar., A-1! Crtr 1-877-326-1717

HONDA Accord EX 99, toute équipée, impeccable, 17 995 $, crtr., (514) 943-2285

HONDA Accord EX 98, 2 ptes, 5 vit., noire, 16 995 $, Excel Auto 514-342-6363

HONDA Accord EX 95, 120 000 km, a/c, 5 vit., antivol, 9300 $ nég. 514-684-5810

HONDA Accord EX 94 aut., 140 000 km, 4 ptes, équipée, 9250$, crtr. 514-951-4073

HONDA Accord EX-R 97, 4 ptes., cuir, aut., 84 600km, 16 995$. Crtr 1-877-326-1717

HONDA Accord EXR fam. 91, 5 vit., 150 000 km, tout équipée, 6750 $. crtr. 514-951-4073

HONDA Accord LX 93, 4 ptes aut., air, 5950 $, Grothé auto 450 964-0735, 514 994-0311

HONDA Accord V6, 2000, 2 ptes, cuir, toit, mags, équipée. Bourassa Mazda 514-385-9595

HONDA Civic 93, coupé, aut., 5900$. BUICK Le Sabre 89, 48 000 km, 3500$. OLDS Suprême 92, 4 ptes, 3200$. CAVALIER 95, 5 vit., 2 ptes, 4300$. SIDEKICK 91, 5 vit., 4 ptes, avec air, 3900$. Canada Gaz 450-466-6837

HONDA Civic 95, 2 ptes, aut., 87 000 km. Presque neuve. 514-823-2721

HONDA Civic '97, 2 ptes, 5 vit., bas millage, spécial, Excel Auto 514-342-6363

HONDA Civic CX 95, manuelle, 126 000 km, turquoise **BROSSARD TOYOTA 450-445-0577 514-821-8504**

HONDA Civic CX 92, 2 portes, aut., 156 000 km, 5400 $, (514) 256-2462

HONDA Civic CXG 96, 3 ptes, exc. état, 108 800 km, pneus d'hiver, 8900$, 514-685-7816

HONDA Civic CX-G 96, 5 vit., 119 000 km, mags 15'' + 4 pneus d'hiver, alarme, 8 700 $. Éric 514-384-1034

HONDA Civic DX '95 aut., 4 ptes, tout équipée. 155 000 km. 8000 $. 514-374-6528

HONDA Civic DX 94, coupé noir, man., 5 vit., 125 000 km., 7200 $. 514-736-1181

HONDA Civic DX -G 2001, 12 000km, aut., CD, a/c, Lutex loc. 514-336-3000

HONDA Civic EX 98, verte, 5 vit., 79 500 km, "cruise", bal. gar., 11 700 $, (514) 382-4170

HONDA Civic EX 97 argent, man., cruise, vitres / miroirs élect. Anti-vol. 96 000 km. Exc. état. 10 500 $. 450-229-5145

HONDA Civic EX, 95, noir 185 000km, propre, man., 7500$ nég. 450-439-5253

HONDA Civic hatch, 92, 5 vit., 160 00 km. Noire, vitres teintées. Excellente condition. 5200$ nég. 514-994-2908.

HONDA Civic LX 97, 4 ptes, 5 vit., spécial 10 877 $, Excel Auto 514-342-6363

HONDA Civic LX 97, 4 ptes, man., 4 pneus hiver, 62 000 km, 11 999 $. 450-641-3636

HONDA Civic LX 96, 4 ptes 93 000 km, man., 4 pneus hiver, 9 700 $ **450-667-3232**

HONDA Civic SE 2000, 4 ptes, 5 vit., a/c, 29 000 km, spécial, Excel Auto 514-342-6363

HONDA Civic SI 1995, 185 000 km, 1 seul propriétaire, impeccable, 7500$. (514) 286-7214

HONDA Civic SI 97, aut., air, noir, 84 000 km, 14 995 $. gar., A-1! Crtr 1-877-326-1717

HONDA Civic Si 97, a/c, toit, aileron, CD, gar. 6 ans, 14 500$ A1, (514) 845-2726, 287-4077 jr

HONDA Civic SI 96, 5 vit., toit ouvrant, 100 000 km, vert forêt, 11 000 $ crtr 514-909-5151

HONDA Civic Si 95, 5 vit., 85 000km, état A1, 9 950$, N. J. Auto, (514) 944-3081

HONDA Civic SI 91, man., impeccable, 1 proprio, 4900$, 514-251-8662, 514-893-4554

HONDA Civic SI-G 2000, tout équipée, aut., grise, Excel Auto 514-342-6363

HONDA Civic SIR 1999, tout équipée; 22 000 km. 20 995 $. Auto Flash 450-676-1883.

HONDA Prelude 97, VTEC aut., 88 000 km. Rouge. Gar. 7 ans. 20 500 $. 450-678-4827.

HONDA Prelude VTEC 97, noir/noir, man., tout équipée, int. cuir, 54 000 km, A1, 19 500 $. 514-984-3820

HONDA S2000, 2000, argent, 6 vit, 6000 km, tout équipé, jamais licencé. Spécial 41 000 $. Honda de Laval 514-384-9444

HYUNDAI Tiburon 97 aut., 68500 km, air, gar. prol., exc. état, 11 000$. 514-529-5356

INFINITI 93, 100 000 km. Femme proprio. Méc. / carrosserie A1. 10 800 $. 450-688-1126.

INFINITI 98, cuir, toit ouvrant. Sièges élect. 61 000 km. Comme neuf. 514-990-6138 crtr.

INTREPID 97 50 000 km 514-821-8493 **BROSSARD NISSAN**

INTREPID 97, 52 000 km, équipé, liquidation. 450-445-7161 **BROSSARD HONDA**

JETTA GT 98, noire, 5 vit., CD, mags, aileron, 64 000 km, très propre. 14 500$. 450-227-6986

JETTA 2000, TDI, air, man., 40 000 km, 21 859 $, A1, cell. 514-229-9951

LADA Cossack 4x4 96, 1.7l. Mécanique A1. 4 mags. 4000$. Faut voir. 514-762-1485.

LEXUS GS 300, 98, 62 000km, noir, cuir, CD, 41 995 $ **BROSSARD TOYOTA 450-445-0577 514-821-8504**

LOCATION À 4.9% sur nos véhicules d'occasion

98 Chevrolet Cavalier 2 ptes, aut. Mag. 218 $ *

98 Pontiac Firefly 5 vitesses, 36 000 km, location 189 $ *

97 Ford Taurus GL 49 000 km location 269 $ *

98 Ford Escort wagon a/c, location 228 $ *

97 Mazda Protegé 5 vit. location 213 $ *

97 Dodge Neon 2 ptes, aut. air, location 197 $ *

97 Jeep TJ Se V6, location 289 $ *

*** 36 mois 0 $ comptant**
Pensez **GRAVEL** Pontiac
514-769-5353

MALIBU 99, 4 ptes, aut., V6, a/c, 53 000 km. 514 453-8416 **HONDA ÎLE PERRÔT**

MAXIMA GLE 99, 33 000 km, faut voir. 450-442-2000 **LONGUEUIL NISSAN**

MAXIMA SE 2000, manuelle, 58 000 km, 450-442-2000 **LONGUEUIL NISSAN**

MAZDA 323 93, verte, aut. 3 ptes, a/c, équipée 152 000 km 4900 $, (514) 768-9039

MAZDA 626 97, aut., seulement 35 000km, gar., 11 500$. **S.D.Auto 514-952-9908**

MAZDA Miata 90, rouge, 5 vit., 150 000 km., bon état. 8000$ 514 483-2147

MAZDA Miata 90, 5 vit. rouge, 160 000 km. 2 toits, mags. 7600 $. 514-803-4848

MAZDA Miata 94, 91 000 km. Jamais sortie hiver. 14 000 $. 514-927-4917.

MAZDA Miata 95, Edition M, 61 000 m. int. cuir, man. 5 vit., tout équipée, CD, 14 900 $. Soir 450-922-3170 jour 514-324-6239

MAZDA Miata 99, aut, air, mags, vert forêt, 55 000 km. Bourassa Mazda 514-385-9595

MAZDA Millenia S 1999, 55 000 km, 24 995$ **Courtage Lavigne 514-457-9797**

MAZDA MX3 92, man., 6 cyl., A1, bas km, rouge, 5500 $. 450-477-7213, 514-248-7213

MAZDA Precedia '96 argent, vitres teintées; 87 000 km. Man. 9250 $. 450-963-5621

MAZDA Precidia 1996, bleue, 27 500 km, 12 000 $ nég., 514-626-3446.

MAZDA 2000, Protegé SE, aut., air, 32 000 km, 14 950 $ N. J. Auto, (514) 944-3081

MAZDA Protegé LX 2000 31 600km, aut., a/c, CD, cruise, gr. élect.Lutex loc. 514-336-3000

MAZDA Protegé SE 98, aut., 44 000km, CD, gar., 11 500$. **S.D.Auto 514-952-9908**

MAZDA Protegé SE 92, a/c, 5 vit., 147 000 km, toit, noire, 3995 $, 514-831-8373 crtr.

MAZDA Protegé SE 2000, man., bleue, 20 000 km, toit, + 4 pneus hiver sur mags, superbe, 14 850$, 514-871-9015

MAZDA RX7 93, twin turbo, état A1, 24 900$ jour : 450 681-8861, soir 450 472-5008

MERCEDES '82, 300 TD, 305 000 km, noire, pas rouille, pas hiver, tout équipée, exc. état, 6500 $, Joe 450-224-5085

MERCEDES 87 300E, impeccable, aut., a/c, gris, 98 000km, 11 900$, 450-465-5499

MERCEDES BENZ 420 SEL argent 86, 82 000 milles, 2e proprio, 8 500$. 514-748-4931

MERCEDES Berline S500 96, 2 ptes, 120 000 km, pas d'hiver, 57 000 $, 450-446-1205.

MERCEDES C230 1998, noire / noir, 36 000 km, 450-672-2720 **SILVER STAR RIVE - SUD**

MERCEDES C230 2000, bleue /sable 18 000 km 450-672-2720 **SILVER STAR RIVE - SUD**

MERCEDES C230 2000, argent 12 000 km 450-672-2720 **SILVER STAR RIVE - SUD**

MERCEDES 95, C280, argent fumé, superbe, 21 995$ **Héritage Auto 739-7860 Peter**

MERCEDES C220 '95, tout équipée 87 000 km, impeccable Excel Auto 514-342-6363

MERCEDES C280, 97, aut. cuir, 64 000 km, Mags, garantie, un proprio. Super prix 29 995 $. Honda de Laval 514-384-9444

MERCEDES C230 Classic 98, 68 000 km, gris métallique/noir, 29 500$. (514) 831-5141

MERCEDES 240D, '83 mécanique A-1, 8500$. MERCEDES 280 '73 5000$. 450-296-4241

Plus de 50 véhicules usagés vous attendent en ligne

bmwcertifiee.ca

Assistance routière 24 heures incluse.

Série Certifiée par BMW

2945969A 2970428

MERCEDES 300 e 86, noir, 7900 $, nég., 1 proprio depuis 10 ans. 514-522-7910

MERCEDES E-420, 1995, noire, 108 000 km, entretien concessionnaire, mags chromés, impeccable, 31 000 $, 450-661-2892.

MERCEDES E320 2001, argent 13 000 km 450-672-2720 **SILVER STAR RIVE - SUD**

MERCEDES 300E 86, impeccable, 186 000km, aucun hiver, 12 000$, Mario 514-990-3477

MERCEDES E/320, 96, silver, impeccable, 32 900 $ M. L'auto **1-888-569-6603**

MERCEDES E320 97, bleue / sable, 51 000 km 450-672-2720 **SILVER STAR RIVE - SUD**

MERCEDES 400 SEL 1993, noire, 85 000 km, cause décès, 27 500 $, 450-667-3581

MERCEDES 560 SL 87, comme neuve, 95 000 km avec papiers. 28 000 $ 514-816-0466

MERCEDES 500 SL 95, vertebeige, 59 000 km, pas d'hiver, pneus neufs, 57 500$, 514-426-0490;514-952-6507.

MERCEDES 500SL, 1994, noir/beige, 80 000km, 57 500 $ Robert Lebeau 514-337-7274
Ferrari Québec
Seul concessionnaire Ferrari au Québec

MERCEDES SL500 97, noire / noir, 69 000 km, 450-672-2720 **SILVER STAR RIVE - SUD**

MERCEDES 300 turbo diesel 85, a/c, noire, 300 000 km, très bien conservée. 514-989-4575

MERCURY Mystic, 96, aut., V6, équipé, A1, 64 000km, spécial **NORDEST VOLKS 325-3422**

MUSTANG 94, 5 vit., noire, 3.8l. Tout équipé. 8 900 $. Auto Kiroule 514-725-3555.

MUSTANG GT 98, convertible, état A-1, tout équipée, 78 000 km, 25 500 $. 514-239- 2530

NEON 1997 93 000km, noire, man., 4 ptes, 6300$. 450-668-8318

NISSAN Altima GXE 99, aut. équipé, seulement 19 700km, réduit à 17 900 $ **UPTOWN VOLVO (514) 737-4321**

NISSAN Altima GXE 98, automatique, 54 000km, impeccable, réduit à 14 900 $ **UPTOWN VOLVO (514) 737-4321**

NISSAN Altima GXE 98, seulement 28 000 km, tout équipée, Auto Flash 450-676-1883.

NISSAN Altima GXE 98, aut. tout équipée, 60 000 km, A-1, argent, 15 500 $. 514-683-5854

NISSAN Altima GXE 98 61 000km, 14 995$. échange bienvenu. 514-457-9797 **Courtage Lavigne**

NISSAN Altima GXE 1996, grise, aut., 108 000 km, exc. état, 8200 $, 514-487-8079.

NISSAN Maxima 2000 SE, 5 vit., mags 17'', cuir, CD, équipée, 25 750 $, 450-587-3521

NISSAN Maxima GLE 97, cuir, toit, 71 000 km, état neuve, 17 995 $, (514) 943-2285, crtr.

NISSAN Maxima GXE 2000, Mags, argent, tout équipé, un proprio. Faut voir. Garantie. Honda de Laval 514-384-9444

NISSAN Maxima SE 99, tout équipé, seulement 42 000 km Continental Auto 514-733-3955

NISSAN Maxima SE 95, aut. blanche, 103 000 km, 1 proprio, 12 500 $. 450-589-7681

NISSAN Maxima SE 2001, aut., 21 900 km, gar. prolongée 80 000 km, 29 500 $. 514-498-1533

NISSAN Maxima SE 1998, 56 000km, loc. 275$/m 24 mois. 2500$ dépôt ou échange. **Courtage Lavigne 514-457-9797**

NISSAN Sentra 95, 55 000 km, aut., 2 ptes, impeccable, rouge, 7950 $, crtr. 514-951-4073

NISSAN Sentra Classic 1993, 104 000 km, 5 vit., 3695$, 514-323-7662 Simplex Auto

NISSAN Sentra GXE 96, tout équipé, a/c, 115 000 km., très propre. 6900 $. 514 262-9947

NISSAN Sentra XE 2001, aut., a/c, CD, 21 000 km, sable. Location Lutex 514-336-3000

OLDS Cutlass convertible 93, aut., A-1, pas d'hiver, 8 995 $ nég. Crtr 1-877-326-1717

OLDS Cutlass Suprême SL 91, tout équipée, bonne condition 103 000 km, 1 propio non fumeur, peinture d'origine, prix réduit pour vente rapide 4850 $. 514-336-9080

OLDS 98 Regency Elite, 93, équipé, 86 000 km, bien entretenu, 12 000 $, 514-892-3717

OLDS Touring '93 59 000km, toit, cuir, gar. 1 an. 8950$. ctr. 450-681-8272, 514-831-7828

PEUGEOT 505 1989, fam., 200 000 km, bleue, 8 roues, man., 6500$, 819-233-4366

PONTIAC Sunfire 2000, bleue, 33 000 km, parfaite cond. prix: 12 900 $. Ginette 514-355-2698

PONTIAC Sunfire 2001, 2 ptes, 5 vit., 4700km, toit, 298$/mois bal. de location. 450-442-1429

POPULAR MONTREAL
274-5471
Certifié Pur Volkswagen
Véhicules d'occasion inspectés et garantis d'occasion avec garantie limitée de 2 ans ou 40 000km
Assistance routière 24h

99, Beetle Px 01050:
98, cabrio, aut. beige, 57 000km
99, Passat Px 05114:
98, cabrio Px 05130, aut, équipé, noir, cuir, 55 000km
99, Golf Wolfsburg argent 5 vit.
98, Beetle Px 02061:
99, Golf 4 ptes, Px 12036:
99, Golf 4 ptes, Px 03065:
99, Jetta GL, P 11017:
98, Golf 4 ptes, Px 12042

Êtes-vous fait pour Volkswagen?

274-5471 POPULAR MONTRÉAL

POPULAR MONTREAL ★ DÉMOS ★ 274-5471

00, Audi A6, 2.7T, tiptronic, 8809 km.

274-5471 Audi

PORSCHE Carrera C2, 1999, argent; gar. mai 02. 54 000 km. 450-466-3038; 450-659-0850

POPULAR MONTREAL
AUDI "ASSURED"
274-5471
5/120
Véhicules d'occasion

99, A6, familial, bleu automatique, Tip-Tronic
99, A4, 2.8l, automatique, Tip-Tronic, anthracite

274-5471 Audi

PORSCHE 911 C2 Coupé 91, Tip-Tronic, couleur amethyst / gris, 52 000 km. Robert Lebeau 514-337-7274
Ferrari Québec
Seul concessionnaire Ferrari au Québec

PORSCHE 911 Carrera coupé 1999, Speed Yellow; aéro kit style GT3, roues mags "Special Design"; sièges sport, dossiers fibre verre jaune; int. tout cuir avec coutures jaunes et accessoires alum., chargeur 6 CD Hi-Fi. 48 000 km. Garantie 06/03 / 80 000 km. Auto de collection. Tout est original de Porsche. 97 000 $. (450) 433-1899

SAAB 98 900SE turbo, convertible, jaune/cuir noir. impeccable. 5 vit., 49 000km. Continental Auto 514-733-3955

SAAB Convertible SE turbo 97, "Telladega", aut., noire/cuir beige, gar. 450-468-0650

SAAB Q3 Se 99, décapotable, 5 vit. Location 499 $ / 24 mois. 2999$ comptant. 514-769-5353
Pensez **GRAVEL**

SAAB 900S 98, 4 ptes, toit, aut. location 299 $ / 36 mois. 2999 $ comptant. 514-769-5353
Pensez **GRAVEL**

SATURN SC1 '99, man., air, 2 ptes, 26 000 km. Bourassa Mazda 514-385-9595

SATURN SL1 1995, 4 ptes, man. 62 000 km, 1 proprio, 6995 $, crtr., (514) 238-8942

SATURN SL2 98, aut., aileron, 32 000km, "twin cam", 11 200$. **S.D.Auto 514-952-9908**

SENTRA 95 GXE, air, 8950 $ faut vendre. 450-442-2000 **LONGUEUIL NISSAN**

SUBARU Forester 98, 5 vit., Air, tout équipé. 17 995 $. C.L. Inc. 450-627-6342

SUBARU Forester Dynastar 2000. 449 $ NISSAN Sentra SE sport 2001, 378 $ A vendre ou transfert bail. 450-691-4778

SUBARU Forester Ltd 99 aut., cuir, 51 000km, échange bienvenu. 514-457-9797 **Courtage Lavigne**

SUBARU Legacy Brighton 98, 61 000 km, gar. 2003. Carrefour Suzuki Subaru, (450) 625-1114

SUBARU Outback 1997, impeccable. Carrefour Subaru (450) 625-1114

SUBARU Outback 1997, man., 99 500 km, tout équipée, mags, 18 500 $ nég. 514-238-7543.

SUBARU Outback LTD '98, 79 000 km. Impeccable! Particulier. 23 500 $. 450-224-1220

SUBARU Outback Sport 99 25 000 km, et 1998, état A-1 Carrefour Subaru 450 625-1114

SUZUKI 2000, Esteem fam., 20 000 km. Carrefour Suzuki (450) 625-1114

SUZUKI Esteem 98, fam. aut., 82 000 km, très propre. Bourassa Mazda 514-385-9595

SUZUKI Swift 1998, 54 000 km, 2 portes, man., A1 Carrefour Suzuki 450 625-1114

SUZUKI Swift GLX 1.6l 92, 4 ptes, 5 vit., 125 000 km. 450-979-8457,Roberto.

SUZUKI Swift GS 93, 4 cyl., 5 vit., 60 000 km, comme neuve, 3900 $, 514-944-9511.

TERCEL 91 168 000 km, 2 ptes, blanche, man. 2 900 $ **450-928-9962**

TERCEL '99 man., 4 ptes, argent, 38 000 km, vitres teintées, 13 200 $ nég. 514-735-3810

TOYOTA Camry 2000, 4 ptes, équipé bas km Comme neuve! **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Camry 93-96-97, choix de 6, rien à payer avant septembre. Spécial **Houle Toyota 514-351-5010**

TOYOTA Camry 97 - 98 - 99 4 et 6 cylindres, équipés **BROSSARD TOYOTA 450-445-0577 514-821-8504**

TOYOTA Camry, Corolla, Solara, Avalon, démo de direction. Financement à partir de 1.9%. Steve 514-875-1933 **CHÂTEAUGUAY TOYOTA**

TOYOTA Camry DX 96, 4 ptes, équipé bas km. À qui la chance! **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Camry LE 1999, aut., 70 000 km, très propre, 17 500$, 450-664-3816,R.D.M.

TOYOTA Camry LE 98, 4 ptes, équipé bas km. Super propre **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Camry LE 98, 4 ptes, équipé bas km. Super propre **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Camry LE 97, 4 ptes, équipé, bas km. Comme neuve. **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Camry LE 95, 4 cyl. 68 000 km, alarme, a/c, aut. tout équipée, exc. cond. 13 400 $, privé, 514-483-5390

TOYOTA Camry LE 94, tout équipée, 138 000 km, 9500 $. 450-466-4352

TOYOTA Camry LE 92, argent, V4, 4 ptes, 142 000km, très propre, A1, 7975$ 514-816-7614

TOYOTA Camry LE 91, V6, aut., a/c, anti-vol, démar. distance, 5200 $. 450-973-2172

TOYOTA Camry LE 2001, équipé bas km, Faites une offre! **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Camry LE 2000, 4 cyl., 41 000 km, man., (rare), gris millénium, tout équipée, int. simili bois, impeccable, 21 000 $ nég. Particulier 819-275-2319

TOYOTA Celica 2000 GT comme neuve, Steve 514-875-1933 **CHÂTEAUGUAY TOYOTA**

TOYOTA Celica GT 93, aut. air, tout équipé. 78 127 km **BROSSARD TOYOTA 450-445-0577 514-821-8504**

TOYOTA Corolla 2000, 4 ptes équipé, bas km. Comme neuve! **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Corolla 2000, aut. air, 28 000 km, gar. 14 600 $. S.D. auto 514-952-9908

TOYOTA Corolla 2001, 4 ptes a/c, équipé. Faites une offre! **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Corolla 93 5 vit., 4 ptes, bleue, 147 000km, bonne condition, 4700$ 514-895-0601

TOYOTA Corolla 93, familiale, équipé, bas km. Très rare! **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Corolla 96 man., 5 vit., 4 ptes, 67 000 km, exc. état, 8900 $. 450-468-2450

2972153
LEXUS
À la conquête de la perfection
Lexus IS 300 démos bas km, choix de couleurs, 35 170 $
Financement 48 mois, 7,65% Achat ou location 24 ou 36 mois à 5,9 %
(514) 747-7777
LEXUS Gabriel

TOYOTA Corolla 97, 4 ptes, 5 vit., a/c, 120 000 km, bijou, gar. 7 995 $ 514-831-8373 crtr

TOYOTA Corolla 98, 4 ptes, équipé, bas km (3 en inventaire) **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Corolla 98, 4 cyl., 4 portes, spécial: 9900 $, auto S. Raymond, (450) 491-7104

TOYOTA Corolla 99, 4 ptes, a/c, bas km. Comme neuve! **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Corolla DX 95, 4 ptes, a/c, bas km. Super propre! **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Corolla DX 95, 4 ptes aut., a/c, 126 000 km, état A-1 8500 $, (450) 628-4692

TOYOTA Corolla DX 93, 4 ptes, équipé bas km, Faut voir! **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Corolla DX 1.8, 96, 4 ptes, bas km. Très rare! **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Corolla DX 1.6, 97, 4 ptes, a/c, bas km. Impeccable! **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Corolla DX 1.8, 97, 4 ptes, équipé, bas km. Très rare! **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Corolla LE 98, 4 ptes, aut., tout équipée, bal. garantie. Toyota 12 500 $. 450-442-2424

TOYOTA Corolla LE 93, 5 vit., 148 000 km, a/c, impeccable, 5750 $, crtr. 514-951-4073

TOYOTA Corolla SD, 97, 4 ptes, a/c, bas km. A-1 **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Echo 2000, 4 ptes CD a/c, bas km. À qui la chance? **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Echo 2001, 4 ptes bas km 0$/ comptant 189$/mois **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Paseo 97, 61 372 km, manuelle, balance garantie **BROSSARD TOYOTA 450-445-0577 514-821-8504**

TOYOTA Tercel, 92, aut., 2 ptes, toit, 147 000 km, 3375 $, propre, 450-966-1037

TOYOTA Tercel 94, 97, 98, 99 man. ou aut., 2 - 4 ptes, bal. gar. **BROSSARD TOYOTA 450-445-0577 514-821-8504**

TOYOTA Tercel 97-98-99 (6), aut., a/c, 4 ptes, spécial Richard Houle Toyota 514-640-5010

TOYOTA Tercel CE 99, 4 ptes équipé bas km Choix couleurs **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Tercel CE 98, 4 ptes équipé, bas km. Choix couleurs **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Tercel CE 98, aut., 38 700 km, 4 ptes, a/c, sacs gonflables, gar. 514-815-9794

TOYOTA Tercel CE 97, 4 ptes équipé très bas km. Impeccable **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Tercel, Corolla 95, 96 97, 98, 99, choix de couleurs Raymond 514-875-1933 **CHÂTEAUGUAY TOYOTA**

TOYOTA Tercel DX 95, 4 ptes, équipé, bas km. Excellent état **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Tercel DX 95, 4 ptes., 112 000 km, très propre, 6500 $. 514-253-7106

TOYOTA Tercel DX 92, 4 ptes bas km. Un bijou! **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Tercel LS 94, 4 ptes, bas km. (2 en inventaire) **Chassé Toyota 514-527-2007**

TOYOTA Tercel LS 93, 4 ptes, gr. valeur, bas km. Faut voir! **Chassé Toyota 514-527-2007**

VOLKS Beetle 2000 noir, cuir, 5 vit., tout équipé, A-1, sous location disp. 514-342-7310

VOLKS Beetle 70, mécanique A-1, pas de rouille, peinture à refaire, 3500$. 514-257-5890

VOLKS Beetle 98, 5 vit., tout équipée, rouge, 29 000 km, Excel Auto 514-342-6363

VOLKS Beetle 98, automatique tout équipé. 514-821-8493 **BROSSARD NISSAN**

VOLKS Beetle, 98, équipé, rouge, 52 000km, gar., 15 795$ **NORDEST VOLKS 325-3422**

VOLKS Beetle GLS 99, 5 vit., toit, tout équipé, bleu, int. noir. SEULEMENT 25 000 KM. VOYEZ-LE SUR NOTRE SITE WEB! www.volvopointeclaire.com **VOLVO POINTE CLAIRE (514) 630-3666**

VOLKS Cabrio 98, 5 vit. noir, garantie, spécial 15 995 $. **NORDEST VOLKS 325-3422**

VOLKS Cabriolet 91, bleue, aut., a/c, toit élect., 62 600 km, 8 750 $, 514-996-1814

VOLKS Cabriolet '98 5 vit., a/c, mags; 60 000 km. 22 650 $. 450-686-3503; 514-248-3883

VOLKS Golf 2001, GL. 2 ptes, man., toit, CD, argent. Prix intéressant. 514-830-1395.

VOLKS Golf 92, rouge, 4 ptes, aut., 159 000 km, 3 600 $ nég. 450-663-5519

VOLKS Golf 92, 158 000km, 2 ptes., 5 vit., mags, impeccable, 1 proprio, 5200$ 514-255-3984

VOLKS Golf, 92, 4 ptes, aut., toit, 155 000 km, impeccable, sans rouille, 514-823-2721

VOLKS Golf 97, 4 ptes, 5 vit., 70 000 km. Mags. CD. A/C. 8 pneus. Moteur 2l. Privé. 12 500 $. 450-589-2497.

VOLKS Golf 97, noire, 28 000 km, 5 vit., 2 ptes, 10 695 $ non nég. 514-426-3546.

VOLKS Golf '98 Wolfsburg, 46 000km, 5 vit., toit, a/c, CD, mags, 15 000$. 514-488-3853

VOLKS Golf 98 GTI, noire, air, toit mags, garantie. Bourassa Mazda 514-385-9595

VOLKS Golf 98 Wolfsburg, argent, 38 000 km, toit, a/c, mags, 5 vit. Crtr 514-497-3444

VOLKS Golf 99, aut., a/c, 4 ptes, bas km, bal. gar., 514-943-0113, 514-592-8490.

VOLKS Golf CL 1997, noire, 70 000km, 11 500$, mags GTI, vitres teintées, 4 cyl., 3 ptes, alarme / antidémar., 8 pneus, très propre, 514 540-1730

VOLKS Golf CL 97, 4 ptes, noire, 45 000 km. CD. 12 800 $. 514-341-6293.

VOLKS Golf CL 95, 4 portes man. air, 140 000 km, 1 proprio 8450 $, crtr., (514) 238-8942

VOLKS Golf CL 94, 5 vit., rouge, 2 ptes, mags, exc. condition, 7 250 $. 514-972-7239

VOLKS Golf CL 94, 5 vit., 2 ptes, 120 000 km, toit, aqua, 6750 $, crtr. 514-951-4073

VOLKS Golf CL'96, 5 vit., 103 000 km, 2 ptes. Toit, noir. 8 750 $ crtr. 514-951-4073

VOLKS Jetta 2001, VR6, 22 000 km. 30 000 $. 514-927-4917.

VOLKS Jetta 92, 5 vit., toit ouvrant, rouge, mags, pneus neufs, 4500$ crtr 514-909-5151

VOLKS Jetta 99, 23 500km., 5 vit., argent/cuir noir, mags, toit, 8 pneus, 23 000$ 514 977-6038

VOLKS Jetta GL 1993, a/c, très propre, 5 vit., 3995$, 514-323-7662 Simplex Auto

VOLKS Jetta GL 97, turbo diesel, 120 000 km, 5 vit., a/c, mags, 13 300$. 514-634-1282

VOLKS Jetta Wolfburg 98, argent, aut. 50 000 km, tout équipé, Mags, toit. Faut voir. Honda de Laval 514-384-9444

VOLKS 99, New Jetta GLS, aut., noir, a/c, certifié, 16 995$ **NORDEST VOLKS 325-3422**

VOLKS 99, New Golf GLS, 5 vit., a/c, équipé, gar., 17 995$ **NORDEST VOLKS 325-3422**

VOLKS Passat 1999, 1.8 Turbo, 5 vit., gar. certifiée. Volks St-Eustache. 514-990-8977.

VOLKS Passat '91, 5 vit., 4 cyl., 8 pneus, (attache), 105 000 km, 4125 $, 514-284-2524.

VOLKS Passat 99, grise, V6, cuir, toit ouvrant, + options, 55 000 km. 28 900$ 514-428-1236

VOLKS Passat 99 man., bleu 90 000km, mags, toit, sièges chauf., 22 500$. 514-893-8507

VOLKS Passat G60 Synchro 92, 5 vit., tout équipée, cuir, 130 000 km, impeccable, 5250 $ 450-448-2722

VOLKS Passat GLS 99, V6, bleue, aut., cuir beige, 27 000 km, A-1, a/c, privé, 27 000 $, 514-737-0716

VOLKS Passat GLS VR6 '93, man., cuir, toit, A1, très propre, 6300$. 514-637-0621

VOLKS Passat, turbo diesiel 93, A1, 164 000 km, man., tout équipé. 6 000 $ **514-949-0864**

VOLVO 940 1994, 220 000 km, blanc, tout équipé, ABS, très propre, 7800$, 514-326-2937.

VOLVO 1988 740 turbo, excellente condition, 8 pneus neufs, 6000 $. 450-662-8935

VOLVO 240 90 sedan, grise, a/c, 8 pneus, peinture neuve, cell., 4200 $. 450-923-3709

VOLVO 240, 92, 4 ptes, noire, pneus hiver/été, 226 000 km, 4 000 $, 514-948-0976

VOLVO 850 96, fam., blanche, tout équipée, 8 pneus, CD, démar., 17 500$. 514-256-6118

VOLVO 850 96, blanche, équipée, mags, 83 000 km., 17 500$ 450 647-6048 - 514 968-0169

VOLVO C70 99, 70 000km conv. argent, toit bleu, A-1, 40 000 $. 514-735-9468

VOLVO 960 fam. 92, verte, tout équipée, cuir, 200 000 km, 8500 $. 514-302-1879

VOLVO 95, fam., turbo, aut., rouge. 170 000 km. Tout équipé. Excellente condition. 17 200 $. 450-346-3698.

VOLVO fam., 87, 850 AWD, wagon, man.,verte/cuir beige int. 7 pass. 78 000 km. 514-878-7122.

VOLVO 98, familiale V70 XC, Cross country AWD, 26 995$ **Héritage Auto 739-7860 Peter**

VOLVO 850 GLE 94, aut., toit, mags, très propre, 208 000 km, 11 400 $. Soir: 450-670-9594

VOLVO 850 GLT fam. 96, aut., 180 000 km., 3è banc, rouge, 15 450$, crtr. 514-951-4073

VOLVO POINTE-CLAIRE

Votre concessionnaire Volvo de l'ouest de l'île

00, S80 argent équipé, 41 900$
00, V70 SE argent 13 000 km
99, S70 AUT. noir 51 000km
99, S70 aut. argent 30 000 km.
99, V70 cross-country 33 990$
98, S70 T5 marine 23 900 $
98, S70 aut. vert, 29 000 km.
98, S70 mags, cd, gris, 19 900$
99, V70 équipé 75000 km
96, 850 TURBO noir 5 vit.
95, 850 toit ouvrant, cuir, aut.

(514) 630-3666
Visitez notre site www.volvopointeclaire.com

VOLVO S60, 2001, aut., argent, int. noir, cuir, 100 km, 37 900 $. Urgent ! Marc 418-657-1888, 514-329-1742.

VOLVO S80 2.9, 2000, argent sur graphite cuir, tout équipé de A à Z, mags de 17", seulement 30 000km., 605.16/$ mois avec léger comptant. Venez faire l'essai! www.volvopointeclaire.com **VOLVO POINTE CLAIRE (514) 630-3666**

VOLVO 98 S70 GLT, 65 000 km, spécial 25 900 $ ou 399 $/ mois. 514-343-3412, 450-667-4960

VOLVO LAVAL volvolaval.com

VOLVO 00, S70 SE, 24 000km, spécial, 31 900 $ ou 499 $/mois 514-343-3412, 450-667-4960

VOLVO LAVAL volvolaval.com

VOLVO 98, S70T5, bleue, aut. 37 000 km, équipée, 25 950 $ N. J. Auto, (514) 944-3081

VOLVO S70, 98, 72 000 km. 5 vit., cuir, mags, CD. 22 000 $.514-768-5866,

VOLVO
SALLE de MONTRE INTÉRIEURE

01, S40 cuir toit mags, 11 800 km
00, S80, 2.9 bleu foncé 19 500km
00, S70 SE, gris argent choix de 4, bas kilométrage
00, S70 SE vert, toit ouvrant, 16 478 km
00, S70 SE bleu nautique 21 764km
00, V70 SE gris, bas km (3)
00, V70 SE vert foncé, 21 194km
00, V70 SE vert foncé, 23 749km
99, S80, T6, gris argent, 35 000km
99, S80, 2.9 blanc, 14 800km
98, S70, gris argent, 23 400 $
98, S70, 40 700km, cuir, mags
98, S70 SE, cuir, mags, toit, noir
98, S70A cuir mags CD aileron
98, S70 GLT, bleu foncé, 51 800km
98, S70 5 vit. équipé super belle
97, 850 SE fam. gris argent 23 500 $
96, 850 turbo gar. V.I.P.

UPTOWN VOLVO (514) 737-4321 www.uptownvolvo. com

VOLVO S70 SE 2000, toit, Mags, CD, 28 000 km, rouge cayenne, cuir. Exceptionnel. Honda de Laval 514-384-9444

VOLVO S70 SE 2000 argent, 31 000 km, argent, cuir, Mags, tout équipé. Faut vendre. Honda de Laval 514-384-9444

VOLVO S70 T5, 98. Impeccable, rouge, 24 995$ **Héritage Auto 739-7860 Peter**

VOLVO S80 T6, 99. Turbo, noir, superbe, garantie, 39 995$ **Héritage Auto 739-7860 Peter**

VOLVO S80 T6, 99, blanc, 45 000 km, aut, Ti-Tronic, toit, Mags, garantie. Faut voir. Honda de Laval 514-384-9444

VOLVO V70, 00, champagne, spécial 31 900 $ 514-343-3412, 450-667-4960

VOLVO LAVAL volvolaval.com

VOLVO V70 Cross Country 99, rouge feu, aut. cuir, toit 25 000 km, garantie. Comme neuf. Honda de Laval 514-384-9444

555 AUTOS/CAMIONS ANTIQUES ET DE COLLECTION

CADILLAC 65, conv. int. rouge, ext. noir, 63 000 mi. original, 14 500 $. 514-497-7953

MERCEDES Benz 280 SEL 1972, 75 500 milles,. 8 cyls, toit ouvrant, Vitres élect. A/C. Pneus neufs. Impeccable. 4 800 $. 450-467-1171.

TRIUMPH TR6 1975, verte, état A-1. Éval.: 12 000$. Demande: 8500$. (819) 472-5830.

VENTE-ACHAT-SERVICE
Voitures de collection
AUTO CLASSIQUE
1-800-947-4907

VOLKS Beetle 63, impeccable prix évaluation. 514-482-7875.

VOLKS Karman Ghia 1974, rouge, impeccable, restaurée, 11 000 $, 514-231-7697.

LOISIRS ET VÉHICULES RÉCRÉATIFS 600

655 MOTOCYCLETTES

HONDA Shadow Aero 1100 cc, 1998, noire, 14 000 km, 3000 $ d'équipement, impeccable, 10 000 $. À partir de lundi : 450-492-6906, 450-477-9428.

658 BATEAUX, SPORTS NAUTIQUES

À LOUER, au lac Champlain: Mirage 33', Mirage 35' et Beneteau 352. page web : pages.infinit.net/mirage35, 450-963-1777

BATEAU 24x8 pi, 6000 $, coque alu, moteur 50 hp, remorque, 514-948-0922.

DORAL Tara 1988, excellente condition, 4.3, pied neuf, 425 h, tout équipé, 12 900$. Richard ou Manon au 450-449-6969

DORAL TARA 88, 24 pi; tout équipé. V8 350; pied OMC Cobra 96. Exc. état. 514-234-2100

LOCATION moteur H-Bord SERMAR 450-659-3093

O'DAY 1980, 25', dériveur, moteur "HB", équipé, propre, 15 000 $, (514) 238-8942

667 VÉHICULES RÉCRÉATIFS

A LOUER motorisé. 450-433-5762.

À LOUER MOTORISÉ classe A 30' tout équipé, 514-952-6138

668 REMORQUES

www.fabri-remorque.com
Fabrication personnalisée
200 en inventaire 450-246-2851

SUITE des petites annonces pour les rubriques «PROPOSITIONS D'AFFAIRES» et «AVIS» en page **D4**

SLA : 3 lettres du mot paralysie
La SLA vous enlève TOUT, sauf votre lucidité
Aidez-nous à vaincre cette maladie mortelle qui tue 3 Québécois par semaine !

SOCIÉTÉ DE LA SCLÉROSE LATÉRALE AMYOTROPHIQUE DU QUÉBEC (SLA-Québec)
(514) 725-2653
1-877-725-7725 *(sans frais)*

ÊTES-VOUS OBSERVATEUR?

RÉPONSES

1) Oreille gauche du boxeur de gauche.
2) Son dos non indiqué.
3) Son pied droit plus court.
4) Une boule en moins sur son boulier.
5) Bouche du boxeur K.O.
6) Gant gauche du boxeur K.O. plus petit.
7) Coin inférieur gauche du parc incomplet.
8) Bas du mur incomplet à gauche derrière le parc.

AVIS LÉGAUX APPELS D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

AVIS LÉGAUX APPELS D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

Hydro Québec

APPELS DE SOUMISSIONS

Les entrepreneurs et les fournisseurs peuvent obtenir de l'information sur les appels de soumissions ouverts et le résultat d'ouverture des plis d'Hydro-Québec en visitant le site Internet de l'entreprise :
www.hydroquebec.com/soumissionnez
ou en composant un des numéros de téléphone suivants :
Montréal et environs : (514) 745-5720
Extérieur : 1 800 363-0910

2968504

SAQ

APPEL D'OFFRES

Numéro de dossier: SP-1084
Projet: Tracteurs 10 roues

Des soumissions pour fournir et livrer 8 tracteurs 10 roues seront reçues au plus tard à 10 h 30 (heure locale), le 24 juillet 2001 par la Société des alcools du Québec (SAQ). Pour ce projet, une visite obligatoire des tracteurs que nous désirons échanger est prévue pour les soumissionnaires le 16 juillet prochain.

Le document complet d'appel d'offres est disponible du lundi au jeudi (inclusivement) de 8 h 30 à 12 h 30 et de 13 h 30 à 17 h ainsi que le vendredi de 8 h 30 à 12 h 30, aux adresses suivantes :

Siège social	905, avenue De Lorimier Montréal (Québec) - H2K 3V9
Centre de distribution de Montréal	2021, rue Des Futailles Montréal (Québec) - H1N 3M7
Centre de distribution de Québec	2900, rue Einstein Sainte-Foy (Québec) - G1X 4B3

Un versement non remboursable de vingt-cinq dollars (25 $) est requis pour obtenir un document d'appel d'offres ainsi que pour chaque exemplaire additionnel. Ce montant est payable en argent comptant ou par chèque certifié fait à l'ordre de la Société des alcools du Québec. Le document complet d'appel d'offres est également disponible gratuitement pour consultation sur place.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant obtenu le document d'appel d'offres directement de la SAQ et ayant une place d'affaires au Québec sont admises à soumissionner. La SAQ ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

2973053A

Appels d'offres

Ville de Montréal

Service des immeubles

Des soumissions sont demandées et devront être reçues, avant 14 h à la date ci-dessous, au Service du greffe de la Ville de Montréal, à l'attention de la greffière, 275, rue Notre-Dame Est, bureau R-106, Montréal H2Y 1C6, pour:

Soumission: 5052
INDEX B-7237-12 Caserne 26
Réfection de la toiture et travaux connexes (0079)

Date d'ouverture: 13 août 2001

Documents:
Les documents relatifs à cet appel d'offres seront disponibles **à compter du 9 juillet 2001** auprès de la firme externe Réal Paul architecte, 460, rue Sainte-Catherine Ouest, bureau 301, Montréal (Québec) H3B 1A7, contre un paiement de **32 $**, non remboursable.

Dépôt de garantie: 20 000 $, cautionnement ou chèque visé.

Renseignements: Réal Paul, architecte - Heures d'ouverture du bureau: 8 h 30 à 12 h - 13h à 17 h.

Vente du cahier des charges:
Téléphone: (514) 954-0003
Télécopieur: (514) 954-0111

Tout paiement doit être fait au comptant ou sous forme de chèque certifié à l'ordre de **Réal Paul, architecte.**

Soumission: 5054
INDEX B-7426
Centre sportif Claude-Robillard (0095)
Nouveaux réservoirs de génératrices

Date d'ouverture: 6 août 2001

Documents:
Les documents relatifs à cet appel d'offres seront disponibles **à compter du 9 juillet 2001** au Service des immeubles, 395, rue Sherbrooke Est, rez-de-chaussée, Montréal (Québec) H2X 1E3, contre un paiement de **27 $,** non remboursable.

Dépôt de garantie: 10 000 $, cautionnement ou chèque visé.

Renseignements:
Pierre-Luc Hébert, ing. (514) 872-7782
Luc Trudeau, arch. (514) 872-3959

Vente du cahier des charges:
Téléphone: (514) 872-0187
Télécopieur: (514) 872-3855

Tout paiement doit être fait au comptant ou sous forme de chèque certifié à l'ordre de la **Ville de Montréal.**

Pour être considérée, toute soumission doit être présentée sur les formulaires préparés par la Ville et transmise dans l'enveloppe prévue à cette fin.

Les soumissions reçues seront ouvertes publiquement à la salle du conseil de l'hôtel de ville, immédiatement après l'expiration du délai fixé pour leur réception.

La Ville de Montréal ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues et n'assume aucune obligation de quelque nature que ce soit envers le ou les soumissionnaires.

Montréal, le 9 juillet 2001

Diane Charland
Greffière

2972108

SAQ

APPEL D'OFFRES

Numéro de dossier: SP-1081
Projet: Chariots - élévateurs

Des soumissions pour la fourniture et livraison de chariots - élévateurs seront reçues au plus tard à 10 h 30 (heure locale), le 19 juillet 2001 par la Société des alcools du Québec (SAQ).

Le document complet d'appel d'offres est disponible du lundi au jeudi (inclusivement) de 8 h 30 à 12 h 30 et de 13 h 30 à 17 h ainsi que le vendredi de 8 h 30 à 12 h 30, aux adresses suivantes :

Siège social	905, avenue De Lorimier Montréal (Québec) - H2K 3V9
Centre de distribution de Montréal	2021, rue Des Futailles Montréal (Québec) - H1N 3M7
Centre de distribution de Québec	2900, rue Einstein Sainte-Foy (Québec) - G1X 4B3

Un versement non remboursable de vingt-cinq dollars (25 $) est requis pour obtenir un document d'appel d'offres ainsi que pour chaque exemplaire additionnel. Ce montant est payable en argent comptant ou par chèque certifié fait à l'ordre de la Société des alcools du Québec. Le document complet d'appel d'offres est également disponible gratuitement pour consultation sur place.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant obtenu le document d'appel d'offres directement de la SAQ et ayant une place d'affaires au Québec sont admises à soumissionner. La SAQ ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

2973057A

1CL0701E0709 CLASSÉES LUN 9 JT 1CL0701E0709 ZALLCALL 67 00:48:53 07/09/01 B

DÉCÈS, PRIÈRES, REMERCIEMENTS

900

INDEX DES DÉCÈS

AUBRY, Evangéline, s.p. Montréal
BERGEVIN, Renée (Desjardins) Ottawa
BIBEAU, Jean Verdun
COALLIER, Denis Longueuil
CORMIER, Frère Euclide, c.s.c. Laval
DESJARDINS, Lucille Montréal
GAGNÉ, Julie Paris, France
GRENIER, Major Jacques Ste-Anne de Bellevue
LAJEUNESSE, Adrienne Montréal
MARCHAND, Gilles, p.m.é. Montréal
MICHELIN (Picotte), Alphonsine Laval
MORNEAULT, J. Jacques Montréal
NORMANDIN, Marie-Marthe Boucherville
RUSNOV, Vlatko Montréal
ST-MICHEL, Gaston Lachine

DÉCÈS

AUBRY, Evangéline, s.p.
En religion Soeur Rose-Monique
À la Maison mère des Soeurs de la Providence de Montréal, le 8 juillet 2001, à l'âge de 91 ans, est décédée Soeur Évangéline Aubry, fille de feu Edmond Aubry et de feu Rose-Anna Désilet de Ste-Eulalie, Joliette. Outre sa famille religieuse, elle laisse dans le deuil une belle-soeur, madame Véronique Massicotte Aubry ainsi que des neveux et nièces, parents et ami(e)s. La défunte sera exposée le 10 juillet à 14 h à la
Maison mère des Soeurs de la Providence
5655, rue de Salaberry, Montréal
La Célébration de la Parole aura lieu le 10 juillet à 19 h 45. Les funérailles auront lieu à la chapelle le 11 juillet à 14 h. Inhumation au cimetière Repos St-François d'Assise, 6893, rue Sherbrooke Est, Montréal.
Direction Alfred Dallaire inc.

BERGEVIN, Renée (née Desjardins)
À la résidence Rideau Place à Ottawa, le 7 juillet 2001, dans sa 95e année, est décédée Renée Bergevin née Desjardins. Elle laisse dans le deuil son fils André et son épouse Geneviève ainsi que sa petite-fille Faith Christine Bergevin-Beilin et son petit-fils David. Renée était l'épouse de Fernand Bergevin et la soeur de la Baronne Marguerite de T'Serclaes de Wommersom, de Simone Bonardelli et de John Desjardins tous déjà décédés. Renée est née à Hull, Québec, mais a vécu la plus grande partie de sa vie à Westmount au Québec avant de déménager à Ottawa en 1998. Tous ceux qui ont connu Renée se rappelleront d'elle pendant très longtemps. Ses funérailles auront lieu à la paroisse St-Léon de Westmount le mardi 10 juillet 2001 à 14 h. À sa demande, il n'y aura pas d'exposition. Les funérailles seront privées. En sa mémoire, au lieu de fleurs, une contribution à la Fondation des maladies du coeur pourrait être faite.



BIBEAU, Jean
À Verdun, subitement, le 7 juillet 2001, à l'âge de 74 ans, est décédé M. Jean Bibeau, époux de Madeleine Tremblay. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants Sylvie (Armand Desrochers), Alain (Natalie St-André), Pascal, feu Michel et ses petites-filles Mylène-Eugénie, Gabrielle-Madeleine et Jessica. Il laisse également sa soeur Thérèse et ses frères Alphonse, Arthur et Wilfrid, parents et amis. La famille recevra les condoléances au
Complexe funéraire Urgel Bourgie
5551, Wellington
Les funérailles auront lieu le mercredi 11 juillet à 11 h en l'église Notre-Dame-de-la-Garde et de là au cimetière Les Jardins Urgel Bourgie, Montréal. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures de visite: lundi de 19 à 22 h, mardi de 14 à 17 h et de 19 à 22 h.



COALLIER, Denis
1928 - 2001
À Longueuil, le 8 juillet 2001, à l'âge de 73 ans, est décédé M. Denis Coallier, époux de Mme Suzanne Provost. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants Marcel (Denise Allard), Réjean, Alain (Nicole Godin), Christine (Pierre Marie), Benoit (Louise Pelletier) et Jean-Claude, ses petits-enfants Sébastien, Matthieu, Olivier, Antoine et Emile, sa soeur Luce Dalpé, ses beaux-frères, belles-soeurs, neveux et nièces. La famille accueillera parents et ami(e)s au
Complexe funéraire Pierre Tétreault inc.
549, Samuel-de-Champlain
(à l'est de Montarville)
sortie 19 de la route 132
Boucherville
Les funérailles auront lieu le mercredi 11 juillet à 14 h en l'église Sainte-Famille-de-Boucherville, et de là au cimetière de Boucherville. Heures de visite: mardi de 14 à 17 h et de 19 à 22 h, mercredi à compter de midi.



CORMIER, Frère Euclide, c.s.c.
Le frère Euclide Cormier, religieux de Sainte-Croix, est décédé au Grand-Saint-Joseph, Laval, le 7 juillet 2001, à l'âge de 74 ans, après 57 ans de vie religieuse.

Le défunt naquit en la paroisse de Saint-Louis de Westbury, East Angus, QC, le 9 septembre 1926, fils de Évarsite Cormier et de Georgiana Champoux. Novice le 15 août 1943, il prononça ses premiers voeux le 16 août 1944; il fit profession perpétuelle le 16 août 1949.

Études au Collège de East Angus, au Juvénat Saint-Joseph et à l'École normale Sainte-Croix où il obtint son brevet d'enseignement. Il enseigna dans diverses écoles et à Notre-Dame-des-Monts (Lisbourg). On le retrouve ensuite au Collège de Saint-Césaire puis au Collège Notre-Dame où il poursuit sa carrière d'éducateur et deux périodes différentes, 1965 à 1985 et 1987 à 1991; il continue d'y rendre service aussi longtemps que sa santé le lui permit. Il se retira à l'infirmerie en janvier 1999.

Des études poursuivies pendant les vacances et pendant l'année scolaire à certains moments, lui valurent diverses attestations sur des sujets variés, notamment en musique et en chant: solfège, grégorien, technique vocale, ce qui lui valut un brevet en enseignement spécialisé, option musique. Sa voix bien placée, au timbre agréable, lui permit de rendre de multiples services et d'initier les jeunes élèves à l'art musical.

On retiendra du frère Cormier son esprit communautaire: il aimait taquiner et "monter des bateaux" pour la joie de tous, même de ceux qui pouvaient en être victimes, tant il savait user de son sourire désarmant. Une autre former d'apostolat qu'il a pratiquée plusieurs année: l'envoi de longues lettres-chroniques aux missionnaires et à quelques intimes dans lesquelles il laissait libre cours à sa verve et à sa fantaisie pour les mettre au courant des événements survenus d'une lettre à l'autre.

Il laisse dans le deuil, outre les membres de sa communauté, ses soeurs Marie-Stella, Alvina, s.n.j.m., ses frères Edgar, Félix, Sylvio, c.s.v. et David ainsi que des neveux et nièces.

Il sera exposé au
Complexe funéraire Urgel Bourgie
5650, chemin de la Côte-des-Neiges, Mtl
le mardi 10 juillet 2001 de 14 à 17 h et de 19 à 22 h. Les funérailles auront lieu à l'Oratoire Saint-Joseph, le mercredi 11 juillet à 10 h.

Le frère Réginald Robert, supérieur provincial des Frères de Sainte-Croix, offre ses plus sincères condoléances aux parents et amis du défunt.

DESJARDINS, Lucille
À Montréal, le 5 juillet 2001, à l'âge de 85 ans, est décédée Lucille Desjardins. Elle laisse dans le deuil sa belle-soeur Alida, ses neveux et nièces ainsi qu'autres parents et amis. Selon ses volontés, elle ne sera pas exposée. La famille recevra les condoléances au
Centre funéraire Côte-des-Neiges inc.
4525, chemin de la Côte-des-Neiges
Montréal (Québec) H3V 1E7
Tél. : 514-342-8000
Les funérailles auront lieu le mercredi 11 juillet à 14 h en la chapelle du même lieu et de là au cimetière Notre-Dame-des-Neiges, lieu de la sépulture. Heures de visite: le mercredi 11 juillet de midi à 14 h.

GAGNÉ, Julie
1971 - 2001
Julie est décédée accidentellement à Paris, France, le mardi 3 juillet 2001, à l'âge de 30 ans. Pour se souvenir d'elle, elle laisse dans le deuil son père Paul Gagné; sa mère Lucette Kingley; son frère Robert (Jutta); son neveu Nicholas; oncles, tantes, cousins, cousines: Jacques, Michel, Sophie, François, Pierre, Nancy, Marie-Claire et plusieurs autres parents et amis. Son départ est vivement ressenti par tous qui ont eu l'occasion d'apprécier ses qualités de coeur et sa joie de vivre. Une messe sera célébrée en son honneur le jeudi 12 juillet 2001 à 11 h en l'église St-Joachim, située au 2 rue Ste-Anne, Pointe-Claire. Une réception suivra. En guise de sympathie, des dons à la Fondation Sun Youth ou Amnistie Internationale seraient appréciés.

GRENIER, Major Jacques
1917 - 2001
À Ste-Anne de Bellevue, le 6 juillet 2001, à l'âge de 83 ans, est décédé le Major Jacques Grenier M.B.E., époux de feu Gilberte Lemay. Il laisse dans le deuil sa soeur Denyse (de St-Sauveur), ses neveux et nièces Michel Thompson (Lucie Adam), Louise Jeaurond (Geatan), André Grenier, Brigitte Grenier et Sonya, sa petite-nièce Cynthia et autres parents et amis. La famille recevra les condoléances au
Complexe funéraire Urgel Bourgie
1255, Beaumont, Ville Mont-Royal
le mercredi 11 juillet dès 10 h suivi des funérailles dans le chapelle du complexe à 11 h. Des dons pour la recherche sur le cancer du sein seraient appréciés.

LAJEUNESSE, Adrienne
1953 - 2001
À l'hôpital Notre-Dame de Montréal, le 6 juillet 2001, à l'âge de 48 ans, est décédée Adrienne Lajeunesse, fille d'Henri Lajeunesse et de feu Annette Lavoie. Outre son père, elle laisse dans le deuil son conjoint l'Honorable Stephen Cuddihy, ses frères et soeurs: Pierre (Kathy Robinson), Robert (Diane Lapalme), Serge, Nicole, Suzanne, (Gilles Tremblay), son neveu Alexandre, ses oncles et tantes: Suzanne, Robert, Yvette, Adrienne, Guy et Jeanne D'Arc, cousins, cousines, parents et amis. Exposée à la résidence funéraire
Lakeshore Cardinal inc.
560, Bord du Lac, Dorval
(514) 631-1511
Les funérailles auront lieu le mercredi 11 juillet à 10 h en l'église La Présentation, 665, de l'Église, Dorval, et de là au cimetière régional de Terrebonne. Au lieu de fleurs, des dons à l'Institut du cancer de Montréal, 1560, Sherbrooke Est, Montréal, H2L 4M1, seraient appréciés. Heures de visite: lundi de 19 à 21 h et mardi de 14 à 16 h et de 19 à 21 h.



MARCHAND, Gilles, p.m.é.
1942 - 2001
M. l'abbé Gilles Marchand, prêtre des Missions-Étrangères, est décédé à Montréal, le 6 juillet 2001, à l'âge de 59 ans. Né à Shawinigan le 29 avril 1942, il était le fils de Charlemagne Marchand et de Marie-Rose Grenier. Il a fait ses études secondaires à l'École Supérieure de l'Immaculée-Conception de Shawinigan et au collège St-Jean-Vianney de Montréal, puis ses études théologiques à l'Université de Montréal.

Après avoir été ordonné prêtre le 24 juin 1973, il travailla comme missionnaire en Argentine de 1973 à 1976, au Guatemala de 1977 à 1980, en animation missionnaire au Canada de 1981 à 1983, en Argentine de 1983 à 1986, puis au Pérou de 1986 à 1998. Depuis lors, il a poursuivi des études bibliques, et il était sous traitement médical depuis deux ans.

Il laisse dans le deuil, outre ses confrères missionnaires, sa soeur Denise, sa soeur Mireille et son conjoint Jacques Bruneau, ses frères René et Étienne ainsi que des neveux et nièces et de nombreux parents et amis.

Il sera exposé à la
Maison Centrale de la Société des Missions-Étrangères
180, place Juge-Desnoyers, Laval
tél.: (450) 667-4190
le mardi 10 juillet de 19 à 22 h et le lendemain de 9 à 12 h.

Les funérailles seront célébrées le mercredi 11 juillet à 14 h dans la chapelle de la Maison Centrale de la Société des Missions-Étrangères, à la même adresse, suivies de l'inhumation.

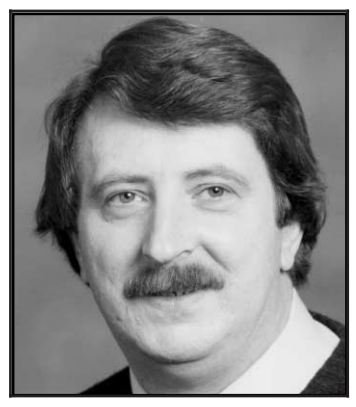
Direction Magnus Poirier inc.

MICHELIN (Picotte), Alphonsine
1912 - 2001
Au Centre Idola St-Jean à Laval, le 7 juillet 2001, à l'âge de 89 ans, est décédée Mme Alphonsine Picotte, épouse de feu Rosario Michelin. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Jeannine (feu Robert Turcotte), Fleurette Michelin Lavoie, Jean (Paule Valois), Micheline (André Hébert), ses petits-enfants, ses arrière-petits-enfants, sa soeur Marguerite Baril ainsi que de nombreux parents et amis. La famille recevra les condoléances au
Complexe funéraire Urgel Bourgie
3955, Côte-de-Liesse, Ville St-Laurent
Les funérailles auront lieu le mercredi 11 juillet à 10 h 30 en la chapelle du complexe. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Heures de visite: mardi de 14 à 17 h et de 19 à 22 h et mercredi à compter de 9 h.



MORNEAULT
Brigadier-général J. Jacques CD
À Montréal, le 6 juillet 2001, à l'âge de 68 ans est décédé le brigadier-général J. Jacques Morneault CD. Il laisse dans le deuil son épouse Lise Casgrain, ses enfants Claude (Marie-Louise Côté), Andrée (Daniel Kaminski), Brigitte (Jean-Marc Dufour) et François (Virginia Loughnan) et leur mère, Monique Martin Morneault. Il laisse aussi ses petits-enfants Sonia et Philippe, ses frères et soeurs Bertrand (Thérèse Soucy), feu Félix (Dolorès Lévesque), Monique (feu Dollard Morin), Jean (Marion Laldlaw), Louis (Aline Viel), Elizabeth (André Belzile), sa belle-mère Normande M. Casgrain (feu Rodolphe B. Casgrain), ses beaux-frères et belles-soeurs, Pierre Casgrain (Andrea Lavergne), Guy Casgrain (Odile Cloutier), Roger Casgrain (Colette Charest), Claire Casgrain (Louis Claveau), ainsi que de nombreux parents et amis.
Il sera exposé au
Complexe funéraire Urgel Bourgie
3860, boul. Décarie
(coin Notre-Dame-de-Grâce)
lundi de 19 à 21 h. Les funérailles auront lieu le mardi 10 juillet, à 11 h, en l'église Saint-Léon, 4311, boul. de Maisonneuve Ouest (coin Clarke). L'enterrement aura lieu à St-Jacques, Nouveau-Brunswick.
Des dons à la Fondation de l'Hôpital Hôtel-Dieu de Montréal, 1034, rue St-Denis, Montréal Qc H2X 3J2 ou au Centre Missionnaire Ste-Thérèse, 4387 de l'Esplanade, Montréal Qc H2W 1T3 seraient appréciés.

NORMANDIN, Marie-Marthe
1920 - 2001
À l'Institut de cardiologie de Montréal, le 6 juillet 2001, à l'âge de 80 ans, est décédée Dame Marie-Marthe Normandin, conjointe bien-aimée d'Hervé Charlebois, épouse en première noce de feu René Bourdeau, en deuxième noce de feu Roland Daoust, en troisième noce de feu André Desarzens. Outre son conjoint, elle laisse dans le deuil son fils bien-aimé Pierre Bourdeau (Ghiscelaine Bélisle), sa petite-fille Julie (Eric Paiement), son petit-fils Jean-Marc, sa belle-fille Ginette Ladouceur Chaput, sa soeur Marie Normandin Lacoursière, ses neveux et nièces, plusieurs parents et amis(es).
Les funérailles en présence des cendres auront lieu le mercredi 11 juillet à 11 h en l'église Ste-Famille, 560 boul. Marie-Victorin, Boucherville. La famille accueillera parents et amis(es) à l'église trente minutes avant les funérailles.
Des dons pour le Fond de recherche de l'Institut de cardiologie de Montréal ou la Fondation centre hospitalier Pierre-Boucher seraient appréciés. Direction funéraire :
Complexe funéraire Pierre Tétreault Inc.
549, Samuel-de-Champlain, Boucherville
Tél. : 450-655-6036, Fax : 450-655-0941



RUSNOV, Vlatko
À Montréal, le 5 juillet 2001, à l'âge de 59 ans, est décédé Vlatko Rusnov, il laisse dans le deuil son épouse Nevenka, sa fille Iva, sa mère Slavica Rusnov, ses frères Zlatko et Dr Mladen Rusnov (son épouse Dominique), ses nièces Ann et Alexandra, son neveu Alain et plusieurs autres parents et amis. La famille recevra les condoléances au
Complexe funéraire Urgel Bourgie
3955 Côte-de-Liesse, Ville St-Laurent
Les funérailles auront lieu le mardi 10 juillet, à 11h, en l'église Saint-Nicholas Tavelic, 4990 de la Savane et de là au cimetière Jardins Urgel Bourgie, 3955 Côte-de-Liesse. Au lieu de fleurs, des dons à la Fondation de l'hôpital Santa Cabrini seraient appréciés. Heures de visites: lundi de 19 à 22h.

ST-MICHEL, Gaston
À Lachine, autrefois de ville St-Pierre, le 3 juillet 2001, à l'âge de 73 ans, est décédé M. Gaston St-Michel, fils de feu Alice Goulet et de feu Alonzo St-Michel. Il laisse dans le deuil sa soeur Jeanne St-Michel Sauvé, ses belles-soeurs ainsi que plusieurs nièces et neveux, parents et amis. Une cérémonie aura lieu au cimetière de Lachine le mercredi 11 juillet 2001 à 11 h.
Direction Urgel Bourgie

PRIÈRES

PRIÈRE INFAILLIBLE À LA VIERGE
Fleur toute belle du Mont-Carmel, vigne fructueuse, splendeur du ciel, Mère bénie du Fils de Dieu assistez-moi dans mes besoins. Ô étoile de mer, aidez-moi et montrez-moi ici même, que vous êtes ma mère. Ô Sainte Marie Mère de Dieu, Reine du ciel et de la terre, je vous supplie du fond du coeur de m'appuyer dans cette demande (formuler ici votre demande). Personne ne peut résister à votre puissance. Ô Marie conçue sans péché, priez pour nous qui avons recours à vous (3 fois). Sainte-Marie, je remets cette cause entre vos mains (3 fois). Faire cette prière 3 jours de suite et vous devez ensuite la publier, la faveur sera accordée. M.D.M.

REMERCIEMENTS

REMERCIEMENTS au Seigneur pour faveur obtenue. M.C.C

AVIS LÉGAUX - APPELS D'OFFRES SOUMISSIONS - ENCANS

CENTRE NATIONAL DES ARTS NATIONAL ARTS CENTRE

LETTRE D'INTÉRÊT
SERVICES DE TÉLÉMARKETING

Le Centre national des Arts (CNA) recevra des lettres d'intérêt afin de préqualifier les firmes de télémarketing qui seront invitées à soumettre une demande de proposition pour offrir des services de télémarketing au Centre national des Arts.

De mars à novembre, le CNA tient des campagnes d'abonnements pour les saisons de l'Orchestre du Centre national des Arts, du Théâtre français, du Théâtre anglais ainsi que de la Danse. Une campagne de souscription pour le Cercle des Mécènes est tenue de novembre à avril.

Pour obtenir les documents appropriés, veuillez communiquer avec :

Richard Tremblay, directeur, Services auxiliaires
Centre national des Arts, 53, rue Elgin
Ottawa (Ontario), K1P 5W1
Tél. : (613) 947-7000, poste 239 Téléc. : (613) 952-7682
Courriel : rtremblay@nac-cna.ca

2972725A

La date limite pour remettre la lettre d'intérêt est fixée au 20 juillet 2001, 14 h, heure locale.

www.nac-cna.ca

2973058A

SAQ

APPEL D'OFFRES

Numéro de dossier: **SP-1085**
Projet: **Camions de livraison (fourgons)**

Des soumissions pour la fourniture et livraison de deux (2) camions de livraison (fourgons) seront reçues au plus tard à 11 h 00 (heure locale), le 24 juillet 2001 par la Société des alcools du Québec (SAQ).

Le document complet d'appel d'offres est disponible du lundi au jeudi (inclusivement) de 8 h 30 à 12 h 30 et de 13 h 30 à 17 h ainsi que le vendredi de 8 h 30 à 12 h 30, aux adresses suivantes :

Siège social	905, avenue De Lorimier Montréal (Québec) - H2K 3V9
Centre de distribution de Montréal	2021, rue Des Futailles Montréal (Québec) - H1N 3M7
Centre de distribution de Québec	2900, rue Einstein Sainte-Foy (Québec) - G1X 4B3

Un versement non remboursable de vingt-cinq dollars (25 $) est requis pour obtenir un document d'appel d'offres ainsi que pour chaque exemplaire additionnel. Ce montant est payable en argent comptant ou par chèque certifié fait à l'ordre de la Société des alcools du Québec. Le document complet d'appel d'offres est également disponible gratuitement pour consultation sur place.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant obtenu le document d'appel d'offres directement de la SAQ et ayant une place d'affaires au Québec sont admises à soumissionner. La SAQ ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

2973056A

SAQ

APPEL D'OFFRES

Numéro de dossier: **SP-1086**
Projet: **Chariots - transpalettes motorisés**

Des soumissions pour fournir et livrer divers chariots - transpalettes motorisés seront reçues au plus tard à 10 h 30 (heure locale), le 26 juillet 2001 par la Société des alcools du Québec (SAQ).

Le document complet d'appel d'offres est disponible du lundi au jeudi (inclusivement) de 8 h 30 à 12 h 30 et de 13 h 30 à 17 h ainsi que le vendredi de 8 h 30 à 12 h 30, aux adresses suivantes :

Siège social	905, avenue De Lorimier Montréal (Québec) - H2K 3V9
Centre de distribution de Montréal	2021, rue Des Futailles Montréal (Québec) - H1N 3M7
Centre de distribution de Québec	2900, rue Einstein Sainte-Foy (Québec) - G1X 4B3

Un versement non remboursable de vingt-cinq dollars (25 $) est requis pour obtenir un document d'appel d'offres ainsi que pour chaque exemplaire additionnel. Ce montant est payable en argent comptant ou par chèque certifié fait à l'ordre de la Société des alcools du Québec. Le document complet d'appel d'offres est également disponible gratuitement pour consultation sur place.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant obtenu le document d'appel d'offres directement de la SAQ et ayant une place d'affaires au Québec sont admises à soumissionner. La SAQ ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

1LP0801E0709 E8 lundi 1LP0801E0709 ZALLCALL 67 00:38:15 07/09/01 B

MOT MYSTERE

POILS - Un mot de 9 lettres

E	M	R	F	P	R	E	T	T	E	U	O	C	C	N
V	E	O	R	O	I	I	N	N	A	S	R	E	U	E
U	R	U	T	U	F	A	N	E	I	E	O	R	I	L
A	L	S	B	C	U	E	C	I	T	F	B	B	R	E
H	A	S	A	O	H	N	R	T	D	E	E	A	C	V
C	N	E	R	R	I	E	A	D	U	U	I	L	R	E
A	N	T	B	P	E	N	N	S	V	T	O	G	I	H
D	I	A	E	S	L	O	O	U	E	R	N	G	N	C
E	I	L	L	E	L	I	I	S	T	E	O	R	I	E
N	E	E	T	B	E	X	R	G	S	O	T	I	M	B
E	G	N	R	U	B	U	A	O	N	U	O	S	B	U
T	O	T	O	M	A	O	U	R	D	O	C	T	E	L
T	T	E	U	I	S	R	D	E	M	E	L	E	R	B
E	E	L	G	N	I	P	E	E	L	C	U	O	B	E
R	A	I	E	S	N	O	I	T	A	L	I	P	E	S

BAI
BARBE
BIGOUDI
BLANC
BLOND
BOUCLE
BRUN
BULBE
CADENETTE
CASTOR
CHAUVE
CHENU
CORPS
COTON
COUETTE
CRAN
CRIN
CUIR
DEMELER
DRU
DUVET
ECHEVELE
ECUSSON
EPILATION
EPINGLE
FEUTRE
FIN
GEL
GLABRE
GRIS
HENNE
IMBERBE
ISABELLE
LENTE
LONG
MERLAN
NATTER
NOIRAUDE
ORTIE
PELEE
PINCEAU
POU
RAIE
ROBE
ROUAN
ROUGE
ROUSSE
ROUX
SEBUM
SOIE
SOURIS
TEIGNE
TIF
TONTE

Solution du dernier problème : KILOMETRE

09/07/2001 10661

LA PHRASE SECRÈTE

www.hannequart.com

PH192

Thème: Dicton français

Placez les lettres de chaque colonne dans la case appropriée de manière à former une phrase complète. Les mots sont séparés par une case noire.

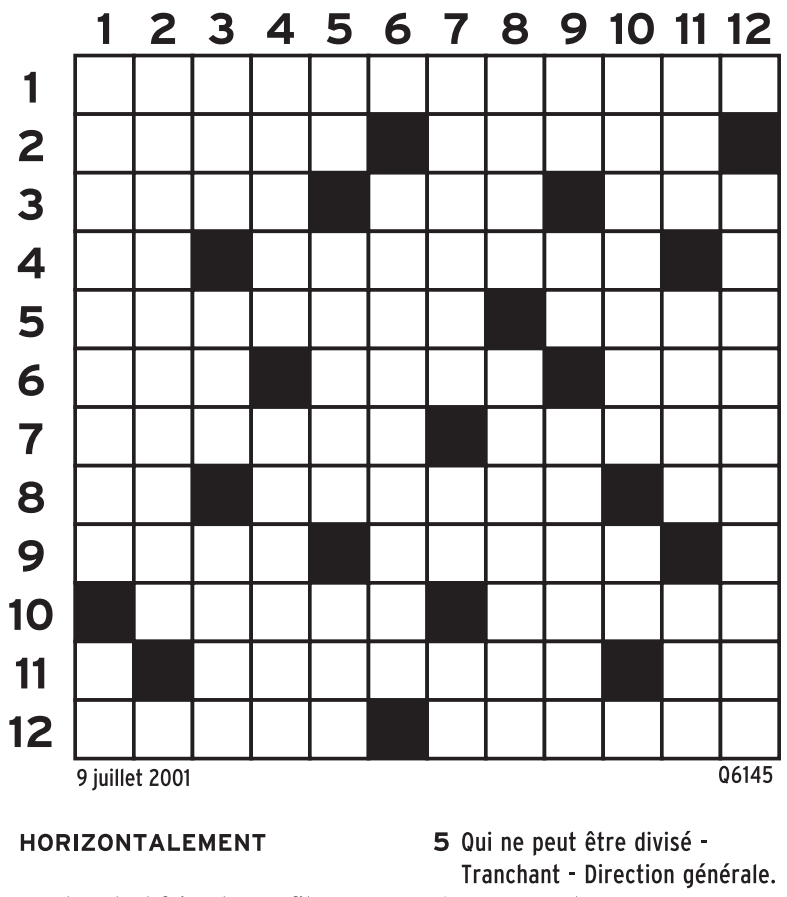
A A E U	N R V	R F	A I L	L E	L U	F R	A H	M O I	N T A	I N	E L
					■					■	
	■						■				■
		■		■		■					
		■									

09-07-01

Solution du dernier numéro : Un livre qu'on soutient est un livre qui tombe.

MOTS CROISÉS

www.hannequart.com



9 juillet 2001 Q6145

HORIZONTALEMENT

1 Il veulent faire des profits.
2 Acarien du fromage - Unité de volume.
3 Être culotté - Rocambole - Fait rigoler.
4 Couleur locale - Vaisseau spatial.
5 Toubib - Grand poisson marin.
6 Siège à New York - Le contraire de l'enfer - Instrument de musique.
7 Plaie qui ne se cicatrise pas - Parfum.
8 Négation - Édifice consacré au culte d'une divinité - Titane.
9 Siéger - Les meilleurs joueurs en font partie.
10 Prince des démons - Assaisonner.
11 Mot à mot - Double règle.
12 Arrogante - Mort.

VERTICALEMENT

1 Malchance - Arbre à baies rouges.
2 Dents-de-lion.
3 Commence par un événement important - Hibou - Manqué.
4 Sur le museau du rhinocéros - Enlever le haut.
5 Qui ne peut être divisé - Tranchant - Direction générale.
6 Voracement.
7 On l'internait - Pluriel - C'était le do.
8 Terme de billard électrique - Louer (un avion).
9 Indique une addition - Symbole d'un métal très dur et très dense - Déguerpit.
10 Caractère de ce qui ne peut pas attendre - Avant Nino.
11 Poulie - Saveur d'un aliment - Grecque.
12 Portées à se battre.

■ SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

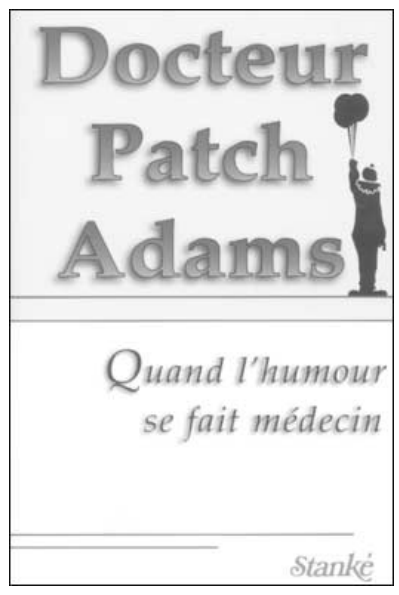
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	E	C	H	E	V	E	A	U	■	A	B	C
2	M	O	U	V	A	N	T	■	O	R	A	L
3	O	B	E	I	R	■	R	A	T	E	L	E
4	U	R	■	N	I	V	E	L	E	■	L	■
5	S	A	U	C	E	R	■	L	E	V	E	S
6	T	■	S	E	R	I	N	E	■	A	R	T
7	I	R	I	S	■	L	U	G	E	■	I	R
8	L	E	T	■	A	L	L	O	G	E	N	E
9	L	U	E	T	T	E	■	R	O	D	E	S
10	A	N	S	■	O	■	D	I	R	E	■	S
11	N	I	■	I	M	P	R	E	G	N	E	E
12	T	R	O	N	E	■	U	S	E	■	M	E

Q6144

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

DOCTEUR PATCH ADAMS

- 13 -



Dès lors, j'avais déjà décidé que je ne voulais pas vivre de cette façon. J'apprenais la médecine, mais j'évitais de faire de mon séjour dans cette école une expérience aussi déprimante que celle que vivaient trop de mes collègues. Étant donné que je n'éprouvais pas de difficulté particulière pour suivre mes cours, je pris pour la première fois la décision de faire du sport et j'entrai au club de rugby de Richmond. Afin de ne pas craquer, je consacrais au moins une journée par semaine et la plupart de mes week-ends à ce sport et donnais probablement plus de rendez-vous à des filles qu'en aucun autre moment de mon existence. Pour la première fois, les femmes me trouvaient attirant. Peut-être était-ce parce que le lieu où je devais faire mon internat n'avait pas grande importance pour moi. Mon but n'était pas d'aller à Harvard ou à Yale. Je refusais simplement de jouer le jeu. Je demandai d'ailleurs à l'administration de l'École d'éviter de me communiquer mes notes, sauf si j'étais recalé.

Le plus grand plaisir de tous était d'interagir avec les pa-tients. Je refusais de faire partie de ces austères groupes de dix étrangers en blouses blanches envahissant la chambre d'un malade. L'atmosphère de solennité était si lourde que je préférais visiter les patients lorsque la sinistre cohorte n'était pas dans le coin. Je remarquais que lorsque j'entrais dans une chambre plein d'énergie, le sourire aux lèvres, le malade se sentait déjà mieux. Avec mon 1 m 92, mes cheveux longs, ma moustache et mon morceau de tissu noir épinglé au col de ma blouse pour attirer l'attention sur la guerre du Viêt-nam, je différais de mes collègues. Je découvris que les patients étaient ravis de mes visites. Je me sentais libre de leur parler, de verser une larme à l'occasion, de les masser, de leur raconter des blagues, bref, d'insuffler un peu d'exubérance et de rire dans leur vie. De prime abord, certains se montraient hésitants, mais en leur montrant de l'amitié, je les gagnais à ma cause.

Et ils aimaient ça! Les infirmières aussi. Mes camarades d'étude étaient partagés. Beaucoup d'entre eux se sentaient menacés par ma présence. L'hôpital est censé être quelque chose de sérieux: des gens y souffraient et y mouraient, et les médecins devaient être pleins de gravité. Ce n'était pas ce que je voulais. Parfois, bien sûr, la solennité était parfaitement de mise mais, la plupart du temps, ce n'était pas le cas.

Mes professeurs, il fallait s'y attendre, réagissaient en employant un vocabulaire de garçons coiffeurs. Nos maîtres insistaient sur notre apparence et non sur notre comportement. Ils tenaient à ce que nous arborions une apparence uniforme: cheveux courts, complet veston avec gilet, visage glabre. Que nous soyons ou non des humanistes ne faisait pas partie de leurs préoccupations. Je m'accrochais également avec mes professeurs parce que je ne gardais pas assez mes distances avec la clientèle. Trop s'approcher des patients était interdit sous prétexte que cela pouvait occasionner une manifestation transférentielle – un engagement émotionnel – ou encore une poursuite judiciaire. Pourtant, je ressentais une sorte de magie chaque fois que les clients m'exposaient leur vulnérabilité en me faisant confiance. J'estimais normal de m'asseoir sur leur lit, de m'ouvrir à la même vulnérabilité, de partager ma vie avec eux. Mes professeurs s'objectaient devant le fait que je m'asseye près des malades ou que je leur masse les pieds. «Vous vous impliquez trop», me disaient-ils.

L'un des meilleurs programmes du Medical College of Virginia offrait la possibilité de passer notre dernière année à nous occuper de questions qui nous intéressaient particulièrement en suivant les cours appropriés. La pédiatrie m'attirant, je choisis de travailler, de septembre 1970 à mars 1971, dans une clinique pour enfants située dans un ghetto de Washington, D.C. La clinique était affiliée au Children's Hospital et dirigée par le Dr Peg Gutelius. La compassion et le sens de l'humour de cette grande dame créaient une atmosphère amicale et décontractée – tout à fait mon style. On me laissa la responsabilité de m'occuper en toute liberté des enfants. On me permit de laisser entrer leurs amis et de peindre des bandes dessinées sur les murs. En résumé, on m'encourageait à être moi-même.

À SUIVRE

Stanké

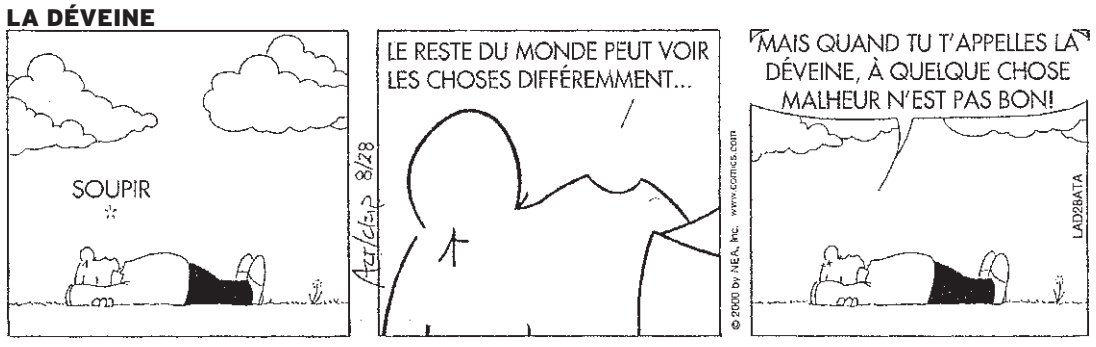
© Les Éditions internationales Alain Stanké, 2000

LA PRESSE ET LE PEUPLE

BEN



LA DÉVEINE



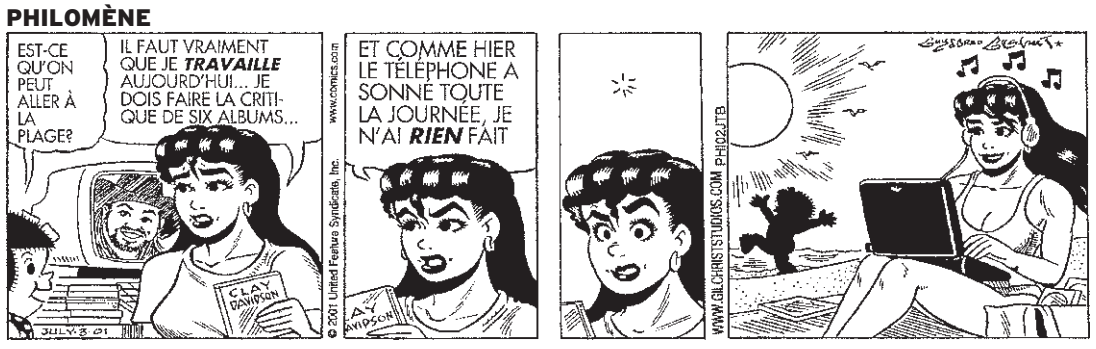
FRANK ET ERNEST



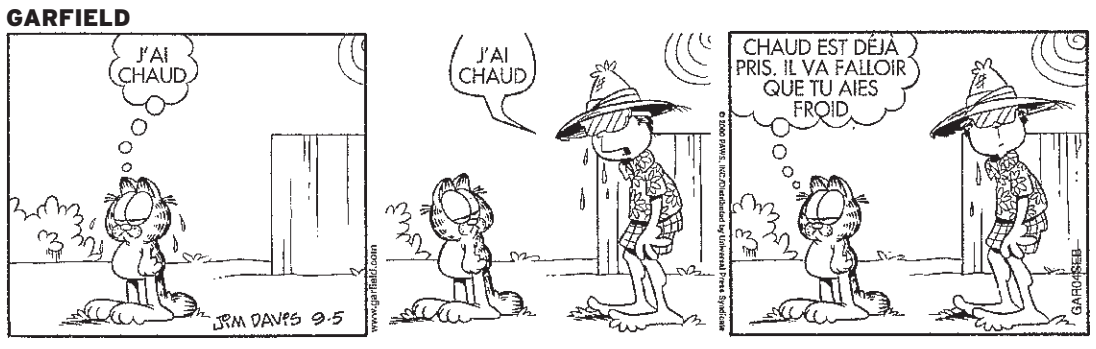
PEANUTS



PHILOMÈNE



GARFIELD



FERDINAND

